

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1851

## S. E. el Jefe del Estado preside la apertura de la magna Exposición «España 1964»

«La Iglesia comprende las necesidades y aspiraciones de los trabajadores»

S. S. ofició misa en San Pedro con motivo de la fiesta de San José Obrero

Es ordenado de sacerdote en Francia un inválido

Ciudad del Vaticano. — La fiesta de San José, Patrono de los trabajadores, ha sido celebrada con una misa que el Papa ofició en San Pedro.

Durante la ceremonia, el Santo Padre destacó especialmente que la Iglesia comprende las necesidades y aspiraciones de los trabajadores. Deseó, por otra parte a estos últimos que ellos puedan ver realizadas sus justas aspiraciones y consigan el bienestar a que tienen derecho.

### ORDENACION DE UN SACERDOTE INVALIDO

Metz (Francia).—En presencia de unos cien paralíticos, tendidos sobre sus camillas en el crucero de la Catedral de Metz, el diácono francés Valentin Schwaller, ha sido ordenado sacerdote por monseñor Schmitt, obispo de Metz.

Valentin Schwaller se encuentra inválido de sus miembros inferiores a consecuencia de un accidente de motocicleta. Sólo después de un tratamiento especial recuperó el uso de sus brazos y sus manos. El Santo Padre le ha concedido el privilegio especial de poder celebrar misa sin moverse de su silla de inválido.

### El general de división D. Tomás Iglesias Aspiroz falleció ayer



La noticia, por inesperada, nos ha anonadado, al filo de las primeras horas de esta madrugada, cuando nos atarabamos en el cierre del presente número. Nuestro distinguido e ilustre amigo, el Excmo. general de división (Estado Mayor) don Tomás Iglesias Aspiroz, ha de-

## Se calcula que este año visitarán España unos siete millones de turistas franceses

París (Del corresponsal de Efe, Enrique Laborde). — Este año visitarán España unos siete millones de turistas franceses, según cálculos de la Oficina Española de Turismo que registra en estos días las vacaciones veraniegas una afluencia de público verdaderamente extraordinaria. Las consultas personales ascenden a una media de seiscientos cincuenta diarias, dándose jornadas de más de ochocientas. En cuanto a la correspondencia de residentes en provincias, cerca de trescientas cartas se reciben a diario solicitando datos, propaganda y toda clase de detalles, relacionados con España.

Como se sabe, el año pasado se llegó en España a la cifra de once millones de turistas, de los cuales, casi la mitad eran franceses. Los pronósticos de los técnicos en turismo, establecen para este año una visita global de catorce millones de personas, de los cuales Francia mantendrá su nota del cincuenta por ciento del total. La razón, según dichos expertos, reside en que el francés medio le resulta más barato el ir a España de vacaciones que quedarse en Francia.

## Asimismo, asistió a la grandiosa demostración sindical celebrada en el estadio Santiago Bernabéu

En ambos actos iba acompañado de su ilustre esposa

Una ingente muchedumbre aclamó con fervor al Caudillo

Madrid.—El Jefe del Estado y Generalísimo Franco dió comienzo a la jornada del 1 de Mayo con la inauguración de la magna exposición «España 1964», que unos pabellones especialmente contruidos en la lonja de los nuevos Ministerios testimonia la prosperidad de los «XXV años de Paz» y permite apreciar el nivel logrado por la nación en marcha. S. E. el Jefe del Estado llegó a la lonja de los nuevos Ministerios a las siete y veinticinco de la tarde, acompañado de su esposa doña Carmen Polo de Franco y de su hija la marquesa de Villaverde. En otros coches le acompañaban también los jefes de su Casa Militar y Civil y ayudante de servicio. S. E. fue recibido por el gobernador militar de la primera región, en compañía del cual pasó revista a la compañía del Ministerio del Ejército que le rindió honores.

## Erhard en Berlín

Inglaterra no quiere intervenir en el arreglo del problema de Chipre

El 24 de Octubre Rhodesia del Norte será independiente

Londres. — Sin resultado alguno han terminado las consultas que tuvieron lugar en Londres entre el mediador de las Naciones Unidas en Chipre, Tommoija y los representantes del Gobierno británico. Los ministros británicos de relaciones con la Mancomunidad y el adjunto de Asuntos Exteriores han hecho saber al citado mediador que no compete al Gobierno de Londres formular proposiciones tendientes al arreglo del problema chipriota.

### RHODESIA DEL NORTE, ANTE LA INDEPENDENCIA

Londres. — La independencia de Rhodesia del Norte será proclamada el 24 de Octubre próximo declaró a su llegada a Londres el Dr. Kenneth Kaunda, primer ministro de este protectorado británico de Africa central.

«Mi país —añadió el primer ministro— no será jamás totalitario y estará siempre guiado por los principios democráticos». El doctor Kaunda censuró por otra parte, con duras palabras, la detención del dirigente negro de Rhodesia del Sur, Joshua Nkomo.

### ERHARD, EN BERLIN

Berlin. — «Reafirmamos aquí el derecho del pueblo alemán a la autodeterminación, a la unidad de Alemania y a la libertad y esto lo proclamamos ante el Mundo entero», ha declarado hoy el canciller alemán occidental Erhard, en un discurso pronunciado ante millares de berlineses occidentales congregados en la plaza de la República de Berlín Oeste para asistir a los actos del uno de Mayo.

Erhard concluyó diciendo que el Gobierno de Alemania oriental no podía ser considerado como legítimo y por tanto Alemania occidental no negociaría con él sobre el problema de la reunificación alemana ya que estaba controlado por la URSS.

## Recibidos por Su Santidad



Ciudad del Vaticano.—La Princesa Irene y el Príncipe Don Carlos Hugo, son recibidos por Su Santidad en audiencia privada tras la ceremonia de su enlace matrimonial.—(Foto Cifra)

## TVE proyecta abrir un segundo canal para los televidentes españoles

Está también previsto un sistema capaz de transmitir en color

Palma de Mallorca. — «Televisión Española» tiene el proyecto de abrir un segundo canal para los televidentes españoles en el que está previsto incluso un sistema capaz de transmitir en color, según ha declarado el director general de Radio y Televisión, señor Aparicio Bernal al diario «Última Hora» de esta ciudad.

Para conseguir realizar este proyecto, dijo el señor Aparicio, hemos de superar todavía algunos problemas principalmente económicos ya que el plan necesita de la financiación del Estado: «Televisión Española» ingresa mil millones de pesetas al año y una vez sufragados los gastos de la propia Televisión y de Radio Nacional sólo quedan por ingresar unos cuatrocientos millones.

Respecto a la publicidad televisiva que algunas gentes estiman excesiva, ha dicho que la proporción de seis minutos por cada hora de programa, es muy razonable y que sin esta publicidad el Estado habría de correr con todos los gastos y como consecuencia hacerlos recaer sobre los contribuyentes españoles.

## Muñoz Grandes preside en Utrera la coronación de la Virgen de Consolación, Patrona de Andalucía

Inauguración de la Feria de Muestras de Valencia

Sevilla.—En avión, procedente de Madrid, llegó el vicepresidente del Gobierno, capitán general don Agustín Muñoz Grandes, acompañado de su esposa.

Después de ser cumplimentado por las autoridades, se dirigió al palacio de Capitanía, donde descansó por espacio de una hora y, posteriormente, en automóvil, acompañado de su esposa y de las autoridades mencionadas, marchó con dirección a Utrera.

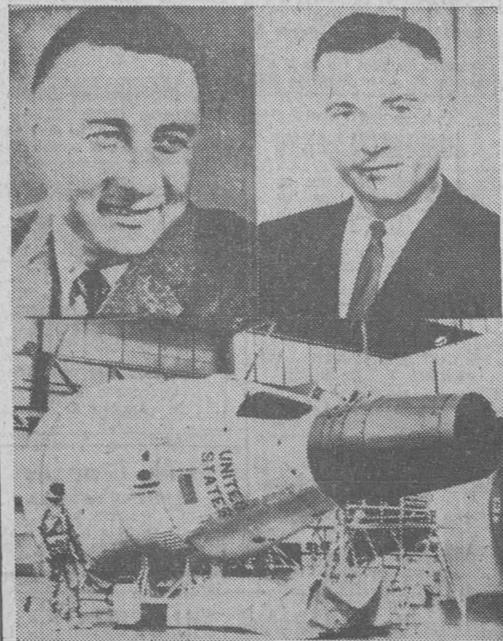
### HOMENAJE A MUÑOZ GRANDES

Utrera (Sevilla).—El vicepresidente del Gobierno llegó a esta ciudad a las once y media de la mañana, acompañado de su esposa. Realizó el vecindario le dispensó un recibimiento apoteósico.

En primer lugar inauguró las obras realizadas en cuatro calles principales y dos plazas céntricas, de reconstrucción y reforma, después de la inundación del 27 de Diciembre de 1962, las cuales fueron previamente bendecidas por el obispo auxiliar, Dr. Cirarda.

A las doce y media, el capitán general se trasladó al Santuario de la Patrona, Nuestra Señora de Consolación, donde fue recibido de hermano mayor honorario y su esposa de camarera de honor.

## La primera pareja de cosmonautas norteamericanos



Arriba, de izquierda a derecha, los cosmonautas norteamericanos Virgil Grisson y John Young que han sido designados para pilotar conjuntamente una cápsula espacial «Gemini» (abajo) que será puesta en órbita a finales del presente año en el primer vuelo norteamericano por parejas. — (Foto Fiel)

En primer lugar inauguró las obras realizadas en cuatro calles principales y dos plazas céntricas, de reconstrucción y reforma, después de la inundación del 27 de Diciembre de 1962, las cuales fueron previamente bendecidas por el obispo auxiliar, Dr. Cirarda.

A las doce y media, el capitán general se trasladó al Santuario de la Patrona, Nuestra Señora de Consolación, donde fue recibido de hermano mayor honorario y su esposa de camarera de honor.

Seguidamente se trasladó al Teatro Triunfo, totalmente ocupado de público, donde presidió un acto en el que se dieron cita los excombatientes de la División Azul de la provincia, así como de otras ciudades andaluzas. El alcalde dió la bienvenida al capitán general señor Muñoz Grandes y le expresó su agradecimiento en nombre de la ciudad por la valiosa ayuda siempre prestada por el vicepresidente del Gobierno. Finalmente le hizo entrega de un pergamino en el que consta el nombramiento de hijo adoptivo de Utrera.

Habió después el gobernador civil y cerró el acto el vicepresidente del Gobierno.

### CORONACION CANONICA

Utrera (Sevilla).—El vicepresidente del Gobierno, don Agustín Muñoz Grandes ha presidido, acompañado de su esposa, el acto de coronación de la Virgen de Consolación, patrona de Utrera.

El señor Muñoz Grandes llegó con su esposa, a las siete de la tarde a la plaza de José Antonio, que estaba abarrotada de personas (unas 15.000), no solamente.

«Pasa a quinta página»

## Por orden de Kruschef los restos de Stalin han sido quemados

Así lo revelan informaciones albanesas

Ben Bella, proclamado héroe de la U. R. S. S.

París.—Hoy, por vez primera, una información comunista albanesa revela que los restos mortales de Stalin han sido quemados por orden de Kruschef.

La noticia de la incineración secreta ha aparecido en el diario «Zeri i Popullit» del partido comunista albanés, sin dar detalles de forma y momento en que ha tenido lugar la incineración del cadáver.

Se sabe fue éste, embalsamado después de la muerte de Stalin, en Marzo de 1953, había sido colocado en un sarcófago de arcilla, al lado del de Lenin, en el gran mausoleo de la Plaza Roja. Durante el XXII Congreso del partido comunista ruso, en Octubre de 1961, Kruschef, al revelar, asombrado al Mundo, «los incontables y execrables crímenes de Stalin» anunció que, por decisión unánime del Congreso, el cadáver «sería exhumado del mausoleo y enterrado al pie de la muralla del Kremlin, junto a tumbas de otros dirigentes revolucionarios».

El traslado de los restos tuvo lugar en la noche del 31 de Octubre al 1 de Noviembre de 1961, rodeado del más estricto secreto, pues poco antes de esa fecha el mausoleo fue cerrado alegándose obras de reforma. Se colocaron alrededor del mismo mallas metálicas de dos metros de altura que impedían toda visión.

### EL TRADICIONAL DESFILE EN MOSCU

Moscú.—El desfile militar tradicional de la Plaza Roja con motivo del 1 de Mayo, ha comenzado a la hora prevista esta mañana.

El mariscal Rodion Malinovski, ministro de Defensa, ha pasado revista a las tropas que participan en el desfile.

El traslado de los restos tuvo lugar en la noche del 31 de Octubre al 1 de Noviembre de 1961, rodeado del más estricto secreto, pues poco antes de esa fecha el mausoleo fue cerrado alegándose obras de reforma. Se colocaron alrededor del mismo mallas metálicas de dos metros de altura que impedían toda visión.

### EL TRADICIONAL DESFILE EN MOSCU

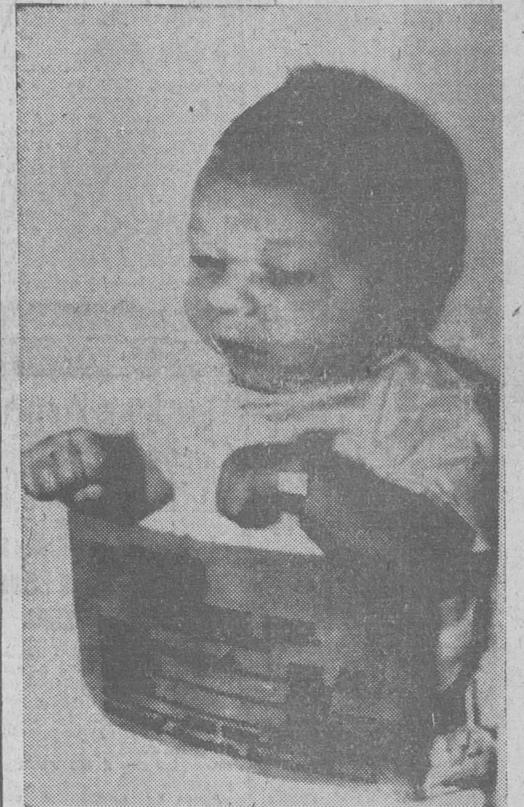
Moscú.—El desfile militar tradicional de la Plaza Roja con motivo del 1 de Mayo, ha comenzado a la hora prevista esta mañana.

El mariscal Rodion Malinovski, ministro de Defensa, ha pasado revista a las tropas que participan en el desfile.

El desfile se ha desarrollado con el obligado despliegue exhibicionista y propagandístico y ante millares de curiosos moscovitas y presidido por el jefe del Gobierno soviético Nikita Kruschef, teniendo a su lado como invitado especial al presidente argelino, Ahmed Ben Bella y rodeado, al pie del mausoleo.

«Pasa a quinta página»

## Este niño ha sido raptado de la Maternidad



Chicago.—Una mujer vestida de enfermera dijo a la madre de este niño, Paul José, que iba a devolver el bebé a la cuna. La madre, Mrs. Dora Franczak, de 28 años, ha dado parte de la desaparición de su hijo a la policía.—(Foto Cifra)

## Reciben sepultura en la catedral vieja de Salamanca los restos mortales del obispo Dr. Barbado

También fue ayer enterrado en La Coruña Fernández Flórez

Salamanca. — En la catedral se celebraron solemnes honras fúnebres por el alma del que fue Prelado de la diócesis, doctor Barbado Viejo.

A hombros de los beneficiarios fue sacado del palacio episcopal el cadáver del doctor Barbado Viejo y conducido en solemne cortejo hasta la catedral.

Colocado el féretro en sencilla tumba, según deseo del finado, se cantó la vigilia de los difuntos. En el lado de la Epístola se situaron los obispos de Zamora, Coria, Plasencia, Ciudad Rodrigo, Avila, Segovia y obispo capitular de Madrid, doctor Lahiguera. En el del Evangelio lo hizo el oficial de arzobispo de Valladolid y delante del túmulo el vicario general de la diócesis y el arcepresbitero presidente del Cabildo, formando la presidencia del duelo. A ambos lados del altar mayor se situaron todas las autoridades así como el delegado nacional de Provincias, antiguo gobernador de Salamanca, señor Taboada.

Seguidamente, se entonaron siete responsos, uno por cada arcediano asistente. A inmediata-

mente se organizó de nuevo el cortejo fúnebre siendo llevada el féretro por el exterior hasta la catedral vieja donde en la parte del crucero, ante el altar de la Virgen de la Vega, Patrona de Salamanca, por la que el prelado fallecido sentía una gran devoción, recibió sepultura el cadáver del doctor Barbado Viejo.

La Coruña. — A las diez y cuarto de la mañana de hoy llegó a esta ciudad el coche fúnebre que, procedente de Madrid, trasladó a La Coruña los restos mortales de don Wenceslao Fernández Flórez.

«Pasa a quinta página»

## La Princesa Margarita de Inglaterra ha tenido una hija

Londres.— La Princesa Margarita ha dado a luz una niña a las 8,20 hora española, de esta mañana, en su residencia del palacio de Kensington. Es el segundo hijo del matrimonio.

### NUOVO TRASATLANTICO

Nueva York.— La llegada al puerto de Nueva York, por vez primera desde hace dos años, de un nuevo trasatlántico, constituye un acontecimiento al que la Prensa neoyorquina concede hoy amplio espacio en información y fotografías. Para España tiene también, en este caso, importancia, por cuanto el nuevo trasatlántico en cuestión, el «Shalom» —de 25.300 toneladas—, unirá directamente Nueva York con Málaga, tan pronto como comience a prestar servicio en su línea regular.

No cabe duda de que el hecho de que esta línea colocará a la Costa del Sol a cinco días de navegación del puerto neoyorquino.—Efe.

«Pasa a quinta página»

# Postal

## La fiesta de San José obrero

**B**AJO el signo fervoroso de la conmemoración felizmente establecida por Su Santidad el Papa Pío XII, la festividad de San José Obrero se ha solemnizado en Burgos con señalado esplendor.

Día inhábil a efectos laborales, fiesta mayor en toda España, fue celebrada por las Delegaciones de Trabajo y de Sindicatos, conjuntamente con el Círculo Católico de Obreros, con solemnísimos cultos religiosos, con que culminó, por otra parte, la tanda de ejercicios espirituales organizados por el Círculo y que se ha desarrollado con gran concurrencia de obreros. Colofón brillantísimo fue la procesión que, con la imagen de San José, recorrió las calles de la ciudad.

Por otra parte, los templos se vieron, asimismo, concurridísimos, puesto que unido al carácter festivo de la jornada se daba la circunstancia de ser primer viernes de mes, piadosa devoción muy arraigada en nuestra ciudad.

Burgos, por lo demás, disfrutó de un día espléndido, estival más que de primavera, lo que hizo que millares de personas se desplazaran a los alrededores de la ciudad, parques y paseos, aparte el cúmulo de excursiones organizadas a distintas poblaciones, aprovechando el puente que va desde primera hora de la mañana de ayer hasta mañana por la noche. Dato elocuente a este respecto es el de que se agotaron los autobuses que en días festivos absorben el gran número de excursionistas burgaleses, al extremo de que los jugadores del Burgos tuvieron que desplazarse a Valladolid, para su partido con el Europa Delicias, utilizando tres coches de turismo.

Y eso fue —fervoroso y espléndido— el día de la fiesta de San José Obrero, día en que, por cierto, no hubo espectáculos deportivos vespertinos, limitándose el programa de tales actividades a la prueba benéfica de motocross organizada por el Moto Club y que atrajo una gran masa de público.

Gran día, en suma, de fiesta el **BURGENSE** de ayer...

## De los Centros oficiales

### INFORMACION MILITAR

**ASCENSOS.** — Se asciende a teniente de la escala auxiliar a los subalternos de Infantería don Antonio García García, del Gobierno militar de esta plaza y de Sanidad don Sebastián Ortega González, de la Compañía de Servicios de la sexta región militar.

Asimismo se asciende a teniente de la Guardia Civil a los subalternos de dicho Cuerpo don Andrés García González, don Teófilo Redondo Llorente y don José Simón García López, de la 109 Comandancia y don Domingo Chaperó Para, del noveno Tercio; a sargento primero a los sargentos don Antonio Fernández Cano, don Santiago Cuesta Urrez y don Andrés Marijuán Domingo, de la 109 Comandancia y a sargento al cabo don José Alonso Sebastián, de la misma Comandancia.

**DESTINOS.** — Se destina al segundo Tercio Móvil de la Guardia Civil al capitán de dicho Cuerpo don Vicente García Sanz del noveno Tercio.

**NUESTROS TELEFONOS:**  
REDACCION 1280  
ADMINISTRACION 7148

## NOGAT

Raticada de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT, en polvo y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topes.

Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas. Si manda este recorte a LABORATORIOS SOKATARG Ter. 16, Barcelona, (13), recibirá un interesante folleto.

## LA SEÑORA Doña Julia Martínez Pardo

Falleció en el día de ayer, a los 82 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q.E.P.D.)

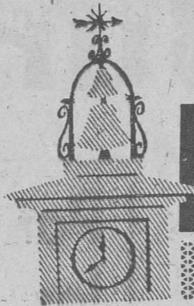
Su resignado esposo, don Manuel Villaluenga (del comercio de esta plaza); hijos, María-Blanca, Angel y Luis; hijos políticos, Luis-María Basañez y Ana-Maria Arroyo; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa corpore presente que se celebrará en la iglesia parroquial de SAN LORENZO, EL REAL, HOY, SABADO a las ONCE, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que les quedarán sumamente agradecidos.  
Vivia: Lám Calvo, 20.  
La familia no recibe

Se vende en Lerma

antiguo MESON y varias CASAS contiguas, más de 1.500 metros cuadrados de superficie al pie de la carretera MADRID-IRUN en sitio inmejorable

Reformado: Hotel, Bar-Restaurante, Hostal, Garaje, Almacenes, Viviendas, etc.—Facilidades. Informes: Lerma: J. Nebreda, Avenida General Primo de Rivera, 9, teléfono 46, en Burgos: teléfonos 2669 y 1998



# BURGOS AL DIA

## NOTICIAS

### ACCIDENTES DE TRAFICO.

En la clínica de San Juan de Dios quedó internado Francisco Manzana Bravo, de 33 años, soltero, labrador, residente en Palazuelos de Villadiego.

Fue atropelado por la motocicleta matrícula BU-12.651, que le ocasionó herida contusa en región parietal izquierda y occipital, conmoción cerebral y traumatismo craneal, de pronóstico grave.

Previamente fue asistido en la Casa de Socorro, lo mismo que uno de los ocupantes de la motocicleta, llamado Jesús Gil Armáiz de 21 años, soltero, electricista, que habita en la calle Defensores de Oviedo, número nueve, quien fue atendido de contusión en hombro izquierdo, de pronóstico leve. Lesión que se produjo al caer del vehículo.

A primera hora de la tarde de ayer, un automóvil atropelló, en la calle de La Calera, a la niña Begoña Ordoño Bolinaga, de seis años, que habita en la casa número diez de dicha calle.

Ingresó en la Casa de Socorro, cuyos facultativos diagnosticaron contusión con hemorragia en región parieto-occipital derecha.

También hubo de ser asistida en la Casa de Socorro, poco después de las doce de la tarde, Mercedes Ortega Monedero, de 1 año, domiciliada en la calle San Cosme, número once.

Fue atropellada por un ciclista, cuya identidad se desconoce, con lo que ocasionó fuerte contusión con erosión en tercio inferior de la pierna izquierda.

—José Antonio Santamaría Gutiérrez de 18 años, residente en Arenillas de Villadiego, que viajaba como acompañante en la motocicleta que conducía Santos Rodríguez, al sufrir un accidente en la curva denominada de la Herradura, cerca de Olmillos de Sasamón, resultó lesionado. En la clínica de San Juan de Dios, donde se encuentra internado, le fue apreciada fractura de fémur derecho, de pronóstico menos grave.

**Viajante**

Para Fábrica de Confección, se necesita, sabiendo conducir, con don de gente y experiencia; condiciones a convenir. Reserva para los colocados. — Escritores esta Administración iniciales B. C. — (Registrado Oficina de Colocación. Oferta n.º 320)

**COCHES SIN CONDUCTOR GARAJE TURISMO**

**TRASLADO.** — En virtud de concurso es destinado a la Delegación de Hacienda de Barcelona, el portero Paulo Medrano Palacios, que presta sus servicios en la de Burgos.

## Cocinas butano

**OLLAS PRESION RADIOLANDIA**  
Cardenal Segura, 9

**FARMACIAS DE GUARDIA.** Castellanos, Espolón, 22; Lastera, Molinillo, 24 y Del Alamo, Avenida del Cid, 43.

## TRANSISTORES

Desde 1.000 Ptas. Primeras marcas. Un año garantía. Plazos y contado.

## COMERCIAL VELO MOTO

**TOMA DE POSESION.** — El nuevo jefe de Ingenieros de la sexta región, general don Luis Martos Lalanne, nos participa

## Se vende en Lerma

antiguo MESON y varias CASAS contiguas, más de 1.500 metros cuadrados de superficie al pie de la carretera MADRID-IRUN en sitio inmejorable

Reformado: Hotel, Bar-Restaurante, Hostal, Garaje, Almacenes, Viviendas, etc.—Facilidades. Informes: Lerma: J. Nebreda, Avenida General Primo de Rivera, 9, teléfono 46, en Burgos: teléfonos 2669 y 1998

### Fiestas colegiales en el Liceo Castilla

De acuerdo con las tradiciones del Liceo Castilla, de los Hermanos Maristas, se han celebrado con gran animación las anuales fiestas del Colegio, homenaje de respeto y gratitud al Excmo. Hno. Director y claustro de profesores y ejercicio de saludable convivencia religiosa, cultural, deportiva, artística y folklórica entre todos los componentes del Centro.

El acto-homenaje estuvo a cargo de los alumnos del curso preuniversitario y actuó también la Sinfónica Marista. Todos fueron muy aplaudidos. Al final, el Excmo. Hno. Director, Sr. Don Segundo de Sierra y Méndez, arzobispo de Burgos, procediendo al final a la adoración de la misa.

**ADJUDICACION DE OBRAS.** — Por resolución del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural, se adjudica a don Pedro Aranz Hacinas, las obras de captación, conducción y distribución de aguas en Santa María del Campo, cuyo presupuesto de contrata era a 4.630.187,91 pesetas, en la cantidad de 3.699.000, con una baja que representó el 20,113 por 100 del indicado presupuesto.

**INSTALACIONES ELECTRICAS.** — La "Junta vecinal de Encío y Monumento al Pastor" han solicitado de la Delegación de Industria la construcción de una línea de transporte de energía eléctrica, a la tensión de 13,2 K. V. y de 5.825 metros de longitud, que derivando de la existente en Santa Gadea del Cid, terminará en Encío. De la anterior derivará un ramal de 1.140 metros que llegará al Monumento al Pastor. También se instalará un transformador en Encío de 5 KVA, de potencia y otro en el Monumento al Pastor, de 25 KVA de potencia.

**INSTALACION DE MOLINOS.** — En la Jefatura provincial del Servicio Nacional de Trigo, han sido presentadas las siguientes solicitudes: Una del presidente de la Junta Administrativa de Ranera, para instalar en dicho pueblo un molino comunal; otra del presidente del Grupo Sindical de Colonización número 291 para un molino de piensos para uso de los socios de dicho Grupo, en Salas de los Infantes y otra de don Gabriel Martínez Rojo, para otro molino maquiler de piensos en Villanueva de Puerta.

**LETRAS DE LUTO.** — Confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad, dejó de existir en Aranda de Duero, el conocido industrial don Santiago Calvo Otero (que en paz descanse). A su desconsolada esposa, doña Dolores Caballero Ronda, hija María del Carmen, padres, hermanos y demás familia, les expresamos nuestra condolencia por la pérdida que lloran.

—Confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad, falleció en nuestra ciudad, doña Julia Martínez Pardo. Reciba su apenado esposo, don Manuel Villaluenga, industrial de esta plaza, hijos, hijos políticos, nietos, hermanos y demás familia doliente, la expresión de nuestra condolencia.

## A todos los jóvenes de Burgos

La Juventud del Carmelo, siguiendo las directrices señaladas por nuestro queridísimo Prelado, organiza el ejercicio del mes de Mayo para la juventud, todos los días a las nueve de la noche, en la iglesia del Carmen.

Seas o no congregante, contamos con tu asistencia.

## Delegación Diocesana del Movimiento de Aspirantes

**Retiro mensual**  
Mañana, domingo, día 3, a las doce y media, y en la capilla del Instituto de Enseñanza Media, se celebrará el Retiro mensual para todos los Aspirantes de la capital. Será dirigido por el Excmo. Sr. D. Aureo Torres.

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS

## VIDA RELIGIOSA

### Santoral

**SANTOS DE HOY**  
Ss. Anastasio, ob. y dr., Félix, dc., Saturnino, Germán, Celestino, Teófilo, mrs.

Misa, con rito de tercera clase y color blanco, de San Anastasio, segunda oración Et famulos.

**SANTOS DE MAÑANA**  
Domingo V de Pascua. Santos, Alejandro, p., Eusebio, Teodoro, pbs., Timoteo, Maura, Dióscoro, mrs.

Misa, con rito de segunda clase y color blanco, de la Dominica V de Pascua, segunda oración Et famulos.

### Cultos

**SAN GIL** — Fiesta de la Santa Cruz. Mañana domingo, día 3 de Mayo, último de la novena, habrá misas rezadas hasta las dos de la tarde. A las nueve se oficiará la comunión y a continuación de la última misa se expondrá el Santísimo Sacramento, quedando de manifiesto hasta la función de la tarde.

## GUÍA FACULTATIVA

**A. López Gómez**  
GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS  
Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6  
Espolón núm. 28. Teléfono 3577

**S. Iñigo**  
Médico-oculista  
Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7  
Lám Calvo, 17. Telf. 1311

**José María Rodríguez Orive**  
Avda. Cid 10 (Edificio Feygon)  
ODONTOLOGO

**J. Gutiérrez Manzanaedo**  
GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS  
Miranda, 8, 2.º - Telf. 4975

**I. López Sáiz**  
ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS  
Consulta 12.30 a 2. Telf. 3475  
Plaza San Domingo de Guzmán, 8, 1.º

**Dr. Bañuelos**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2. Telf. 1988

**Doctor Garzón**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER. ESTERILIDAD  
Pl. Rey San Fernando, 3. 2.º  
Teléfono. 1657

**V. Ojeda Carcedo**  
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION  
Análisis Clínicos. — Rayos X  
Metabolismos  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6  
Vitoria, 20, 1.º — Teléfono 2667

**LUIS MACIAS PRYO**  
Digestivo, Medicina interna. Hemorroides. Rayos X. ENDOSCOPIA. De los Hospitales de París. — Calera, 11. Teléfonos 2449 y 8001

**José Alonso**  
MEDICINA INTERNA, OORAZON Y NUTRICION. RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6  
Espolón, 24. — Telf. 1912

**José Carazo**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrancos y Cruz Roja  
Vitoria, 31, 2.º — Teléfono 2891

**Dr. RENEDO**  
Cirugía - Vías urinarias  
Concepción, 15, 2.º  
De 11 a 1

**J. M. Francés**  
MEDICINA INTERNA RAYOS X  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Plaza de Vega, 36 - Telf. 5446

**G. CAMARZANA VILLAFRUELA**  
NEUROPSIQUIATRA DEL HOSPITAL MILITAR  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
Vitoria, 31. — Telf. 1761

## VIDA RELIGIOSA

### Santoral

**SANTOS DE HOY**  
Ss. Anastasio, ob. y dr., Félix, dc., Saturnino, Germán, Celestino, Teófilo, mrs.

Misa, con rito de tercera clase y color blanco, de San Anastasio, segunda oración Et famulos.

**SANTOS DE MAÑANA**  
Domingo V de Pascua. Santos, Alejandro, p., Eusebio, Teodoro, pbs., Timoteo, Maura, Dióscoro, mrs.

Misa, con rito de segunda clase y color blanco, de la Dominica V de Pascua, segunda oración Et famulos.

### Cultos

**SAN GIL** — Fiesta de la Santa Cruz. Mañana domingo, día 3 de Mayo, último de la novena, habrá misas rezadas hasta las dos de la tarde. A las nueve se oficiará la comunión y a continuación de la última misa se expondrá el Santísimo Sacramento, quedando de manifiesto hasta la función de la tarde.

## GUÍA FACULTATIVA

**F. Ruiz Valverde**  
APARATO DIGESTIVO RAYOS X  
General Mola, 12, 2.º derecha  
Teléfono 4555

**C. Rodríguez Sáez**  
Oculista  
Consulta: de 11 a 2 y de 5 a 7  
Plaza Alonso Martínez, 7, 5.º

**F. J. del Campo Alonso**  
PIEL Y VENEREAS  
Consulta: en la Clínica de San Juan de Dios, sábados de 11 a 1.

**José Muñoz Aulla**  
RISON, PIEL Y VIAS URINARIAS  
A. Bonifaz, 12, 1.º - Telf. 1539

**S. Lechuga-Serantes**  
Oculista  
Consulta diaria  
Avda. del Cid, 6, 3.º. Telf. 4452 (Edificio Feygon)

**M. Calvo Pinillos**  
Aparato respiratorio. Corazón. Bronquios. Electrocardiografía. Espirografía. Ventiloterapia. Rayos X.  
Vitoria, 27. Telf. 3048

**GREGORIO TREVIÑO**  
MEDICINA INTERNA  
Reumatismos - Rayos X  
D. de Oviedo, 1.—Tfno. 6523

**DR. V. MATEOS LOPEZ**  
CIRUGIA GENERAL, TRAUMATOLOGIA, HUESOS, ARTICULACIONES, RAYOS X  
Avenida del Cid, 8, 2.º

**F. Marín Marassa**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Calle Madrid, 4, 1.º derecha  
Consulta de 4 a 8. — Telf. 5119

**A. Gómez López**  
Del Hospital Militar  
CORAZON - PULMON  
San Cosme, 2. — Telf. 5590

**Dr. RENEDO**  
Cirugía - Vías urinarias  
Concepción, 15, 2.º  
De 11 a 1

**J. M. Francés**  
MEDICINA INTERNA RAYOS X  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Plaza de Vega, 36 - Telf. 5446

**G. CAMARZANA VILLAFRUELA**  
NEUROPSIQUIATRA DEL HOSPITAL MILITAR  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
Vitoria, 31. — Telf. 1761

### do de manifies hasta la función de la tarde.

Por la tarde, y después de los cultos como en días anteriores, saldrá la solemne procesión de las Santas Gotas, que recorrerá las calles de la feligresía, siendo portador de la sagrada reliquia el Excmo. y Rvdmo. Sr. Don Segundo de Sierra y Méndez, arzobispo de Burgos, procediendo al final a la adoración de la misa.

A la función de este día, los Hermanos de Hábito asistirán con el mismo.

**SAN AMARO.** — Mañana, último día de la novena habrá a las nueve y media misa rezada y a las once, misa solemne y sermón por don Benigno López de Silanes, capellán castrense.

Por la tarde, los actos finales de la novena serán a las seis y media.

### MES DE MAYO

**SAN LESMES:** Por la mañana, después de la misa de ocho menos cuarto, por la tarde, a las ocho.

**SANTA AGUEDA:** Por la tarde, a las ocho.

**SAN PEDRO DE LA FUENTE:** Por la mañana, después de la misa de ocho. Por la tarde, a las siete y media.

**LA ANUNCIACION:** Por la mañana, a las ocho y tres cuartos y a continuación, misa. Por la tarde, a las ocho.

**SAN GIL:** Por la mañana, después de la misa de ocho, por la tarde, a las ocho.

**SAN COSME Y SAN DAMIAN:** Por la mañana, después de la misa de ocho. Por la tarde, a las ocho.

**LAS NIEVES:** Por la mañana, después de la misa de ocho. Por la tarde, a las ocho.

**SAN ESTEBAN:** Por la tarde, los días festivos, a las cinco. Los días laborables, a las 9 o'ho.

**SAN LORENZO:** Por la mañana, a las siete y tres cuartos. Por la tarde, a las ocho.

**SAN JULIAN, SAN PEDRO Y SAN FELICES:** Por la mañana, a las ocho menos diez. Por la tarde, a las ocho.

**SAN JUAN BAUTISTA (Yagüe):** Por la mañana, a las doce y media. Por la tarde, a las ocho.

**MERCED:** Por las mañanas, después de todas las misas, desde las siete y media hasta las diez. Por la tarde, a las ocho.

**CARMEN:** Por la mañana, a las siete menos cuarto, ejercicio y misa y después de las misas de ocho y nueve. Por la tarde, a las ocho y a las nueve.

**MM. CALATRAVAS:** Por la tarde, a las seis y media.

**TRINITARIAS:** Por la tarde, a las siete.

**VENERABLES:** Por la mañana, a las siete y cuarto y por la tarde, a las ocho y media.

**AGUSTINAS DE SANTA DOROTEA:** Hoy, fiesta de San José Obrero, a las nueve, misa de comunión general con acompañamiento de órgano y motetes en el altar del Santo Patriarca. A las once, misa solemne, oficiada por el canónigo don Isidoro Díaz Murugarren.

Por la tarde, a las ocho, rosario.

## Calificación moral de espectáculos

**COLISEO.** — «La tela de araña» (3) y «Mujeres culpables» (3)

**AVENIDA.** — «Romanoff y Julietta» (2).

**CORDON.** — «La escapada» (3).

**G. TEATRO.** — «Chabada» (3).

**CALATRAVAS.** — «El León» (2).

**ASTORIA.** — «El mundo de Suzie Wong» (3R).

**REX.** — «El club del crimen» (3 R.) y «Venecia, la Luna y tú» (4).

**CONSULADO.** — «Amores con un extraño» (3R).

**GOYA.** — «Amor en Hawaii» (3).

— o —

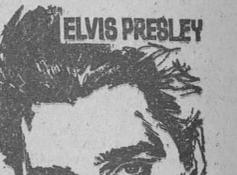
1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3 R, mayores de 18 años, con repartos y 4, gravemente peligroso.

Lea DIARIO DE BURGOS.

## Cine Goya

HOY, GRANDIOSO ESTRENO

**ELVIS PRESLEY**



**AMOR EN HAWAII**



Las estrellas más bonitas de Hollywood le invitan a pasar dos horas felices en el maravilloso Hawaii.

Autorizada mayores 18 años

## CINE CONSULADO

Por fin... HOY SENSACIONAL ESTRENO

**NATALIE WOOD STEVE McQUEEN**

**AMORES CON UN EXTRAÑO**

ESCRITA POR Arnold Schulman

**EDIE ADAMS**



Se amaron sin conocerse y las consecuencias de una noche se alargaron por toda una vida.

Autorizada mayores de 18 años

# VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

INFORMACION PATROCINADA POR



IBERIA RADIO - T.V. Y COMERCIAL VELO . MOTO

## Van Looy, vencedor en la meta de Nules, nuevo líder de la Vuelta

### Su triunfo se torjó en la escapada llevada a cabo por 14 corredores, a los cien kilómetros de carrera

#### Manzanque intentó en vano arrebatarse la victoria al belga

Nules (Crónica del envío especial de la Agencia «AIFI», Salvador CORBERO PAFIOL) Un nuevo líder tiene la Vuelta ciclista a España, como podía preverse desde el momento en que a los cien kilómetros de carretera salían escapados, a fortísimo tren, un grupo de catorce corredores en el que figuraban lo que comúnmente se llama todos los ases. Entre estos ases también estaba Eusebio Vélez, primero de la clasificación al salir de Benidorm, pero el tiempo de bonificación que al vencedor de la segunda etapa iba a concedérselo hacia su poder, lógicamente, que serviría para arrebatarse un puesto que el alavés no podía defender en el sprint final dentro del estadio de Nules, ante especialistas en finales de etapa como eran Pérez Francés y especialmente los belgas que figuraban en la escapada. Todo esto ha sucedido tal como estaba previsto, y Rik Van Looy no ha tenido excesivas dificultades para entrar vencedor en la meta, a pesar del intento que ha hecho Manzanque (Fernando) para competir con él. El manchego, sin embargo, ha tenido que conformarse con el tercer puesto, ya que el gran Rik Van Looy, vencedor del primer sector de la etapa inicial, ha copado los dos primeros puestos y con ello la bonificación que les permite mejorar posiciones. Especialmente en la jefatura del equipo belga, que en virtud de su excelente posición en la tabla, marcado por los quince minutos del sector contra el reloj, se ve ahora en posesión del jersey amarillo y también del jersey verde, como líder de la clasificación individual por puntos.

escaparon Echevarría, Rey, Hovan, Desmet, Momeñe y Fulgencio Sánchez; pero el gran pelotón, en el que los belgas y españoles del «Kas» y «Ferrys» dominaban totalmente la carrera, sin permitir que fructificara el intento. Los 45 segundos de ventaja que en su momento máximo lograron los escapados, fueron anulados antes del paso por Benisa, en cuya población el pelotón se agrupó totalmente, rodando a un tren muy regular.

consecuencias que el retraso en pisar la línea final de esta segunda etapa, que ha colocado a Rik Van Looy en el primer lugar de la clasificación. Poco después entraba el gran pelotón e inmediatamente el nuevo líder vestía el maillot amarillo y el verde que hoy ha

ganado, dando la vuelta de honor al velódromo entre los aplausos del numeroso público, pues no en vano Nules es tierra altamente aficionada al ciclismo y ha acudido al estadio en masa, como lo hará mañana en la salida a la etapa Nules-Salou.

## La escapada de los favoritos en la etapa de ayer, pone al rojo vivo la gran ronda española

Nules (Servicio especial de AIFI). — Vélez tiene mucho que lamentar y el aficionado al ciclismo y la propia Vuelta mucho que alegrarse de este cambio de líder. Y no porque un belga haya pasado al primer puesto de la general, sino porque la victoria de Van Looy, sobre todo, esa escapada de catorce hombres, en la que figuraron los favoritos de la carrera, ponen al rojo vivo la gran ronda española.

Nos hubiera desilusionado un Van Looy abulico, sin dar batalla en su terreno. No ha sido así. Hoy, entre Benidorm y Nules, la carrera ha tenido color belga, no solo por la doble victoria de Rik y Sels en la meta, sino porque los tres grandes rodadores —no se olvide que DeCabooteer es hombre de potencia excepcional y «as» de lo que los expertos llaman «peladeo en redondo» han impuesto su ley y los demás han tenido que bailar al son que replicaban los nórdicos.

Satisfactoria la etapa, porque los españoles, en evidente inferioridad en este terreno llano, han sabido meterse en la escapada buena del día y seguir en pos del tren que marcaban Van Looy y sus lebreres. Bastante han hecho con no quedar descolgados de la rueda de los Rik y compañía. En ese grupo han estado: Pérez Francés, Manzanque, Carminatti, Otano, Momeñe, Derboven, Poullidor, Echevarría, Uribe Zubia y Reentmester, juntamente con los tres belgas. Es decir, varios belgas, varios «Kas» y «Ferrys», un italiano y, un francés: el mismísimo Poullidor. Mala señal. Mala, porque explica que Poullidor no va a tener gregarios a su altura para defenderlo de los ataques que sufrirá en este terreno, donde por sus propias fuerzas no se puede defender con la «souplesse», por ejemplo, de un Van Looy. Y Poullidor no puede permitirse el lujo de perder minutos antes de llegar a Barcelona. En las etapas de mañana, sába-

do y domingo, se registrará probablemente otra estampida belga decidido, como parece, Van Looy a dejar constancia de que cuando se aprieta contra el sillín y exhibe toda la potencia de que es capaz es muy difícil seguirle, y sigue siendo alguien el gran Rik cuando de velocidad mantenida se trata. Y eso que hoy se ha limitado a emplearse con regularidad, como tanteando sus fuerzas y las ajenas. Nos tememos que mañana y pasado mañana desencadenará otra «debaque» de multiplicaciones y desarrollos altos, como esa que suele utilizar cuando hace que en cada pedaleada su bicicleta recorra casi doce metros. Hay que tener unas facultades prodigiosas para utilizarlo con pleno rendimiento. Pero ¿quién es capaz de despegarle a ese ritmo de locura?

La Vuelta empieza bajo el más favorable de los signos como competición refinada y lucha a fondo. En este momento es lo más interesante saber si Poullidor tendrá fuerza para mantenerse firme en la cabeza de la batalla, saber también si su equipo podrá auxiliarse en ella, siendo factor importante en la pugna Pérez Francés bien apoyado ayer por Manzanque y Otano, sus mejores escuderos. Porque el asombroso galopar de Van Looy pertenece más al espectáculo colorista del ciclismo que a la verdadera enjundia de una carrera por etapas como esta Vuelta cuando espera por delante un terreno quebrado y poco propicio al belga. Ese terreno al que deben y ansian llegar Poullidor y Pérez Francés para refirir allí la lucha despiadada por la victoria final.

El niño subnormal, no es un problema de compensación y alejamiento sino de recuperación para la Sociedad.

## Van Looy había prometido que habría "zafarrancho de combate"

### Al final se mostró satisfecho de su victoria

Nules.—(Crónica del envío especial del AIFI, Luis GARCIA NAVAS).

El «zorro» Rik Van Looy ha ganado la segunda etapa de la Vuelta ciclista a España entre Benidorm y Nules. Ayer, en el inicio de la Vuelta ya se clasificó en buen lugar y prometió que hoy habría «zafarrancho de combate». Se lo dijo a su patrón, Robert Naeye, con sonrisa un poco meliflora y dirigiéndose a su fiel «scudero», Sels, con quien cambió después unas palabras en flamenco, que ninguno de los presentes —nosotros al menos— pudimos oír, ni, por tanto, entender.

Ya por la noche, en su hotel de Benidorm, con la discreción que es habitual en estos casos, se reunió también durante unos minutos con sus compañeros de equipo DeCabooteer y Desmet. Todos suponíamos que en este cambio de impresiones, en voz baja y con palabras casi imperceptibles, el «señor del Herentals» había trazado ante sus compañeros más fieles y adictos su programa para hoy.

Y hoy, Van Looy dado la sensación de que no ha venido a esta Vuelta a España, para correrla en plan de segundón, sino en plan de favorito. Ha querido probar la fuerza de los suyos y lo que es más importante, la fuerza de los demás participantes en la carrera.

Durante cerca de cincuenta kilómetros ha llevado el mando de la etapa, ayudado por sus fieles gregarios DeCabooteer y Sels, que han ayudado en todo momento en sus planes, y aunque se ha empleado con suavidad, sin necesidad de forzar las cosas, ha hecho una carrera que le ha llevado al liderato sin tener que realizar ningún esfuerzo extraordinario.

No ha sido tampoco un sprinter con suerte al final de una etapa, sino una regularidad puesta de manifiesto desde el momento de la escapada, vigilando a los Pérez Francés, Vélez y Manzanque, y controlándolos totalmente, y cuando llegó la entrada al estadio de Nules, entonces sí puso de manifiesto su potencia de gran sprinter para entrar claro vencedor en la meta.

En ella, el abrazo de su jefe, las ovaciones del público y la doble investidura de jerseys amarillo y verde, que pusieron en su cara, hoy más animada que otras veces, un rictus de satisfacción y alegría.

Tranquilo, sin denotar esfuerzo alguno, Van Looy ha declarado a los periodistas que no ha venido a correr la Vuelta a España para llegar a Barcelona y marcharse. «Esta victoria de hoy y la prueba que realicé —ha dicho— ayer han confirmado mis esperanzas de que me encuentro en un buen momento físico. Estoy satisfecho de esta victoria, que espero no sea la única, pues estoy dispuesto a continuar rodando con la misma ilusión con que lo he hecho en estas dos etapas. Si la suerte me acompaña, no es nada aventurado decir que puedo ganar esta Vuelta a España, cosa que me ilusiona mucho».

POTENCIA  
SEGURIDAD  
ECONOMIA  
CONFORT



presenta  
La figura  
del día

Rik Van Looy

El ganador de la etapa de hoy, es un ex-minor elevado a la categoría de figura del ciclismo mundial en virtud de su excepcional potencia de rodador y sprinter.

Rik Van Looy nació el 20 de Diciembre de 1933 en Brobberdonck cerca de Amberes. Mide 1,78 de estatura y su peso normal es de 80 kilos. Para un ciclista, son unas condiciones físicas realmente excepcionales y se comprende que tales características le den una fuerza que hoy le convierten en el primer rodador del Mundo.

Van Looy vive en Herentals en una casita rodeada por un jardín donde gusta de pasar sus horas libres cuando no está en carretera o en entrenamiento. Se le acusa de ser huracán dictador y caprichoso. Pero lo cierto es que cuando escoge un equipo al que ciertamente exige fidelidad absoluta a su jefatura, ayuda a sus componentes en el terreno real de la obtención de buenos beneficios económicos que son consecuencia de pertenecer a un conjunto capitaneado por hombre tan excepcional y famoso como Rik Van Looy.

De Van Looy se puede añadir que todos los años da vuelta y media, virtualmente —claro— a la Tierra por los kilómetros que recorre con su bicicleta: unos 60.000 entre carreteras y entrenamientos.

El ganador de la etapa de hoy, actual líder de la Vuelta a España, posee un palmarés sensacional: ha ganado carreras como la Paris-Roubaix, la Lieja-Besogne-Lieja, la Vuelta a Bélgica, el campeonato de Mundo, gran número de carreras clásicas de un día, numerosas etapas en la Vuelta, el Tour y el Giro, y más de treinta pruebas clásicas internacionales.

Complementa su actividad de routier con una enorme actividad de corredor en pista, con tratado por los mejores velódromos del Mundo en los que ha incrementado su historial con numerosas victorias en carrera de seis días.

Este es Rik Van Looy, actual líder de la Vuelta a España.

**V S** LA CONSIGNA EN TV  
Distribuidor:  
**COMERCIAL VELO - MOTO**  
Vitoria, 14. - Héroes del Alcázar, 1. - Teléfono 6946

## CLASIFICACIONES

Nules. — Clasificación de la etapa Benidorm-Nules.  
Promedio de hoy: 41.202 kilómetros por hora.

- 1 Van Looy, 4-48-05 (con bonificación de un minuto).
- 2 Sels, 4-48-35, con bonificación de medio minuto.
- 3 Manzanque, 4-49-05.
- 4 De Cabooteer.
- 5 P. Francés.
- 6 Carminatti.

7 Otano.  
8 Momeñe.  
9 Derboven.  
10 Vélez.  
11 Poullidor.  
12 Echevarría.  
13 Uribe Zubia, mismo tiempo que Manzanque.  
14 Reentmester, 4-54-54 y hasta 74 participantes.

El resto de los españoles se clasificaron en el mismo tiempo que Reentmester.

**CLASIFICACION GENERAL**  
Promedio general: 41.453 kilómetros por hora.

- 1 Van Looy, 6-04-45.
- 2 Vélez, 86-05-05.
- 3 P. Francés, 6-05-27.
- 4 Sels, 6-05-36.
- 5 Poullidor, 6-05-44.
- 6 De Cabooteer, 6-06-11.
- 8 Manzanque, 6-06-15.
- 9 Uribe Zubia, 6-06-25.
- 10 Momeñe, 6-06-37.
- 11 Carminatti, 6-07-32.
- 12 Derboven, 6-07-53.
- 13 Echevarría, 6-08-10.
- 14 Pacheco, 6-11-43.

## LA ETAPA DE HOY

### Nules - Salou (212 kilómetros)

A las 12.05 se dará la salida neutralizada en Nules y la salida oficial tendrá lugar a las 1.15, en la carretera nacional 340.

El recorrido a cubrir por los participantes es el siguiente: Nules, Villarreal, Castellón de la Plana (donde habrá meta volante), Benicarló, Oropesa, Torreblanca, Alcalá de Chisvert, Santa Magdalena de Puñils, Benicarló, Vinaroz (a 99 kilómetros de redorrio, con control de avituallamiento) para penetrar poco después en la provincia de Tarragona.

Ya en esta se pasa por las localidades de San Carlos de la Rápita, Amposta, Aldea, Perelló, Hospitalet del Infante, Cambrils y, por último se llega a Salou, donde estará establecida la meta en el paseo del Conquistador.

Etapas totalmente llanas, con buenas carreteras en la provincia de Castellón y algunos tramos adoquinados en la de Tarragona, en la que abundan las curvas y badenes, muy peligrosos entre idea y Hospitalet del Infante.

UNA OBRA MAESTRA  
EL TELEVISOR VS  
IBERIA  
Distribuidor:  
**COMERCIAL VELO - MOTO**  
Vitoria, 14. - Héroes del Alcázar, 1. - Teléfono 6946

## ESTOS SON LOS PRECIOS DE ethernit®

La camisa para hombres... que comprarán las mujeres!

Camisa sport lisa, manga corta . . . . .	345'- ptas.
Camisa listada, manga corta . . . . .	370'- ptas.
Blusa blanca . . . . .	375'- ptas.
Blusa colores claro, medio y oscuro . . . . .	
Camisa blanca . . . . .	398'- ptas.
Camisa colores claro, medio y oscuro . . . . .	
Camisa sport lisa, manga larga . . . . .	
Blusa listada . . . . .	
Camisa listada, manga larga . . . . .	425'- ptas.

HOMOLOGADAS BAJO NORMAS INTERNACIONALES POR SERVICIO EUROPEO ethernit

# Exportación de perros ingleses de raza [5.000 exportados en 1963]

## En los hogares de Inglaterra hay seis millones de pájaros, 5.250.000 gatos y 3.500.000 perros

### Gastos de alimentación en 1963, 40 millones de libras esterlinas

Londres. (Crónica especial para agencia FIEL, por Robert HOBSON). — El carifio que los británicos tienen por los animales se refleja cada día más ingenuamente en sus periódicos: fotos chocantes de perros, gatos y pájaros e incluso de animales más singulares hacen las delicias de los lectores (y sobre todo de las lectoras) inglesas.

Se han evaluado en 15 millones los distintos "amigos del hombre" (los ingleses los llaman "pets") que viven en los hogares británicos.

Los pájaros vienen en cabeza (6 millones) después los gatos (5.250.000) y los perros (3.500.000). En 1963 los ingleses gastaron 40 millones de libras esterlinas en conservas para perros y gatos y esta cifra crece cada año.

Pero se ignoran con frecuencia otros aspectos, más práctico, del amor a los animales. Los británicos son maestros consumados en la cría de animales de raza y ha sido un excelente negocio durante el año pasado. Por ejemplo los franceses, han aumentado en un tercio la importación de perros de las Islas, Francia viene después de América en el rango de los compradores de perros de raza británica.

Algunos perros "vedettes" son muy solicitados sobre todo los "corgis", divertidos animales de patas cortas. El general De Gaulle posee un ejemplar "Rase-Mottes" regalado por la Reina Isabel.

En 1963 se exportaron más de 5.000 perros de raza, por un total de 500.000 libras esterlinas. Esto hace caro un perro, pero no hay que olvidar que se trata de animales de impresionante "pedigrig".

Entre los animales de concurso el que más éxito tiene es el caniche. El caniche enano va en cabeza seguido de cerca por su abuelo el caniche medio, seguido a su vez de lejos por los podencos.

La demanda de perros de apartamento crece en numerosos países. Por eso los japoneses han aumentado considera-

blemente sus exportaciones de perros y se han dirigido naturalmente a la Gran Bretaña.

Pero de cualquier forma el rumor habla de una forma poco ortodoxa de como aprecian en Extremo Oriente a los canes. Así algunos defensores de la raza canina se han conmovido y han explicado públicamente su reprobación por la manera en que serán tratados los emigrantes de cuatro patas. El secretario del club de la "Casetta del perro" se ha apresurado a tranquilizar a todos con estos términos: "Los japoneses son buenos con los perros, ha declarado. No se los comen nunca".

## TOROS

# Marcos de Celis mató seis toros en San Sebastián de los Reyes hiriéndole el último de gravedad

### Pedrosa, en «Vista Alegre», tuvo una discreta actuación en su primero y dio la vuelta al ruedo en el cuarto

#### Banderille ro gravísimamente herido en Valencia

#### RESUMEN DE LA JORNADA DE AYER

Madrid. — Corrida en la plaza de «Vista Alegre», que resultó pesada por su larga duración (tres horas). El último toro fue lidiado con luz artificial. Un toro de José de la Cova, que dio buen juego, para el rejoneador D. Cándido López Chaves, que fue ovacionado. Cinco toros de doña Isabel Rosa González de los que fueron buenos los tres primeros y mansurrones los dos restantes, siendo condenado a banderillas negras el quinto. El cuarto, reparado de la vista, fue sustituido por uno de Prieto de la Cal. Como no resultó fácil la devolución a los corrales del cuarto toro, lo despatchó Pedrosa. Le una buena estocada, siendo ovacionado.

En lidia ordinaria, Rafael Pedrosa trató con brevedad a su primero, sin agrandar al público. Tardó en liquidar al buro y al final de su labor el público mostró su descontento. En su segundo fue aplaudido al to-

rear por verónicas. Con la muleta toró artísticamente, destacando varias series de naturales. Mató de dos pinchazos entrando bien en ambas ocasiones. Gran ovación y vuelta al ruedo, con salida al tercio. Al portugués José Julio, ovación, petición de oreja y tres vueltas al ruedo en el segundo. En su segundo trató por la cara y al final escuchó muestros de desagrado. Pepe Osuna, ovación, una oreja y vuelta en uno y aplausos en el último.

—San Sebastián de los Reyes. Seis toros de doña Isabel Rosa González, de los que tres fueron aplaudidos en el arrastre, dándose al cuarto la vuelta al ruedo. Actuó como único espada Marcos de Celis. En el primero fue ovacionado; estuvo muy valiente y artista en el segundo, del que le otorgaron las dos orejas; volvió a ser ovacionado en el tercero; triunfó otra vez en el cuarto, otorgándose las dos orejas; escuchó aplausos en el quinto y derrochó valor en el último. Al dar un derechazo, en este toro, fue cogido y pasó a la enfermería. Acabó con el astado el sobresaliente Miguel Campos al final la cuadrilla de Marcos de Celis dio la vuelta al ruedo. En la enfermería se apreció a Marcos una herida en la región rectal, con dos trayectorias, de 12 y 15 centímetros, de pronóstico grave.

—Jerez de la Frontera. — Primera corrida de feria. Lleno. Toros de Fermín Bohórquez, manejables. Luis Parra "Jerezano", que tomó la alternativa de manos de "El Litri", fue ovacionado en su primero y realizó una buena faena en el último. Ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo en hombros. "Litri", aplausos en el segundo y ovación, dos orejas, petición de rabo y vuelta en el cuarto. El mejicano José Luis Huerta, ovación, una oreja y vuelta en uno y gran ovación, dos orejas y rabo en el quinto. Los tres diestros fueron sacados a hombros.

—Zaragoza. — Primera de la feria de primavera. Seis de Samuel Flores, desiguales. "Pedrés", pitos en uno y ovación en el otro. Diego Puerta, ovación, petición de oreja y vuelta en el segundo y ovación, una oreja, petición de la otra y dos vueltas al ruedo en el quinto; Paco Camino, ovación, dos orejas y vuelta en el tercero y aplausos en el último. El primer toro saltó al callejón, hiriéndole levemente a un policía armado y dos espectadores.

Hubo novilladas de primero y segundo orden en numerosas plazas, triunfando varios diestros, entre ellos Antonio Sánchez Fuentes, en Sevilla, donde se le concedió una oreja de su primer novillo y dio la vuelta al ruedo en el último.

En la novillada celebrada en Valencia, el primer astado, de la ganadería de Arturo Pérez López de Tejada, enganchó al peón Juan Gómez Perales, de la cuadrilla de Torcu Varón. En la enfermería se le apreció una herida que interesaba el lado derecho del interglúteo, con una trayectoria en dirección hacia arriba, que llega hasta la cara posterior de la vejiga, con rotura de la misma y otra trayectoria hacia adentro, que interesaba el intestino, el recto y el esfínter anal; shock traumático e intensa hemorragia. Le fue practicada una cura de urgencia con anestesia general y transfusión de sangre. El herido fue trasladado al sanatorio de Santa Teresa, calificándose su estado de pronóstico gravísimo.

En Cáceres y durante la lidia del cuarto novillo, fue empitonado el diestro Antonio García "Currito". En este momento se produjo la rotura de parte de la barrera de sol y cayó al suelo un grupo de espectadores, siendo retirados dos de ellos a la enfermería.

## Día de iniciación del deporte

Se celebra en toda España el Día de la iniciación del deporte organizado por la Delegación nacional de Juventudes a través de sus Delegaciones provinciales, bajo el patrocinio de las Juntas provinciales de Educación Física y Deportes.

El Día de la iniciación del deporte este año revestirá una mayor importancia por estar metido dentro de los actos a organizar con motivo de los XXVI años de paz, y por eso nuestra primera autoridad provincial como presidente de la Junta de Educación Física se ha dirigido a todos los Ayuntamientos de la provincia para que pongan el máximo interés en la organización y desarrollo de estas sencillas pruebas deportivas, ya que interesa más registrar las aptitudes que demuestran los jóvenes que homologar resultados individuales. Para ello, los organizadores cuidarán en razón a la sencillez, de no incurrir en un exceso de consideraciones técnicas.

En Burgos capital también se celebrarán dichas pruebas el próximo domingo día 3 de Mayo en las pistas de la Sociedad Deportiva Militar a las 10.30 de la mañana y podrán participar todos los jóvenes que lo deseen con arreglo a las siguientes normas:

#### PARTICIPANTES

En el Día de la iniciación del deporte podrán intervenir todos los jóvenes que lo deseen que hayan cumplido 13 años, siempre que no hayan intervenido en competiciones oficiales de ningún género, ya sean escolares, laborales, de neófitos, federadas, etc.

#### GRUPOS DE EDADES

A los jóvenes que hayan de participar se les agrupará en edades del siguiente modo:

- a) Infantil B, de 13 a 15 años.
- b) Juvenil, de 15 a 18 años.
- c) Mayores superdotados de más de 18 años.

#### PRUEBAS A REALIZAR

Infantil B. — Carreras de 80 y 1.000 m. Saltos de longitud y altura. Lanzamiento de peso (4 kg.) o piedra del mismo peso. Jabalina o piedra de 60 gramos, lanzándola con estilo de jabalina.

Juvenil. — Carrera de 100 y 2.000 m. Salto de longitud y altura. Lanzamiento de peso (5 kg.) o piedra del mismo peso. Jabalina o piedra de 60 gramos, lanzándola con estilo de jabalina.

Mayores. — Carrera de 100 y 3.000 metros. Saltos de longi-

tud y altura. Lanzamiento de peso (6 kg.) o piedra del mismo peso. Jabalina o piedra de 800 gramos.

Las inscripciones en la Delegación de Juventudes, Santander, número 2.

## Fiesta benéfica de la Cruz Roja Española

La Cruz Roja Española de Burgos y con objeto de allegar fondos para sus fines benéficos, ha organizado una fiesta de sociedad para el sábado día 9 de Mayo, por la noche.

Como es tradicional en esta benemérita institución, la fiesta responderá al rango típico en ella, en delicadeza, finura y elegancia, prometiendo constituir un verdadero acontecimiento en la vida social burgalesa.

Se celebrará en el acogedor marco del Hotel Almirante Bonifaz, comenzando a las diez y media de la noche con una cena a la que seguirá un brillante desfile de modelos presentados por la prestigiosa firma madrileña Casa Rossina. A tal efecto, la propia modisto se desplazará desde Madrid juntamente con un plantel constituido por cuatro seleccionadas modelos que pasarán los exclusivos de dicha Casa de Alta Costura. Es indudable que a comienzos de la temporada estival, será francamente interesante esta primicia que se brinda a las damas y señoritas burgalesas.

La fiesta (que no exige etiqueta), continuará y se rematará con un baile de sociedad. Dada la expectación existente, la Junta recuerda que siendo limitado el número de cubiertos, las entradas-Invitación (al precio de 300 pesetas cubierto), se despacharán por riguroso orden de pedidos realizados en el propio Hotel Almirante Bonifaz, sin que sea ampliable el número de plazas.

Los Vd. DIARIO DE BURGOS

SAN ROQUE QUINADO Gran reconstituyente

# Se inaugura en Lerma la Feria-Exposición de Maquinaria Agrícola

## Ocupa unos seis mil metros cuadrados



Un tractor expuesto en la feria por CASA VICAN S.C., «Renault Super 7», de 45 C.V., totalmente importado. Sus cualidades de Potente, Económico, Eficaz y Manejable, le hacen ideal para la agricultura.

Lerma. (De nuestro correspondencia). — Como continuación del buen tiempo que viene primando en la península, el primer día de feria en Lerma, a sido de fuerte calor, luciendo el sol en un cielo limpio, por lo cual el recinto se ha visto animadísimo, a lo que también ha contribuido la IV Feria-Exposición de Maquinaria Agrícola, inaugurada hoy.

El mercado de ganado de cerda se vio concurrido, ofreciéndose magníficos y numerosos ejemplares, y tanto compradores como vendedores, tuvieron que apilarse en la plaza para realizar las transacciones de ganado.

En nuestra visita al mismo anotamos los siguientes precios: cerdos de destete 600-750 pesetas ejemplar, llegando en algunos casos a 1.600, pero ya mas bien ejemplares tipo me-

diano. El ganado de sacrificio nos volvió a deparar otro retorcido de media peseta en kilo cotizándose a 25,50-26 pesetas kilo.

Fasamos al mercado de madera, que se hallaba también animado tanto de curiosos como de compradores y entablamos conversación con un vecino de Regumiel de la Sierra, vendedor de madera quien nos facilitó los siguientes precios: machonchillo a 2.000-2.500 pesetas metro cúbico; varilla 30-35 fajo; chilla a 25 pesetas; tablón a 3.000-3.500 metro cúbico; carbos entre 8 y 12 pesetas metro y puntales 5 a 6 pesetas metro.

Inmediata al mercado de madera se halla la IV Feria-Exposición de Maquinaria Agrícola, que ocupa unos 6.000 metros cuadrados, en la que se exponen máquinas de novísima creación, camiones, vehículos ligeros y hasta maquinaria usada. En la misma destacan los pabellones de Casa Vicán S. C., Pascual Sanders, Grigolmo y Finanzauto, por su numeroso material agrícola expuesto y de última creación.

Contiguo al ferrial-exposición de maquinaria el recinto-asedero de chuletas se las ve y se las desea para atender a la numerosa clientela, que no deja de afuir, a los cuales "El Pelá" atiende primorosamente, no dudamos que el éxito de este comedor es completo.

El mercado de piensos se ve también superabastecido, no obstante se vende cuanto se pone a la venta rápidamente para almacenes de piensos de la sierra y Logroño. Anotamos en nuestra visita los siguientes precios: cebada 4,70-4,75; avena 4,85; centeno 5,00; yeros 6,15 y maíz 5,75 pesetas kilo.

Las patatas de pienso y consumo también se ofrecen en cantidades apreciables, el precio de 1,00 peseta kilo, y la de siembra entre 2,50-4,00 pesetas, sin que se realicen ventas de importancia.

Donde se aprecia la flojedad es en el mercado de ganado mular y caballar, en el cual cambiamos impresiones con diversos compradores y vendedores coincidiendo todos ellos en que tal mercado está condenado y se extingue lentamente. Lo poco que se pone a la venta se pagaba así: mulas y machos quinientos ent 3 18-20.000 pesetas para el trabajo; para carne 2.500-3.000 pesetas. El ganado anual se presentó en cantidad inapreciable.

Donde también observamos movimiento fue en el ganado vacuno de carne y leche. Los novillos vimos ofrecer a 32-33 pesetas kilo y las vacas entre 22-24 pesetas kilo.

En resumen general, hemos de consignar que el ganado cebado de cerda ofrece un retroceso acusado. El ganado de recría sube aun cuando de forma lenta, y el ganado mular y caballar tiende a desaparecer ante la imposición de las "mulas mecánicas" que dominan claramente ya los trabajos agrícolas. O renovarse o morir.

Finalmente diremos que el tempero inmejorable de que venimos disfrutando, ha mejorado notablemente las perspectivas agrícolas y de no variar el rumbo, se logrará una buena cosecha, aun cuando como por aquí se dice los resultados "al medir".

# La gran empresa agropecuaria es hoy una necesidad de supervivencia

## MADRID

(Crónica de "Argos", especial para DIARIO DE BURGOS)

Se viene insistiendo, cuando se habla de la necesidad de renovar las viejas estructuras agrarias, en la conveniencia de que la empresa agrícola se ajuste a la fisonomía de una gran empresa industrial. Esto quiere decir que cada día, con más sobradas razones, la modesta explotación agrícola tiene menos posibilidades de subsistir frente al desarrollo de la moderna empresa, más a nor con el sentido de productividad que hoy tiene la ganadería.

No hace mucho tiempo se unió la Junta rectora de la Unión Sindical de Empresas Agrícolas. Esta entidad tiene una personalidad sindical, distiendiendo problemas específicos de los grandes agricultores de los cultivadores modestos se tienen así una expresión más adecuada dentro del Sindicato.

En esta reunión se planteó necesidad de constituir la Comisión Permanente de la Unión de Empresarios Agrícolas y se inició la cuestión relativa a las relaciones posibles entre la Unión Sindical de Empresarios y la Agrupación Sindical de Contribuyentes de empresas Rústicas, que hasta ahora ha venido actuando como organización específica de grandes empresarios agrícolas, realizando una ingente labor, en especial desde que se establecieron determinadas disposiciones tributarias.

Lo más importante, que a nosotros nos interesa resaltar, refiere a la tendencia que manifiesta en varios países el sentido de ampliar la superficie de las explotaciones agropecuarias, para conseguir rendimientos positivos de terdo con los nuevos salarios que deben darse en el nipo. La alusión a la experiencia que se está realizando en Francia, en el Norte del país, donde el Gobierno ha adrido parcelas de terrenos de ensión comprendida entre 1.000 hectáreas, para ceder a empresarios agrícolas, se sometan a determinadas condiciones de cultivo, es del mayor interés.

Lo cabe duda que para conseguir un rendimiento positivo en el cual poder hacer frente a las mejoras sociales, se

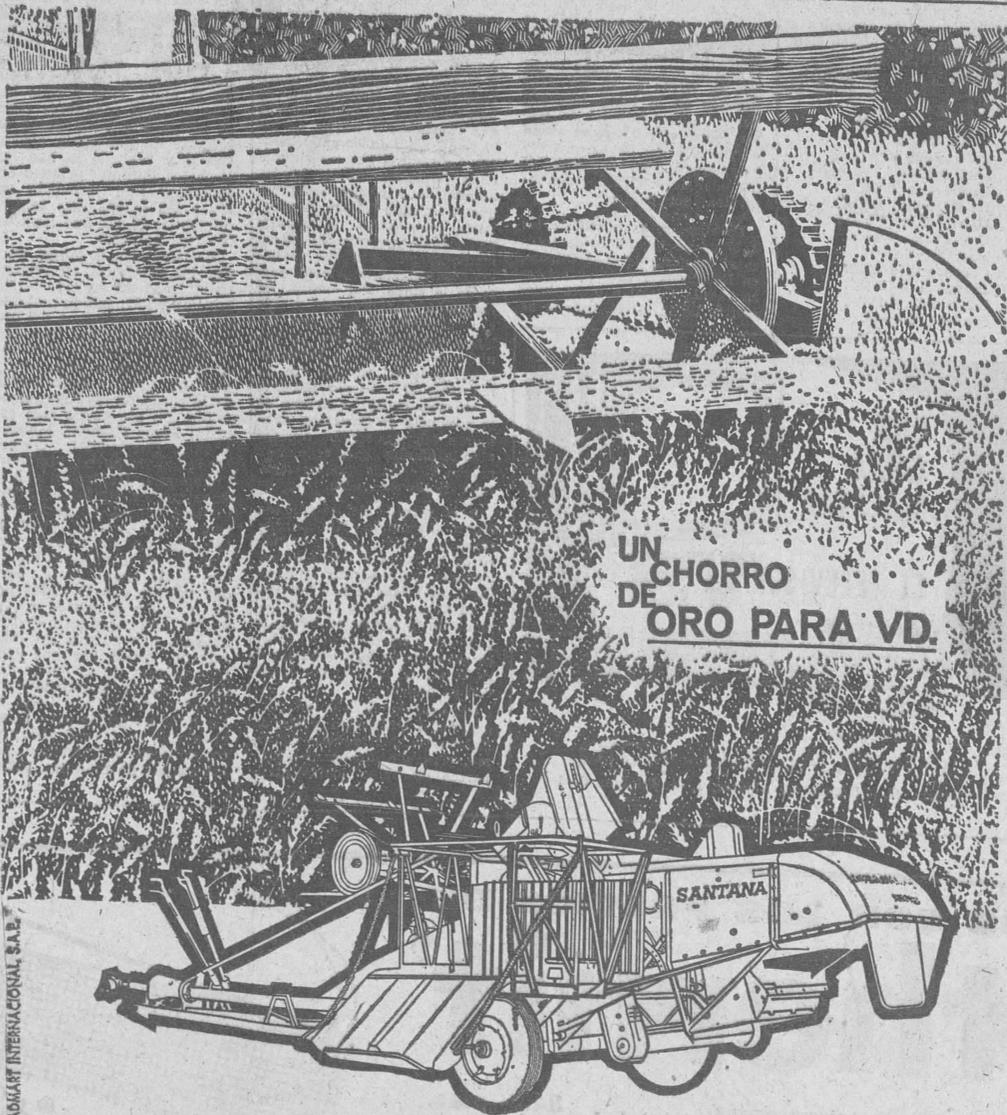
necesita incluir grandes extensiones de terreno y, sobre todo, inculcar la idea de la mentalidad empresarial. Es inconcebible que en la actualidad ya no pueden subsistir, en condiciones de competencia, los viejos minifundios, que siempre encontrarán la réplica de la gran empresa agrícola, con la cual se puede hacer frente a todas las necesidades del mercado.

Antaño era así. Bastaba una explotación familiar para poder satisfacer las exigencias del autoconsumo, pero hoy la agricultura tiene una serie de gravámenes que entonces no existían.

Hoy se habla de la constitución de cooperativas o, simplemente, asociaciones que, cada día más, se orientan hacia esta gran empresa agropecuaria, como se viene ya haciendo en los países más adelantados. Hoy mismo se ha celebrado ya, por la Hermandad Nacional Sindical de Labradores y Ganaderos, unas conversaciones que pueden ser fructíferas y precursoras para el futuro. Las organizaciones profesionales agrarias belgas están en contacto con sus hermanas españolas. Por parte de Bélgica intervinieron los señores Van Dessel, director del Bocrumbond belga y administrador de la Ondah y Haekens, consejero económico de dicho organismo y por la parte española intervinieron el presidente de la Hermandad Sindical, don Tomás Allende, juntamente con el secretario nacional, señor Iglesias Selgas y los presidentes de los Sindicatos nacionales de Ganadería y Vid. En estas controversias se trató de interesantes perspectivas de colaboración entre las empresas agropecuarias belgas y españolas y, sobre todo, se trazó un plan de intercambios comerciales y de asesoramiento técnico.

Orientar nuestras explotaciones agrícolas en un sentido empresarial, bien sea mediante el cooperativismo o la asociación perfectamente entendidas, nos parece que es una necesidad que daría por resueltos muchos de los problemas que hoy se perfilan como insolubles: dar el campo unos rendimientos más elevados que permitan hacer frente a las necesidades sociales y económicas que tienen los trabajadores de la tierra.

JUAN DEL AGRO



# COSECHADORA MOD. M-5 SANTANA

## REMOLCADA PARA CEREALES

Potencia de arrastre necesaria 25 HP: Ancho de corte 1.50 metros



CONCESIONARIO PARA LA PROVINCIA DE BURGOS  
**CASA VICAN, S. C.** MADRID, II BURGOS  
con talleres autorizados y subvenciones en toda la provincia

SERVICIOS TECNICOS  
Cursos para maquinistas. Asistencia técnica durante los cultivos. Amplio "stock" de repuestos.

# Accidente ferroviario (con dos muertes) en la provincia de Córdoba

## Una perturbada apuñala a un sargento de Policía Urbana

Las Palmas de Gran Canaria. Una mujer, el parecer de la población ocasionando molestias a los vecinos ha originado un grave suceso al apuñalar al sargento de la Policía Municipal don Bernardo Salón Calicos, al que causó la muerte.

El sepelio del infortunado sargento ha constituido una gran manifestación de duelo. AUTOBUS CONTRA SEMAFORO

Granada. — Un autobús del tipo 4, que hacia el recorrido desde el centro de la capital a la barriada de la Chana, al tomar una curva, en la calle de los Reyes Católicos, fue a estrellarse contra un semáforo, lo que derribó por su base, y luego destruyó por completo un quiosco de periódicos, al que arrastró diez metros.

Cinco personas resultaron heridas leves. ACCIDENTE FERROVIARIO Córdoba. — Dos muertos y dos heridos que han ingresado en el hospital militar se han registrado en un accidente ferroviario, ocurrido en la línea de La Sierra a un tren de mercancías.

Después de pasar Cerro Muriano y de frenar el maquinista no pudo hacerse con el tren que volcó sobre un terraplén. Los muertos son el maquinista de la primera máquina y el fogonero.

Los muertos son el maquinista de la primera máquina y el fogonero. LA CORUÑA. — El niño de doce años Manuel Mosquera García-Pérez, resultó muerto al ser alcanzado por un bastón de hierro que lanzó un guardia cuando jugaba con otros pequeños.

El hecho ocurrió en el lugar de Cordada, en Vilabos. El niño jugaba sobre una muralla que circunda las obras de la Universidad Laboral que está levantando en el lugar de Hacienda, a unos ocho kilómetros de La Coruña. El vigilante nocturno, que acababa de entrar en servicio, lanzó un pesado bastón de hierro con ánimo según dijo, de asustar a los chavallitos. En el momento en que el bastón salió disparado de las manos del vigilante, el pequeño Manuel Mosquera, que se encontraba con sus amigos, saltó al suelo, pero el hierro

# Normas sobre calificación del curso Preuniversitario

## Una orden del Ministerio de Educación que ha publicado el «Boletín Oficial»

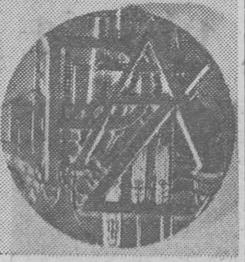
Madrid. — Sobre calificación del curso Preuniversitario, publica hoy el «Boletín Oficial del Estado» una Orden del Ministerio de Educación Nacional, dictando normas comunes. En relación con todos los alumnos del curso Preuniversitario, tanto oficiales como colegiados y libres, se deberán tener las siguientes normas:

- A) — La declaración de aptitud es la que resulta de la calificación favorable de todas y cada una de las asignaturas de dicho curso, otorgada conforme a las mismas normas que rigen para los restantes cursos de la Enseñanza Media.
- B) — La especial responsabilidad del profesorado en este último curso de la Enseñanza Media, obliga a poner el mayor cuidado en la observancia de lo dispuesto sobre el procedimiento de calificación en las normas 2ª y siguientes de las Instrucciones aprobadas por Orden de 14 de Septiembre de 1957.
- C) — En la aplicación de las disposiciones vigentes se deberá distinguir los «exámenes o pruebas del curso Preuniversitario», que dan lugar a la declaración de aptitud en el mismo de las «pruebas de madurez» que dan acceso a los estudios superiores.

Al otorgamiento de la calificación final de cada una de las asignaturas del curso Preuniversitario deberá preceder una reunión de los representantes de los Seminarios didácticos para unificar criterios, sin perjuicio de la responsabilidad privativa de cada Seminario al conocer la puntuación que proceda.

Los alumnos colegiados se ajustarán a las normas propias de estos alumnos; los alumnos libres de Centros especializados serán calificados por el Instituto, bajo cuya responsabilidad académica actúa el Centro y no les serán de aplicación las normas sobre Secretaría especial y exámenes unificados dictadas para las poblaciones donde existan más de dos Institutos; alumnos libres no pertenecientes a Centros especializados quedarán sujetos al régimen de Secretaría especial y exámenes unificados en aquellas poblaciones en donde haya sido implantado este régimen por existir más de dos Institutos.

# Medalla conmemorativa



Anverso y reverso de la Medalla Conmemorativa de los XXV años de Paz que le fue entregada a S. E. el Jefe del Estado por la Junta Interministerial durante la audiencia que a ésta le fue concedida el pasado día 29.—(Foto Cifra Gráfica)

# Las fuerzas armadas -dice Castelo Branco- buscarán la auténtica justicia social que el país necesita

## El Brasil no aceptará las exigencias que trata de imponerle la U. R. S. S.

RIO DE JANEIRO.—(Crónica del correspondiente de la Agencia LOGOS, Raimundo Díaz-Alejo). — Las autoridades navales obligaron al buque mercante ruso «Ljubotin», que estaba en el puerto de San Sebastián, a trasladarse al de Santos. Aunque a regañadientes, el capitán del barco aceptó la orden. Pero su actitud cambió radicalmente cuando las autoridades brasileñas le requirieron para que permitiera una inspección a bordo, cosa que implicaba la apertura de la caja de caudales. El capitán, a pesar de hallarse en aguas jurisdiccionales brasileñas, se negó rotundamente a acatar la orden. Más para evitar que la clave o combinación de la puerta cayese en manos de las autoridades civiles del Brasil, rompió y quemó el papel en que se hallaba escrita, afirmando que, si pretendían abrir mediante recursos técnicos la caja fuerte, sin consentimiento, volaría el barco. Esta extraña y desafiante actitud no constituye precisamente un rasgo de dignidad cuando lo que se pretende no es

realizar un despojo, sino hallar pruebas concluyentes de la ingerencia soviética en el Brasil. El ministro de Defensa Nacional de la Argentina, don Leopoldo Suárez, se ha referido a la revolución del Brasil, según los periódicos cariocas, diciendo que «Goulart podrá no ser comunista, pero ha abierto el paso al comunismo en su país». LOS COMUNISTAS, A RIO REVUELTO Cuando el río suena... Es cierto que los comunistas querían abrirse sendas más anchas que las que ya tenían y que querían aprovecharse de las reformas de Goulart para ello, bien porque esas reformas crearían un clima demagógico o porque llevarían a una severa contrarforma que pudiese, a su vez, engendrar una gran revolución social.

situación vuelva rápidamente a la normalidad".

### KOMPER CON LA URSS

Ya estamos frente a esa vuelta a la normalidad, si bien en condiciones que alguien ha tachado de anticonstitucionales y que muchos han acogido con reservas. El general Alencar de Castelo Branco ha sido designado por el Parlamento, presidente del Brasil hasta el 31 de Enero de 1966. Producto de su espíritu de soldado son estas palabras del nuevo jefe del Estado:

«Hay que colocar al Brasil dentro de su mundo occidental, católico, americano... Hay que cumplir la disciplina, sea agradable o no. Castelo Branco es rigurosamente apolítico y no se decidió a intervenir en la revolución hasta que creyó inminente un golpe comunista. Cuando se decidió a intervenir activamente, siendo jefe del Estado Mayor, fue sustituido por el general Ancora. Castelo Branco se convirtió en el hombre clave del movimiento y determinó que este movimiento revolucionario tuviese por norte restaurar la consigna o divisa brasileña: Orden y progreso, mediante la destrucción del comunismo, la restauración de la disciplina quebrantada, la anulación de la reforma agraria dispuesta por Goulart y entregar el Poder a su sucesor luego de las elecciones de Octubre de 1965.

Ahora ha dicho: «Las fuerzas armadas buscarán la auténtica justicia social que el país necesita». Para ello está dispuesto a romper sus vínculos con Rusia. No aceptará las exigencias que la URSS formula al Brasil: poder reexportar el café (que paga con mercancías a precios de mala calidad), que cobra en dólares a clientes que antes lo fueran del Brasil. Rusia paga el café, en productos propios, a razón de 4,72 dólares por arroba en los países occidentales.

# El general de división D. Tomás Iglesias Aspíroz falleció ayer

(Viene de primera página) jado de existir, a los 65 años de edad, dejando entre cuantos le conocimos y nos distinguió con sus afectos, simpatías y atenciones, un vacío difícil de llenar.

Burgalés de nacimiento y hijo de un ilustre músico (D. Pedro Iglesias, figura popular en la vida burgalesa), la vida militar de don Tomás Iglesias puede decirse que ha transcurrido casi toda ella en esta Capitanía General, donde ocupó puestos destacados e importantes, hasta su ascenso al generalato, para pasar al Ministerio del Ejército, donde primeramente fue director general de Organización y Campaña y actualmente desempeñaba el cargo de segundo jefe de la Subinspección de Organización y Reclutamiento. En todos estos puestos, se hizo querer y estimar por cuantos le trataron, por sus excepcionales dotes humanas y profesionales.

Amante apasionado de la música y hombre docto y muy culto, don Tomás Iglesias dedicó muchos de sus años y entusiasmos al laureado Orfeón Burgalés, cuya vicepresidencia ostentó durante muchos años, desempeñando asimismo diversos cargos directivos en el «Salón de Recreo» y otras Sociedades y entidades culturales burgalesas.

A los innumerables testimonios de condolencia que en estos momentos de dolor ha de recibir la familia de tan distinguido como llorado amigo, unimos el nuestro muy expresivo, que hacemos presente a su resignada esposa, la Excmo. Sra. Doña María de la Puente Pournier; hijos doña Julia-María, doña María-Teresa, don Enrique, don Tomás y doña María Soledad; hijos políticos don Francisco Serna Montero, teniente coronel jefe de la Comandancia de Obras de la sexta región y estimado amigo nuestro y don Carlos Ruiz-Ayúcar, capitán interventor del Ejército del Aire; hermano don Miguel y resto de deudos.

# Stevenson declina el nombramiento de senador de Nueva York, por los demócratas

## Entra en servicio el 13 submarino de proyectiles polaris

Sede de las Naciones Unidas. Adlai Stevenson ha declinado el nombramiento como senador de Nueva York por el partido demócrata.—Efe. OTRO SUBMARINO POLARIS Washington. — El submarino de proyectiles polaris «Andrew Jackson», ha salido de su base de Charleston (Carolina del Sur) con lo que el número de sumergibles de su tipo, en servicio, se eleva ya a trece, ha anunciado la Marina.—Efe.

# Los Reyes del Nepal vendrán a España

Nueva Delhi.—El Rey Mahendra del Nepal y la Reina Ratna, pasarán unos días en París, Ginebra, Madrid y Roma, tras la visita oficial que efectuarán a Alemania federal en el mes de Junio, según se anuncia en esta capital.—Efe.

# Ben Bella «héroe soviético»

(Viene de primera página) soles de Lenin, por los principales jerarcas de la URSS.

Como ya era de esperar, aparte de las fuerzas convencionales han desfilado diversos tipos de proyectiles dirigidos instalados sobre sus plataformas rodantes autopropulsadas, pero no se ha exhibido más que un cohete nuevo, cuyas características, difícilmente apreciadas, por ir recubiertos de fundas especiales, no parecen extraordinarias, sino simples variaciones de otros modelos ya conocidos. Aparte de éste, también se ha mostrado en el desfile un proyectil submarino remolcado más o menos logrado del norteamericano «Polaris».

El desfile militar ha durado solamente media hora e inmediatamente han desfilado todas las organizaciones laborales, culturales y deportivas del partido comunista soviético, aireando las clásicas pancartas con frases de adhesión al Gobierno y a los principios marxistas. «HEROES» Moscú. — El presidente Ben Bella ha recibido el título de «héroe de la Unión Soviética» durante una comida que le fue ofrecida en el Kremlin. El presidente del Presidium del Soviet Supremo, Breznev, impuso a Ben Bella la «Orden de Lenin» y la medalla de oro de «héroe de la Unión Soviética» informa la agencia «Tass». «QUERIA QUENIMAR EL MARXISMO-LENINISMO» Tirana.—En la tribuna sobre el mausoleo de Lenin se situó el hombre que quemó el cuerpo de Stalin y que quería así quemar también las ideas del marxismo-leninismo», escribe hoy la agencia de noticias albanesa «ATA».

# LA JORNADA DEL CAUDILLO

(Viene de primera página) que se muestra «Un país en paz», «Un pueblo unido» y «Una Patria mejor». En los estantes de este recinto en las grandes fuentes, hay unos organigramas con datos de los logros alcanzados en los 25 años de paz. Los pabellones tienen una superficie de seis mil metros cuadrados y a lo largo de ellos los carteles que componen las exposiciones simultáneas «España en paz».

S. E. el Jefe del Estado se interesó por estas expresivas ilustraciones y por los esquemas: «Un pueblo unido», «cultura, salud, política, familia, espíritu, gente, hogar y descanso». «Un país en paz», aquí, allí, amigos. «Una Patria mejor», comunicaciones, dinero, ciudad, campo, industria, transportes, desarrollo después el mapa de luz y sonido de España y sobre el agua otro gran organigrama luminoso de la Administración Pública. Y en todas estas muestras, a todo co-

lor, siempre el dato expresivo y la demostración fehaciente, incontrovertible. El ministro, señor Fraga Iribarne y el director general de Información, explicaron a Sus Excelencias y a los ministros todo ese amplio contenido de la exposición. Luego visitaron en el Ministerio de Obras Públicas, «XXV años de Obras Públicas». Terminado el recorrido Sus Excelencias fueron despedidas con los mismos honores que los que le fueron tributados a su llegada. MAGNA DEMOSTRACION SINDICAL Madrid.—A las ocho y media llegó al estadio «Santiago Bernabéu» Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado por los jefes de sus Casas militar y civil y ayudantes de servicio y por su esposa doña Carmen Polo de Franco.

# Un artículo de «El Español» sobre la última maniobra del comunismo internacional

## Se aportan irrefutables pruebas documentales

Madrid.—«Cada vez que se ha producido una huelga, una acción reivindicativa, un intento de manifestación, la propaganda adversa a España, ha tenido buen cuidado de atribuirlos a grupos «democráticos», incluso soslayando todo lo que pudiera parecer participación comunista. Los documentos cegados a los dirigentes comunistas últimamente detenidos, ponen a la luz dónde se fraguaron verdaderamente las acciones subversivas contra el Estado español».

Con estas palabras, el semanario «El Español» y bajo el título «Subversión comunista al descubierto», margina la publicación de un gran reportaje en el que con irrefutables pruebas documentales, evidencia la última maniobra del comunismo internacional contra España. En efecto, merced a la reciente detención de un grupo de dirigentes comunistas, algunos de los cuales, como José Sandoval Moris, Luis Antonio Gil López, Jesús Martínez Velasco y Justo López de la Puente, fotografías en las páginas del Semanario, ha podido capturar también una serie de documentos en los que se prueba la intención comunista en los últimos incidentes surgidos en España. En estos documentos, se ve por

completo la dirección comunista de los movimientos huelguísticos o de protesta antisindical que luego aparecían ante la Prensa extranjera, como acciones de grupos «democráticos» o católicos ajenos al comunismo, «El Español» publica fragmentos de propaganda clandestina comunista editados en España en los que aparecen las consignas de sabotear el Plan de

# Información nacional

(Viene de primera página) mente de Utrera sino venidas de toda Andalucía. Acompañaba al capitán general todas las autoridades provinciales y locales. Con una ovación cariñosísima saludó el gentío, a su llegada, al vicepresidente del Gobierno que con su esposa ocupó un sitio preferente frente al altar que se había levantado en la mencionada plaza.

Pocos minutos después llegó la procesión con la imagen de la Virgen de Consolación, Patrona de Andalucía. El Cardenal Bueno Monreal ofició la misa de pontifical, en la que pronunció una homilía. Terminada la misa, el Cardenal, en medio de una gran ovación, colocó la corona de piedras preciosas, que la devoción utrerana y andaluza regala a la Patrona, sobre la cabeza de la imagen de la Virgen de la Consolación y seguidamente una corona de oro y pedrería sobre las sienes de la imagen del Niño Jesús que la Virgen sostiene en sus brazos.

INAUGURACION Valencia. — Se ha celebrado, a las diez de la mañana, la inauguración de la XLII FERIA Muestrario Internacional, acto que ha sido presidido por el secretario del Ministerio de Comercio y al que han asistido las autoridades de Valencia, el embajador de Suecia en España, representaciones diplomáticas y de los distintos sectores de la economía valenciana. La extensión ocupada por la Feria es de unos 67.000 metros cuadrados, lo que supone un aumento sobre la del año anterior de 12.000.

Desarrollo Económico y los convenios colectivos sindicales, así como la orden de provocar disturbios y huelgas. Asimismo reproduce los textos de las informaciones en la Prensa adversa a España atribuyendo a grupos «democráticos» o «católicos» estas acciones de protesta como pretendida «oposición sindical» que, en realidad, sólo es, como se prueba, un invento comunista.—Cifra.

«El Español» publica fragmentos de propaganda clandestina comunista editados en España en los que aparecen las consignas de sabotear el Plan de

Desarrollo Económico y los convenios colectivos sindicales, así como la orden de provocar disturbios y huelgas. Asimismo reproduce los textos de las informaciones en la Prensa adversa a España atribuyendo a grupos «democráticos» o «católicos» estas acciones de protesta como pretendida «oposición sindical» que, en realidad, sólo es, como se prueba, un invento comunista.—Cifra.

# El tiempo

Madrid. — Información general. Durante la pasada noche se produjeron precipitaciones dispersas en el Alto Duero, Ebro y Nordeste de Cataluña. Por el día se registraron chubascos tormentosos en puntos de la cordillera Ibérica y costas de Levante, continuando en general el buen tiempo y las temperaturas altas. Predicción para el día 2: ligero empeoramiento en Galicia. En las demás regiones o es continuará el buen tiempo, aunque aumentando por la tarde la frecuencia de chubascos de carácter tormentoso. Las áreas de mayor probabilidad serán los sistemas montañosos del Norte y puntos de la costa Sureste y desembocadura del Ebro. Las temperaturas de Madrid han sido de 26 grados en las 14,30 horas y de 14,4 grados a las 6 horas. Las extremas de España han correspondido a Córdoba, con 33 grados y a Soría, con 6 grados.

Monturas para gafas últimas Novedades. Cristales científicos en blanco y color fabricación propia. Lentillas corneanas de Importación. Aparatos auditivos modelos exclusivos. OPTICA INTERNACIONAL GUILLERMO FRÜHBECK Espoñón, 30

Alegre su vida suprimiendo el dolor, tomando CALMANTE VITAMINADO

LA TABLETA QUE DA BIENESTAR Y TONIFICA LOS NERVIOS.

# Producirán coches para no venderlos las principales empresas constructoras norteamericanas

## Se va a sustituir el sistema de venta por el de alquiler

NUEVA YORK (Crónica especial para la Agencia FIEL - SIRS, por Earl DUNN). — La Exposición Internacional del Automóvil Verificada últimamente en el Círculo de Nueva York, no ha reservado grandes sorpresas a los apasionados del automóvil. Lo más sensacional es una noticia que se refiere al sistema de ventas del producto automovilístico. Según las últimas informaciones, dentro de pocos meses el consumidor norteamericano no necesitará comprar un automóvil. No es que los vayan a regalar, naturalmente, sino que el sistema de venta será sustituido por el de alquiler. En otras palabras, las principales casas productoras parecen haber decidido ofrecer a la clientela la posibilidad de «fletar» por un precio mensual variante de 50 dólares para los coches pequeños hasta 150 dólares por los vehículos de lujo apenas salidos de la cadena de montaje. En el contrato de alquiler se establece que el cliente no es responsable de las posibles averías y que las reparaciones van a cargo de la empresa, así como las normales revisiones mecánicas. Una persona puede establecer tranquilamente un contrato por un año. Esto significa que en el caso de un coche pequeño pagará 600 dólares (36.000 pesetas) sin tener la propiedad del coche, pero sin ser gravado por otras cargas, como reba-

raciones, seguros, etc. A fin de año, el cliente tiene la posibilidad de cambiar de automóvil, naturalmente si desea renovar el contrato de alquiler, para tomar el nuevo modelo del tipo ya utilizado sin que la cantidad de arriendo aumente. En honor a la verdad, el sistema de los coches en alquiler permanente, no es una novedad absoluta en el mercado norteamericano. Según recientes estadísticas, circulan en ese país más de dos millones de vehículos utilizados exclusivamente por motivos de negocios. De estos dos millones de coches, 565.000 son alquilados por un período superior a los doce meses. Hace diez años, siempre según estadísticas oficiales, su número apenas alcanzaba las 94.000 unidades. Como se ve, el empleo de coches en alquiler permanente se ha extendido notablemente en el curso del último decenio, y esto, debido a la actitud «progresiva» asumida por algunas empresas famosas, las cuales, para hacer más fáciles los desplazamientos de su personal,

han decidido «abonarse» en las ciudades más recorridas por sus empleados, a las agencias de alquiler de coches. La innovación que se quiere introducir en este campo consiste en extender el sistema también a los ciudadanos particulares. Algunos se muestran escépticos con respecto a esta iniciativa, pero también hay numerosos entusiastas de la idea. Hay que decir, de todas formas, que un grave obstáculo para la realización práctica a gran escala de un sistema de comercialización del tipo antes descrito, se encuentra en la actitud psicológica del consumidor norteamericano respecto del problema de la propiedad. Los norteamericanos tienen el culto de la propiedad privada. En general, desean ser completamente dueños de la cosa que utilizan y por tanto, podrían llegar, al menos en línea teórica a asumir una postura más o menos negativa ante la posibilidad de circular durante todo el año en un coche que no sea de su propiedad. No hay que olvidar, por otra parte, que Norteamérica es la patria de esa corriente filosófica llamada pragmatismo. Ahora las posibilidades ofrecidas por esta nueva fórmula, responden perfectamente a las reglas más sencillas de la ética pragmática. Máxima comodidad con un mínimo de preocupaciones. Puede apostarse a que a pesar de todo, el alquiler de coches tendrá éxito.

Nuestro nuevo teléfono es el 7148

# La Mutualidad Nacional de Auto-taxis bendice e inaugura oficialmente sus instalaciones y servicios en Burgos

## Ofició en la ceremonia el obispo vicario general

Desde hace días era ya noticia en Burgos la inminente inauguración de los nuevos locales de oficinas y servicios comerciales de la "Mutua Nacional de Auto-Taxis" y fue precisamente ayer fiesta de San José Obrero, cuando entre los muchos actos celebrados en la ciudad destacó de manera sobresaliente la bendición y puesta en marcha de las magníficas instalaciones y servicios que la Entidad, adelantándose al brillante futuro de Burgos, pone a disposición de los industriales taxistas y de los automovilistas en general.

Para presidir los actos a celebrar con tan grato motivo, se esperaba con verdadera expectación la llegada del presidente nacional de la Mutua, don Julián Calderón, auténtico "self man" a lo español, un hombre cuya fama ha rebasado los límites del campo automovilista para figurar en relevantes cargos siempre relacionados con la lucha en defensa de sus semejantes; un hombre, que gracias a su tesón formidable, a su capacidad de trabajo y verdadera inteligencia — que él modestamente trata de negarse — ha saltado en pocos años del volante de un taxi a la presidencia de la Mutua Nacional de Auto-Taxis y del Sindicato Nacional del Transporte;

derón y acompañantes, quienes tras unos minutos de charla reanudan su viaje a Burgos.

Se forma una pequeña caravana, —nos acompañan algunos taxis de Aranda— y al llegar a las cercanías de Burgos, concretamente a la altura del Monte de la Abadesa, nos encontramos con la sorpresa de que cerca de medio centenar de industriales taxistas de nuestra ciudad se han concentrado allí para dar la bienvenida a su presidente. El espectáculo es impresionante viendo aquella masa de vehículos alineados a lo largo de la carretera. Saludos, abrazos —el señor Calderón es viejo amigo de nuestros taxistas— y otra vez en marcha, ahora en interminable caravana, nos dirigimos a la iglesia de la Anunciación donde se va a celebrar la Santa Misa con asistencia de autoridades, mutualistas e invitados.

A la puerta de la iglesia parroquial del populoso barrio de Los Vadillos se encuentran ya —al horario ha sido muy apretado— autoridades y representaciones locales a quienes cumplimentan los señores Calderón, Hidalgo, Barrios (delegado de la Mutua en Burgos) y otros altos cargos de la Mutua Nacional de Auto-Taxis que se han desplazado a nuestra



EL OBISPO VICARIO GENERAL EN UN MOMENTO DE LA BENDICION

ca tuvo una acogida como la que me habéis dispensado hoy vosotros, los burgaleses, digna de las más altas magistraturas del Estado, mas yo no tengo más mérito que ser vuestro camarada; soy un hombre de trabajo en la España en paz que Franco nos ofrece. Visiblemente emocionado lamenta la ausencia de hombres de Burgos, viejos luchadores por la causa común, del único afán de servir a los taxistas y subsanar las injusticias que se estaban cometiendo con unos hombres dedicados por entero a ayudar a la Humanidad. Se dice solo lo malo de los taxistas, pero no se toma en cuenta cuando el taxi se convierte en ambulancia, se le niega comprensión a la hora de valorar el esfuerzo que humildemente se presta y que muchas veces ha supuesto el salvar la vida de un semejante.

Se refiere después a la ofrenda que le hacen de una espada y recalca que la paz no es fácil, que la paz es luchar denodadamente por conservarla en un espíritu de unión, rechazando individualismos, olvidando rencillas y como camino sin andadura, seguir laborando en defensa de aquellos trabajadores autónomos que no encuentran más protección

Con la más destacada de las ventajas del mutualista es que en caso de que por cualquier circunstancia el conductor fuera privado del carnet de conducir, recibe ayuda que le permite la sustentación de su familia, que en otro caso sería la víctima inocente del hecho, al verse privados de los ingresos normales del cabeza de familia.

Actualmente son 16.000 mutualistas en el ramo del automóvil y 25.000 —quizás, más— los beneficiados en el total de actividades.

Como anteriormente decimos, la Mutua centra sus actividades en asegurar contra todos los riesgos que acechan al profesional del volante y en procurarle toda clase de piezas de repuesto a precios asequibles, ya que la Mutua al prescindir de intermediarios y realizar compras masivas, logra unos precios por bajo de lo normal en el mercado. Incluso, en un futuro muy próximo, se instalarán talleres dotados de todos los elementos necesarios para la reparación de los coches de los mutualistas, como ya existen en casi todas las poblaciones españolas.

Como era de esperar también en Burgos, al igual que en el resto de la península, el 90 por ciento de los pro-



El señor Calderón conversando con mutualistas de Aranda de Duero, a su paso por dicha localidad

vamente del Sindicato provincial del Transporte; Curiel, presidente provincial de la Junta de Auto-Taxis a quien acompañaban miembros de la misma; presidente y secretario del Sindicato del Seguro; representantes de la "CAP-INTERNACIONAL", representantes de la Banca y el Ahorro y de la Prensa y Radio locales. También hicieron los honores al doctor Mansilla los presidentes de Grupo de Auto Taxis y delegado de la Mutua en Bilbao, San Sebastián, Santander, Logroño y otras provincias limítrofes, así como una nutrida representación de taxistas de nuestra provincia.

Auxiliado por el cura párroco de la Anunciación, el doctor Mansilla, revestido de los ornamentos pontificales, procede a la bendición de las oficinas y dependencias de la Mutua y acto seguido se entroniza y bendice una imagen de San Cristóbal y el Niño que preside en lugar preferente las bien dotadas instalaciones que la Mutua Nacional de Auto Taxis pone al incondicional servicio de todos los automovilistas de Burgos y provincia.

Terminada la bendición, el doctor Mansilla se dirige a los presentes y en sencillas palabras dice que agradece sinceramente que la Iglesia haya sido llamada a bendecir unos locales que han de ser servicio abnegado para todo aquel que lo necesite. Hace constar que el Sr. Arzobispo había mostrado reiterado empeño en asistir a la ceremonia, pero deberes ineludibles le han alejado de nosotros. Yo se —añade— que está aquí, con nosotros, en espíritu

Continúa diciendo que una bella coincidencia que el acto se celebre el día de San José Obrero de quien tenemos mucho que aprender, pues su vida está impregnada de espíritu cristiano, de espíritu de unidad y confraternidad. La Mutua, por razón de servicio, se servirá mejor a ella misma cuanto mejor sirva a los demás pues no hay mejor caridad que hacer buen servicio al necesitado. Impetra la bendición de Dios a través de San Cristóbal y espera que la Mutua sea beneficio real para Burgos y por tanto para España misma.

Las palabras del doctor Mansilla fueron rubricadas

con una salva de aplausos y seguidamente conversó amablemente con las autoridades e invitados, abandonando poco después los locales de la Mutua. Al aparecer en la calle el numeroso público que se había congregado en las inmediaciones del local tributó cariñosos aplausos al Prelado.

### COMIDA DE HERMANDAD

Tras el emotivo y sencillo acto de la bendición se inician animados coloquios y los Sres. Calderón, Hidalgo y Sanz al igual que el señor Barrios, delegado para Burgos, contestan a cuantas preguntas se les hace sobre la marcha de la Mutua y muestran a los invitados las distintas dependencias que componen la nueva sede mutual. El ambiente es de franca camaradería y el tema de conversación ameno e interesante. Pero se hace tarde. Nuevamente se forma la espectacular comitiva y nos encaminamos ahora al restaurante la Morena, en Villafria donde se va a celebrar la comida de hermandad.

El banquete, exquisito y delicadamente servido, transcurre en la más afectuosa cordialidad y hermandad de los mutualistas de todas las provincias que han enviado representantes y a la hora de los postres pide la palabra don Domingo Barrios y en breve y elocuente discurso dice que esperaba con gran ilusión ver abiertas unas oficinas dignas de Burgos y de los servicios comerciales que Burgos exigía a la Mutua. Y todo ello —continúa— se debe a nuestro presidente que emulando al Cid va ganándose la península hora a hora en una guerra incruenta pero dura, donde la oposición de unos y la desgana de otros crean dificultades y problemas que él ha sabido superar con tesón y cuando os propuse a vosotros, mutualistas burgaleses, ofrecerle algo que demostrara nuestra adhesión y agradecimiento a sus desvelos, vosotros coincidisteis en un regalo simbólico: una reproducción de la "Tizona" y un cofre con tierra burgalesa. Nada mejor para un hombre que se ha convertido en paladín defensor de los intereses de un grupo de hombres burgaleses que tratan de reivindicar sus derechos y están firmemente decididos a cumplir con su deber de ciuda-



El Obispo Vicario General departe amablemente con las autoridades asistentes a la Inauguración



Otro alto en el camino. A las mismas puertas de Burgos, una nutrida representación da la bienvenida al señor Calderón. En la (foto), el grupo de vanguardia.

presidente de la Hermandad de la Guardia de S. E. el Jefe del Estado, consejero nacional de la Vieja Guardia y otros cuya lista sería largo de enumerar.

A primeras horas de la mañana de ayer salimos de Burgos con dirección a Aranda de Duero. Nos acompaña D. Francisco Sanz, jefe técnico de la Mutua, que en este caso va a servirnos de introductor. Poco antes de la entrada llega, procedente de Madrid, don Julián Calderón Millán, a quien acompaña don José Hidalgo, secretario general de la Mutua y del Sindicato del Transporte. En el mismo automóvil vienen sus respectivas esposas e hijos.

D. Luis Navarro Martín vocal nacional del Sindicato del Transporte y Presidente del Grupo de Auto-Taxis de Aranda y D. Santiago Isabel, delegado de la Mutua en dicha localidad, así como un nutrido grupo de industriales taxistas de la capital de la Ribera saludan al señor Cal-

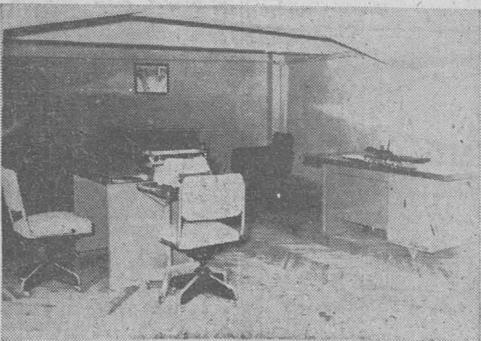
ciudad para sumarse a los actos inaugurales.

Terminada la misa, autoridades e invitados se trasladan en multitud de vehículos al número 83 de la Avenida del Cid, lugar donde se hallan enclavados los nuevos locales de la Mutua Nacional de Auto-Taxis, objeto de la inauguración.

### EL ACTO DE LA BENDICION

A la una de la tarde llega el obispo vicario general de la diócesis, doctor Mansilla Reoyo, que va a actuar en la ceremonia, por ausencia del Excmo. Sr. Arzobispo.

A la entrada es recibido por el señor Calderón y después cumplimentado por los señores Basanta, presidente de la Audiencia Territorial; Villalain, vicepresidente de la Diputación provincial y delegado del Ministerio de Información y Turismo; Iturrriaga, teniente de alcalde y presidente de la comisión de Tráfico del Excmo. Ayuntamiento; Fernández de Cela-



Dos vistas parciales de las magníficas instalaciones que la Mutua Nacional de Auto-Taxis inauguró en la Avenida del Cid, núm. 83.



El señor Barrios, delegado para Burgos, entrega al señor Calderón una reproducción de la "Tizona" y un «Cofre del Cid», como broche de oro de los actos celebrados ayer

danos y servidores públicos. Contesta don Julián Calderón quien en vibrante discurso dice que muchas veces pasó por Burgos, pero hoy su objetivo era Burgos. He convivido —continúa— con taxistas del Norte y del Sur, del Este y del Oeste de nuestra querida España, pero nun-

que el mutualismo. Agradece sinceramente este homenaje y patentiza su deseo de hacerse merecedor del obsequio porque Cid no hubo más que uno en toda España y nació en Burgos para servir a la Patria hasta morir. Terminó su emocionado discurso con vivas a Burgos y a España.

Su intervención, que fue interrumpida por los aplausos en varias ocasiones, se refrendó con una cerrada ovación.

### LA MUTUA. — SU ORIGEN Y FINALIDAD

La Mutua Nacional de Auto-Taxis nació como consecuencia de la necesidad de proteger a la gran masa de industriales taxistas y profesionales del volante, hasta entonces desamparados de la acción social del Estado y de cualquier otro tipo de previsión estatal. Defender los intereses, tanto en lo que concierne a seguros como a servicios comerciales, adquisición de nuevos automóviles, seguridad social, etc., era la meta —ya conseguida— de la Mutua

profesionales al servicio público se han adherido con entusiasmo a la gran obra emprendida por la Mutualidad Nacional de Auto-Taxis, dato elocuente que hace a los directivos y componentes de la Mutua sentirse orgullosos de su organización a la que todavía quedan brillantes etapas que cubrir hasta que todos los conductores de automóviles queden acogidos bajo las alas protectoras que campean en el emblema que distingue a esta formidable obra social que es la Mutua Nacional de Auto-Taxis.

El espacio se agota y no nos queda más remedio que poner punto y final a unas impresiones recogidas a lo largo de un día que ha sido prodigo en satisfacciones y en el que hemos tenido el honor de conocer hombres que en labor abnegada y difícil laboran incansablemente por una España mejor.

Mariano RICO

(Reportaje gráfico de FEDE)

# Premio al proyecto de Fernando Cruz Solís para terminar el monumento del Cerro de los Angeles

En el boceto, seleccionado por la Dirección General de Arquitectura, cuatro grupos escultóricos harán guardia al pedestal del Corazón de Jesús



Las novedades del Monumento restaurado del Cerro de los Angeles son los grupos escultóricos que representan a España misionera (arriba) y a España defensora de la fe (abajo). Isabel la Católica, Cristóbal Colón, Hernán Cortés y Fray Junipero Serra, que protege a unos indios, constituyen el primero. Osio, la lumbrera de España, el Rey Don Pelayo, el P. Diego Lainez, Don Juan de Austria, el P. Polanco, obispo mártir de Teruel, y Antonio Ribera, el Angel del Alcázar, que personifican la decisiva postura de España frente a las herejías que han pretendido debelar la fe católica a través de la historia, forman el segundo conjunto. Modelos en escayola y barro del escultor Fernando Cruz Solís

## Aparece en Westfalia el «Ratio-Markt» un nuevo sistema de ventas

Camisas, medias o máquinas de afeitar en las tiendas de comestibles

COLONIA. (Crónica especial para Agencia «Fiel - D. K.» por F. OSSENBUHL).—Münster, en Westfalia, es una ciudad rica en tradiciones y muy tranquila. De Westfalia en general se dice que es muy difícil sacar la de su tranquilidad a no ser que se trate de negocios. Desde el pasado otoño, los comerciantes llevan discutiendo activamente el nuevo sistema de ventas aparecido: el «Ratio-Markt».

Egbert Snoek tuvo la ocurrencia el año pasado, de proponer a los vendedores de comestibles de las tiendas de alrededor, la colocación de mercancías no comestibles (géneros textiles y electrodomésticos), concediéndoles a ellos el cuatro por ciento de las ventas realizadas en sus tiendas. Al mismo tiempo les daba vales con los cuales podrían comprar otros artículos a precios reducidos en el propio establecimiento de Snoek. Así empezó la cosa. El sistema se extendió luego a varias ciudades más.

Tiendas auto-servicio, tiendas de descuento y ahora las de sistema «Ratio», hacen extensiva sombra a los comercios tradicionales, dedicados a una sola rama, a los cuales no les va del todo bien a pesar de la favorable coyuntura económica por la que atraviesa Alemania. Aparte que muchos de los marcos que antes iban a las cajas de estas tiendas, van a parar ahora al ahorro o se dedican a viajes, diversiones o formación cultural, así como a los servicios de

reparación, cuyo coste es cada vez más elevado. Los comerciantes de tiendas al por menor, habían llegado a amenazar a la industria con un boicót, pero esto no produjo ningún efecto, pues la verdad es que tanto los fabricantes de productos textiles como los de aparatos electrodomésticos, están sobrecargados de pedidos y no les apetecía el perder clientes, aparte de que la presión o amenaza de la importación en estas ramas es relativamente fuerte y los fabricantes extranjeros ocupaban inmediatamente el puesto.

Entre las quejas contra el sistema introducido por Egbert Snoek, no faltan argumentos políticos, como por ejemplo de que está poniendo en peligro a la clase media.

El consumidor alemán por su parte, pasada la primera situación de sorpresa, se ha ido acostumbrando al ver que se le ofrecen en tiendas de comestibles, camisas o medias o máquinas de afeitar. Ahora son las tiendas de aparatos electrodomésticos y camisetas las que piensan si no deberían ellas ofrecer productos comestibles. Los técnicos comerciales aconsejan no preocuparse demasiado por el problema, debiendo el pequeño comercio especializado dedicarse a aquellas funciones que ni el sistema «Ratio» ni las tiendas auto-servicio pueden realizar, es decir, el asociar al cliente y el ofrecerle una amplia gama de géneros donde elegir.

## La representación de la España misionera y la España defensora de la fe novedades del conjunto monumental

Probablemente el 18 de Julio será bendecido e inaugurado el restaurado monumento

Por Carlos de Zumárraga

DESDE hace pocos días otra vez vuelve la actividad reconstructora en el Cerro de los Angeles. Después de varios años de inactividad, la maquinaria y los hombres del trabajo han hecho su aparición en el monte santo. A él confluyen las miradas de los católicos españoles, en ardiente deseo de una total reparación del sacrilegio de 1936, cuando la imagen del Corazón de Jesús fue vesaliada y destrozada por la vesania de falsos ideales redentores, que así se ensañaban en aquel símbolo del Supremo y verdadero Redentor de todos los hombres.

La Dirección General de Arquitectura falló recientemente un concurso para la construcción de los cuatro grupos escultóricos que flanquearán en guardia permanente el monolito sobre el que se asienta la imagen del Corazón de Cristo. Entre los trabajos presentados, se eligió el proyecto del escultor don Fernando Cruz Solís, un hombre joven, perteneciente a las nuevas generaciones de artistas españoles, que lleva muy dentro su vocación; con una ilusión y una total entrega a su trabajo, promesa de los más felices resultados.

Hijo de escultor y hermano de otros cuatro escultores, Cruz Solís literalmente se ha criado con la gubia en la mano; el ambiente familiar ha promovido esta vocación ejemplar. Pensionado en Roma, catédrico de Bellas Artes, autor de los alfileres de las puertas basilicales del Valle de los Caídos, son —entre otras— ejemplares de una brillante hoja de servicios artística.

LOS GRUPOS DEL ANTIGUO MONUMENTO, SUBSISTEN

Los dos grupos del frente reproducen los que existían en el primitivo Monumento, representando el lado del Evangelio a la Iglesia triunfante (Santa Margarita, San Agustín, San Francisco de Asís, Santa Teresa de Jesús, San Juan Evangelista, Santa Gertrudis y el P. Hoyos, figuras gloriosas conocidas todas ellas por una especial vinculación a la devoción del Corazón de Jesús); y a la Iglesia militante en el lado de la Epistola, (simbolizada por el pecador arrepentido, la familia cristiana, la virtud y la caridad, en figura de una Religiosa Hospitalaria de San Juan de Dios).

Los otros dos grupos, situados en las diagonales de la parte posterior del Monumento, representan a la España misionera y a la España defensora de la Fe, a derecha e izquierda respectivamente y son la auténtica novedad de este conjunto monumental.

La España misionera está personificada por Isabel la Católica, que hizo posible con su fe y su intuición femenina el descubrimiento de América, con la principal intención de predicar el Evangelio y establecer allí la Iglesia Católica; y Cristóbal Colón, autor y principal realizador de la idea del Descubrimiento, que permitió la incorporación de todo un continente a la Ley de Cristo.

Viene a continuación Hernán Cortés, conquistador de México, que supo armonizar sus deberes de orden material con la más elevada preocupación de evangelizar a los indígenas; y el humilde franciscano mallorquín Fray Junipero Serra, una de las más grandes figuras misioneras de América, artífice de la penetración evangelizadora en las costas del Pacífico. Completan el grupo dos o tres indios, que simbolizan los copiosos frutos espirituales conseguidos por España con su obra de salvación en América.

DE OSIO AL ANGEL DEL ALCÁZAR. Abre la marcha del grupo que representa la España defensora de la Fe, Osio, obispo de Córdoba, llamado a la lumbrera de España, que como personalidad principalísima del Primer Concilio Eumécico de Nicea, es autor del famoso «Símbolo Niceno», el Credo que rezan los sacerdotes en el Sacrificio de la Misa. Osio simboliza la defensa de la Fe contra el arrianismo.

El Rey Don Pelayo, iniciador de la gran epopeya de

ocho siglos que reconquistó a España contra los moros invasores, y que encarna la defensa de la Fe contra el islamismo.

El Padre Lainez, jesuita, teólogo del Papa en el Concilio de Trento y autor de la doctrina de la justificación, simboliza la obra defensora de la Fe realizada por España contra la herejía protestante. Y la gallarda figura de Don Juan de Austria, el vencedor de Lepanto, que, con su victoria libró a Europa de las terribles consecuencias que le hubieran sobrevenido por la invasión del poderío otomano.

Finalmente simbolizan el esfuerzo realizado por España en defensa de la Fe contra el comunismo, el Padre Polanco, obispo y mártir del asedio de Teruel, y Antonio Ribera, el «Angel del Alcázar», que supo conjugar el heroísmo combatiente con el amor hacia el enemigo, en la epopeya de la famosa fortaleza toledana.

PIEDRA DE COLMENAR PARA LAS ESCULTURAS. Las figuras, que serán realizadas en piedra de Colmenar de color ocre, tendrán aproximadamente 3,60 metros de altura, e irán asentadas en plintos de siete metros de largo por 2 de ancho, con una inclinación comprendida entre 5 y 3 metros sobre el nivel de la base.

Cada grupo necesitará alrededor de 35 metros cúbicos de piedra en bruto, que se reduce una vez despiezada a la mitad aproximadamente. Teniendo en cuenta que se calcula en 3.000 kilos el peso de un metro cúbico de piedra, el total de estos grupos gravitará sobre la base del Monumento con un peso aproximado de 200.000 kilos.

También se ha comenzado a urbanizar la explanada del Cerro de los Angeles, que será pavimentada en piedra y rodeada por una carretera de circunvalación de 10 metros de anchura. El total de la urbanización alcanzará unas dimensiones de 270 por 105 metros, y dentro de ella irá una lonja de 135 por 80. Se proyecta también que esta lonja se cierre con una airosa arcada, que convertirá todo el Cerro de los Angeles en un gigantesco templo al aire libre, cuya bóveda será el firmamento, y el altar mayor estará representado por el Monumento al Corazón de Jesús. Jardines y macizos verdes completarán los extremos de este gran rectángulo.

¿Cuándo se terminarán estas obras. El director de la Obra Nacional del Cerro de los Angeles, don Emiliano Anibarro, cree que si continúan al ritmo iniciado será en muy pocos meses, ya que se quiere que el 18 de Julio pueda ser bendecido e inaugurado oficialmente este trono restaurado del Corazón de Jesús, el ideal materializado en piedra de la soberanía de Cristo Rey sobre España.

Más adelante se procederá

a la decoración de la iglesia que sirve de base al Monumento, y a ampliar los accesos al Cerro de los Angeles, necesarios para el movimiento de peregrinaciones que lo visitan.

En este año, en que se conmemora el XXV aniversario de nuestra paz española, sería una hermosa coincidencia la bendición e inauguración del Monumento del Cerro de los Angeles al Corazón de Jesús, al Dios de Paz que por amor quiere reinar sobre España y sobre todos los españoles.

# El alcohol, aliado del tabaco como agente cancerígeno

Según especialistas eminentes, es uno de los principales agentes del cáncer de garganta y de esófago

UN ejército de investigadores y científicos ha emprendido una lucha implacable contra ese azote que aflige al Universo: el cáncer. Numerosos países han decidido dedicar a este combate generoso, que puede salvar a muchos hombres, una parte de los créditos que se destinan a la guerra pero el misterio de esta terrible enfermedad sigue siendo si no total, si al menos parcialmente oscuro.

Paralelamente a este combate de laboratorio, los médicos y los psicólogos están llevando a cabo dos ofensivas una contra el tabaco y otra contra el alcohol. En efecto, el alcohol, según los especialistas más eminentes, es uno de los principales agentes del cáncer de garganta o de esófago.

EL PUDOR, DIFICULTAD A VENCER

En Francia, los investigadores del «Instituto Gustave Rousey» han examinado innumerables casos antes de establecer un informe edificante en lo que concierne al consumo de alcohol y a la

mortalidad atribuida al cáncer. Han llegado a la conclusión de que algunos de los departamentos, en los que el índice de mortalidad atribuido al estómago es anormalmente elevado, testimonian a su vez un triste record de defunciones debidas al cáncer de esófago. Además, se ha podido observar que los profesionales de viajeros de comercio, de hotelero, de camarero y de barman sumaban más víctimas de cáncer que todas las demás profesiones.

La Organización Mundial de la Salud se ha encargado de estudiar cinco millones de «dossiers» de enfermos de cáncer, procedentes de todos los países. No se ha despreciado un solo indicio. Según las fichas sometidas a un riguroso control, los médicos han comprobado que los individuos que padecen cáncer de garganta o de esófago eran en su mayoría grandes consumidores de bebidas alcohólicas. Se piensa que la acción cancerígena del alcohol está motivada por la reiterada irritación de las mucosas de la boca y del esófago.

Sin embargo, las encuestas que han de hacer los investigadores son particularmente difíciles de realizar; en efecto, los étlicos que van a consultar al médico no confiesan expresamente su debilidad... Un pudor bastante comprensible les impide confesar la ración cotidiana a la que someten su organismo.

«¡Oh, sabe usted doctor, yo no bebo tanto; créame!» Tal es la respuesta que dan la mayor parte de ellos. Raros son los que lanzan como un desafío esta reflexión que adquiere un sentido siniestro. «Batantes dificultades penosas ofrece la existencia... ¿La vida? Corta y buena, como dice el refrán. Este es mi lema». La familia del étlico, interrogada discretamente, no querrá acusar, por solidaridad, a un familiar próximo, esposo, padre o hijo, de que se entrega sin medida a perniciosas libaciones.

LA ABSTENCION TARDIA NO SOLUCIONA NADA

Si, por ventura, un alcohólico toma la resolución de dejar la bebida, el problema del cáncer puede continuar planeándose. En efecto, diez años de sobriedad no bastan para limitar el peligro. Una célula que ha absorbido una sustancia química cancerígena no puede eliminar el producto tóxico.

Según estadísticas mundiales, los países que cuentan mayor número de muertes por cirrosis son, por este orden: Francia, Portugal, Austria, Italia, Suiza. Y los países —también por orden— que ostentan los siniestros records de mortalidad por cáncer de laringe: Francia, Portugal, Italia, Suiza, Bélgica y Austria... Resulta fácil, pues, establecer la relación cirrosis-cáncer.

Pero ¿cuáles son los alcohólicos o bebidas alcohólicas especialmente reputadas por su nocividad? En este punto, los médicos no se atreven a pronunciarse. En efecto, se ignora la naturaleza del principio que pudiera ser, aislado, el factor cancerígeno de los vinos, de los aperitivos o de los digestivos que se consumen en mayor frecuencia.

Principalmente se acusa al tanino que contiene el vino, a los esteres y a los aderidos destinados a aromatizar los alcohólicos. El doctor Winder ha lanzado la suposición de que el alcohol no ejerce más que una acción indirecta y que el tabaco aumenta considerablemente los riesgos de la enfermedad. Puesto que hay que referirse a las esta-

disticas, señalemos que Francia no ocupa más que la tercera posición en número de cánceres de pulmón, después de Finlandia, Inglaterra y Escocia. El francés, pues, fuma con moderación...

LAS CONTROVERSIAS DEL TERMINO «VIRUS»

Como es sabido, el cáncer no es más que una proliferación anárquica de ciertas células, pero esta explosión en el seno de un grupo de células no ha recibido aún explicación. Los médicos se limitan a hipótesis. Sin embargo, entre las teorías lanzadas por los especialistas, se puede tener sin duda, ésta: el cáncer puede provenir de un virus «dormido» que sólo recobra vigor y vida bajo la acción de productos cancerígenos... O esta otra, que recoge a su vez muchos sufragios: la célula se halla literalmente envenenada por sustancias tóxicas.

Estas dos tesis hacen enfrentarse a numerosos sabios; el término «virus» suscita violentas controversias. Desde Modd, en el último congreso internacional del cáncer, en Moscú, el profesor Shabad ha combatido vigorosamente la hipótesis del virus: «El hollín del carbón y de maíz provoca el cáncer, lo sé... la contaminación de la atmósfera de la ciudad debería estar rigurosamente controlada («es inútil buscar otras razones»).

QUINIENAS SUSTANCIAS CANCERIGENAS

Han sido identificadas más de quinientas sustancias cancerígenas, pero las experiencias se están llevando a cabo aún y no se ha agotado, ni mucho menos, esa lista.

¿Qué deducir de todo esto? Antes que nada, que las condiciones de vida del hombre de nuestra época, le hacen ser, indiscutiblemente, más vulnerable a un terrible mal que sus antepasados. Pero no hay que deducir de esto que todos los individuos alcanzados están condenados a la muerte sin remisión. La cirugía, las radiaciones ionizantes —bomba de cobalto, radium— así como ciertos medicamentos hormonales constituyen otros tantos tratamientos eficaces, susceptibles de curar a muchos cancerosos.

El miedo ocasionado por la sola palabra cáncer paraliza a muchos enfermos en potencia, que podrían dirigirse a los centros de exploración. El temor a oír pronunciar las palabras que asimilan su situación a una condena de muerte a más o menos breve plazo, los retiene, aniquila su voluntad y los incita a adoptar —y de modo deplorable— la política del avestruz... «No quieren saber», ignorando que, si se cuida a tiempo una «inflamación» sin gravedad, ésta puede ser detenida sin correr el peligro de una evolución peligrosa.

El profesor francés Denoix afirma: «Para prevenir el cáncer habría que hacer lo que se ha hecho con la tuberculosis: instalar en todos los centros de lucha se han instalado para la tuberculosis: convertir en obligatorios los exámenes médicos».

...«Estas prudentes palabras sean oídas, comprendidas y aplicadas en nuestro mundo actual. Este es nuestro deseo».

ALIN GUY

## ESCUDOS HERALDICOS

policromados en madera tallada. SALON ARTE. Los Madrazo, 25. Teléfono 231-20-97. Madrid.



## URBANIZACION PLAYA Vilafortuny

GOLFÓ DE SALOU (Tarragona) VENTA DE PARCELAS URBANIZADAS, CHALETES Y APARTAMENTOS

Urbanización racionalizada de acuerdo con las modernas técnicas, con todos los servicios incluidos. Cada propiedad forma una unidad inalterable que participa de la belleza total del ambiente y de su propio paisaje particular. LE ESTAMOS OFRECIENDO LA MEJOR INVERSION DE SU VIDA.

Remítanos este cupón y recibirá detallada información:

Nombre \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_  
Vilafortuny  
Ruiz Mateos y Cia  
Tuset, 32 Barcelona

PELLICER & PENA. Expertos en Publicidad

## fidecaya

Cedula de ahorro progresivo

Resultado de los sorteos del 30 de Abril de 1964, celebrado ante don Juan Vallés de Goytisolo, Notario de Madrid.

AMORTIZACIONES TOTALES

Primer sorteo N.º 7.516

Segundo sorteo N.º 3.591

AMORTIZACIONES PARCIALES

1.º núm. 6.267 6.º núm. 3.290

2.º núm. 8.443 7.º núm. 3.535

3.º núm. 2.516 8.º núm. 2.212

4.º núm. 3.969 9.º núm. 1.575

5.º núm. 2.513 10.º núm. 3.744

Pida información a:

FIDECAAYA, S. S. E.

Calle Alcalá, 79 - MADRID

Agencias en todas las capitales y poblaciones importantes de España.

## MOBILIARIO DE OFICINA

usado, se vende. Razón: Agencia CAMPSA. Primo Rivera, 6. Burgos

## Compañía Telefónica Nacional de España

Se admite personal de 18 a 27 años para Cursillo Capacitación de Celadores. — Informes en Central de Teléfonos de Burgos. — Calle Conde Jordana núm. 3.

---

## COCINERO

para hotel primera categoría, próxima inauguración provincia Burgos, se precisa. Condiciones a convenir. Ofertas detallando historial profesional al número 13. Publicidad «AVANCE». Apartado 238. BURGOS. (O. Colocación, Oferta 281).

# La festividad de San José Obrero en el Círculo Católico

## Las misas de comunión.-La misa solemne.-La procesión y manifestación.-Entregas de premios.-El Excmo. y Rvdo. Sr. Arzobispo en los salones del Círculo Católico

El Círculo Católico de Obreros, Medalla de Oro de la Ciudad, celebró la festividad de su Patrono San José Obrero, con extraordinaria solemnidad y fervor.

A las cinco de la mañana, fue la primera misa de comunión para los socios, que por sus ocupaciones, no pudieron acudir a otras horas.

En la iglesia de la Merced y a las ocho y media, se celebró la misa de comunión general, como culminación de los Ejercicios Espirituales, que han estado dirigidos por el R. P. Alfonso Oña, S. J. La misa fue oficiada por el excelentísimo y reverendísimo señor obispo vicario general de la diócesis, doctor D. Demetrio Mansilla, quien, después del Evangelio, dirigió una fervorosa plática.

La Sagrada Comunión fue distribuida por el propio señor obispo, ayudado por varios Padres Jesuitas, acercándose a recibir la casi totalidad de los socios, hijos de familiares de los mismos, que llenaban por completo el templo. Al finalizar el Santo Sacrificio de la misa, impartió la Bendición Papal el doctor don Demetrio Mansilla, como final de los Ejercicios, realizados por los obreros de esta Entidad.

En la misma iglesia, a las once menos cuarto, tuvo lugar la misa solemne, que celebró conjuntamente con el Círculo, la Delegación provincial de Sindicatos y la Delegación provincial de Trabajo, la cual fue oficiada por el asesor religioso de la C. N. S., don Abelardo del Vico, asistido por los PP. Conde y Manzanal, pronunciando una elocuente oración sagrada el R. P. Alfonso Oña, S. J., corriendo la parte musical a cargo de la Schola Cantorum y su Orquesta Santa Cecilia.

La presidencia oficial la ostentaba en representación del capitán general, el general jefe de los Servicios de Sanidad, don Fernando López Tomasty; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Eladio Perla; presidente de la Audiencia Territorial, don Andrés Basanta; presidente de la Excelentísima Diputación, don Fernando Dancausa; delegado de Trabajo, don Juan Durán; presidente del Consejo de Gobierno del Círculo Católico, don Julio Gonzalo Soto; delegado provincial de Sindicatos, don Benito Vázquez; vice-presidente del Círculo Católico y consejero nacional, don José María Codón; fiscal, don Angel Salinas; delegado de Hacienda, don Teodosio Gobernado; coronel jefe del 9.º Tercio de la Guardia Civil, don Germán Gándara; director del Instituto de Previsión, don Angel Traver.

En el presbiterio ocupaba un sitio monseñor don Buenaventura Diez y Diez al que acompañaba el consiliario del Círculo, R. P. García Ortiz.

En otros lugares del templo figuraban representaciones del Círculo Católico de Obreros, de la Delegación provincial de Sindicatos, del Ministerio de Trabajo y del Colegio de Graduados Sociales.

Bajo mazas y con escolta, asistió una representación municipal integrada por los capitulares señores Alberdi, Francés y Giménez Izquierdo y alcalde don Honorato Martín Cobos.

Al lado de la Epístola aparecía la imagen de San José Obrero, profusamente adornada. Terminada la Santa Misa, se organizó la procesión cívico-religiosa que seguiría por las calles de la Merced, puente de Bessón, Avenida del Generalísimo, puente de Santa María, palza de Vega, calle de la Concepción hasta el domicilio social de la Entidad.

Abrió marcha en la comitiva, la Cruz alzada, siguiendo los niños y niñas de los Colegios, Juventudes Masculina y Femenina, Sección de mujeres casadas, Vanguardia Social Obrera, con sus respectivas banderas y las distintas Mutualidades encuadradas en la Entidad, con sus estandartes.

Seguía la Imagen de San José, con la Cruzada de este nombre y el Medalla de Oro en el Trabajo, con Teófilo Nebreda, marchando detrás, de preste, el coadjutor de la parroquia de San Cosme y San Damián, don Alfonso Fernández y ministro de la misa, seguido de la Junta Administrativa, Consejo de Gobierno del Círculo, monseñores don Buenaventura Diez y Diez y don Mariano Barriocanal, con el Padre Aurelio Calzada, S. J. y comisión del Excmo. Ayuntamiento antes referida.

Terminada la procesión, quedó entronizada la imagen de San José en lugar preferente en el domicilio social. Seguidamente y en el salón de actos, abarrotado de socios, se procedió a la entrega de medallas y premios de Natalidad que anualmente concede el Instituto Nacional de Previsión a cuatro familias burgalesas, imponiendo las condecoraciones el delegado de Trabajo, presidente del Consejo de Gobierno del Círculo Católico, delegado de Sindicatos y director provincial del Instituto Nacional de Previsión, sorteándose a continuación entre los socios, numerosas premias en metálico, obsequio de la Caja de Ahorros del Círculo.

**EL ARZOBISPO EN EL CÍRCULO CATOLICO DE OBREROS.**  
El Excmo. Sr. Arzobispo, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, que había llegado de unas horas antes de Madrid, quiso tener su primer contacto con los obreros del Círculo Católico, asistiendo, en compañía del ilustrísimo señor obispo vicario general, don Demetrio Mansilla, al café de honor que tradicionalmente se celebra en el café del Círculo, a las cuatro de la tarde.

La noticia de la asistencia del señor Arzobispo, conocida minutos antes de comenzar el café de honor, llenó de entusiasmo a los obreros que llenaban materialmente el salón, en el que ocupaban sitio preferente las Juntas directivas de las Mutualidades, los veteranos del Círculo, las representaciones femeninas, de las Mutualidades Obreras, de la Juventud femenina y masculina y de la Escuela del Hogar de aprendizaje, la Junta Administrativa, Consejo de Gobierno, consiliario reverendo P. García Ortiz, reverendo Padre Alfonso Oña, a cuyo cargo han estado los Ejercicios Espirituales, así como el reverendo Padre Varona, rector del Colegio de la Merced y Hermanos Maristas, que dirigen las Escuelas del Círculo.

La presencia del señor Arzobispo y del señor obispo auxiliar, que entró en el salón acom-

pañado por el presidente del Consejo de Gobierno, señor Gonzalo Soto, del Padre consiliario y varios consejeros, fué acogida con una esplendorosa ovación y vitores que duraron varios minutos.

El Sr. Arzobispo ocupó la presidencia e inmediatamente fue servido el café.

Mientras tanto, la Schola Cantorum del Círculo interpretó varias composiciones y al final, improvisada una canción asturiana dedicada especialmente al Sr. Arzobispo.

Acto seguido, hizo uso de la palabra el presidente del Consejo, señor Gonzalo Soto, quien comenzó diciendo que si todos los actos del día, llenaban de gozo y de alegría a todos los que de un modo u otro estaban vinculados al Círculo, ese gozo culminaba con la inesperada presencia del Sr. Arzobispo, quien, en emocionadas palabras, dio la bienvenida e hizo el ofrecimiento de adhesión y de fidelidad del Círculo y de todas sus obras sociales.

Hizo una brevísima historia de la vida del Círculo desde su fundación, hace 81 años, en 1883 y que culmina en el día de hoy para dar el futuro industrial y social de Burgos, llena de tantas esperanzas y también de grandes inquietudes.

Señaló que la supervivencia del Círculo a través de tantas dificultades sociales y económicas, en el transcurso de sus 81 años de existencia, se explica por las grandes ideas-fuerza, sociales y espirituales que presidieron su fundación, por su estructuración ejemplar, por su acertado gobierno y administración a través de los años, por su inquebrantable fidelidad a la doctrina, social de la Iglesia y por el patrocinio de San José Obrero, que visiblemente ha venido protegiendo y amparando a nuestra obra social.

Dedicó palabras de gratitud a las autoridades burgalesas, que se han asociado a nuestros actos, a los Organismos Laborales con los que hemos compartido la solemnidad del día y a la representación del Ayuntamiento, que asiste al café de honor, que de este modo quiere honrar al Círculo, Medalla de Oro de la Ciudad.

Dice que la gratitud del Círculo en el día hoy debe plasmarse también en forma destacada en unos telegramas que propone se dirijan a la Secretaría de Estado del Vaticano, por conducto de la Nunciatura; a la Casa civil de S. E. el Generalísimo Franco; al señor ministro de Trabajo; al señor delegado nacional de Sindicatos y al Provincial de la Compañía de Jesús, que asume la dirección espiritual del Círculo y cuya lectura es acogida con grandes aplausos. A continuación, se levanta a hablar el Sr. Arzobispo en medio de una estruendosa ovación.

Agradece las palabras del señor Gonzalo Soto, quien tiene especial resonancia en el corazón de un asturiano.

Se congratula de que la Iglesia pueda contar en Burgos con una obra social de tanta solera y trascendencia como el Círculo Católico.

Con gran elocuencia recuerda los principios de la doctrina social de la Iglesia, defensora siempre de la dignidad del hombre trabajador.

Dice que el primer pueblo de la provincia de Burgos, que pisó al entrar en la diócesis, le

emocionaron las palabras de una anciana que le acogió, la mano y la besó, diciéndole: "Sr. Arzobispo, PAZ, PAZ y PAZ".

La paz, dice el Sr. Arzobispo, nace de la concordia y de la unión. Añade que hay que tener suma preocupación y cautela con los que sembrán la discordia y la desunión.

Exhorta a todos a trabajar unidos en la gran empresa de cristianización y preservación de la masa obrera que pronto irá viniendo a Burgos, y termina su brillante y emotiva intervención, diciendo que el Círculo Católico de Obreros, tendrá en el Arzobispo, un amigo que procurará ayudarle en el progreso material y sobre todo, en la conservación de las esencias espirituales cristianas de Castilla y Burgos.

El Sr. Arzobispo, que fue interrumpido constantemente con grandes aplausos, recibió al terminar sus apostólicas y magistrales palabras, una ovación ensordecedora, con vivas al señor Arzobispo, al Círculo y a Burgos.

Varios minutos tardó en salir el Sr. Arzobispo acompañado del señor obispo vicario general, pues todos querían besar su pastoral anillo, teniendo frases de cariño para todos y en especial, para los veteranos del Círculo, a uno de los cuales abrazó paternalmente.

Fue despedido también con clamorosas ovaciones.

**TELEGRAMAS CURSADOS**  
Nunciatura Apostólica. Madrid.—"Círculo Católico de Obreros Burgos en fiesta patronal San José Artesano renueva inquebrantable fidelidad Santo Padre, doctrina social Iglesia implorando Santo Padre Bendición Apostólica.—Gonzalo Soto, presidente".

Jefe Casa civil S. E. Jefe Estado. El Pardo, Madrid.—"Círculo Católico de Obreros Burgos, en fiesta patronal San José Artesano, hace llegar Caudillo testimonio adhesión gratitud 25 años paz fecunda Gobierno cristiano.—Gonzalo Soto, presidente".

Ministerio Trabajo. Madrid.—"Círculo Católico de Obreros Burgos fiesta patronal San José Artesano, reitera autoridades laborales en persona ministro Trabajo, leal colaboración Promoción Social cristiana progreso económico y espiritual amada Patria.—Gonzalo Soto, presidente".

DIARIO DE BURGOS  
se vende en CIBELES  
MADRID  
Kiosco de EDUARDO GONZALEZ ALCALDE

## 3 de Mayo: Día del Clero Indígena

### ¿Por qué sacerdotes indígenas?

Muchas veces, en las revistas misioneras hemos contemplado a bordo de un barco o avión la figura de un misionero dando su último adiós a la Patria. Junto a la "foto" un texto nos aclaraba: "El Padre N. N., que ha sido destinado a la misión de...". Así podría empezar la historia de cualquier misionero.

Si a cualquiera de ellos preguntamos: Padre, ¿para qué va a las misiones? La respuesta sería rápida y segura: Para fundar la Iglesia.

Fundar la Iglesia. Tres palabras sencillas, cortas y conocidas, pero que encierran una ardua, larga y escondida labor.

La fundación de la Iglesia en las misiones exige años de trabajo, estudio y predicación; construir iglesias, escuelas, hospitales, centros catequísticos, evangelización de los nativos, bautizar, formar familias cristianas, sacramentos, etc., etc. ¿Algo más? Sí; aún queda lo más importante: el problema más urgente de la Iglesia misionera es la formación del clero indígena. Formar sacerdotes nativos es la más grave obligación del misionero.

¿Razones? Las hay a montones. Señalemos dos: Primera: Faltan sacerdotes en los países de misión y los misioneros siempre serán extranjeros fuera de su propio país. Nadie duda que a los españoles nos entendemos mejor nuestros propios sacerdotes que los de cualquiera otra nación, porque son hijos de nuestra misma tierra.

Segunda: Pero hoy existe otro grave problema: la India, el Sudán y otros países han prohibido la entrada de nuevos misioneros, por el hecho de ser extranjeros. Los católicos de esos países tienen que contentarse con el clero nativo que actualmente tienen y que, por desgracia, es muy insuficiente. Por ejemplo en el Sudán solo quedan veinticuatro sacerdotes nativos.

Para hacer frente a esta situación, la Iglesia ha establecido el "Día del Clero Indígena". En España se instituyó el año 1948. Su finalidad es la formación de sacerdotes y sostenimiento de seminarios en los países de misión.

## Peregrinación a Javier en las "bodas de plata" de la Cruzada Misional de Estudiantes

### Participaron romeros de Burgos y entre los actos hubo una actuación de «Los juglares del amor»

Pamplona.— Se ha celebrado una magna peregrinación al castillo de San Francisco Javier, coincidiendo con las bodas de plata de la fundación de la Cruzada Misional de Estudiantes.

A media mañana comenzaron a llegar, en más de cuarenta autocares, los peregrinos procedentes de Madrid, Alcalá de Henares, Avila, Burgos, Santander, Logroño, Zaragoza, Bilbao, Vitoria, San Sebastián, Eibar, Tolosa y Pamplona.

El acto, debido al gran número de concentrados, tuvo que celebrarse en el exterior de la basílica. A las once entraron procesionalmente los peregrinos presididos por las jerarquías de la organización misional pontificia, encabezadas éstas por el director nacional del C. M. D. E. Celebró la misa de campaña y predicó la homilía, monseñor Sagarmíngoa.

Los coros y danzas de diversas regiones actuaron después y ofrecieron una colección de bailes regionales. Luego representaron unas escenas del poema "Javier" los actores del cuadro burgalés "Los juglares del amor".

Con una solemne paratiturgia se cerraron los actos de esta gran peregrinación.— Cifra.

## El domingo Día del Clero Indígena

Se celebra en todo el Mundo católico, mañana domingo el "Día del Clero nativo en las Misiones", llamada la Obra Misional Pontificia de San Pedro Apóstol para la formación del Clero indígena, gran esperanza de la Iglesia.

Con tal motivo habrá en todas las Iglesias una colecta especial para el sostenimiento de esta gran obra a la que los católicos debemos prestar nuestra ayuda espiritual y material, por ser de gran esperanza en el avance de la Iglesia Misionera.

DIARIO DE BURGOS  
se vende en CIBELES  
MADRID  
Kiosco de EDUARDO GONZALEZ ALCALDE

## El Excmo. Sr. Arzobispo visitó ayer el Seminario de Misiones

### Le acompañaron el doctor Mansilla y monseñores Diez y Diez y Barriocanal

El Seminario Nacional de Misiones celebró ayer la fiesta de San José Obrero, en la intimidad, pero al mismo tiempo con gran solemnidad y esplendor, culminando el solemne novenario con una solemne misa pontificia oficiada por el obispo de Vagada, monseñor José Lecuona, superior general del IEME, Por la noche se terminaron los cultos al Santo Patriarca con el acto eucarístico, final y solemne bendición del Santísimo.

Asimismo celebraron la fiesta de su Patrono especial los misioneros auxiliares que se forman actualmente en el Seminario de Misiones, nutrido grupo de escogidos jóvenes procedentes de diversas provincias españolas, en número de 25.

### VISITA DEL PREGADO AL SEMINARIO DE MISIONES

Regresado ayer de Madrid hacia las dos de la tarde, el Excelentísimo y Revdmo. Sr. Arzobispo, Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, acompañado del obispo vicario general Doctor D. Demetrio Mansilla; de los Monseñores D. Buenaventura Diez y D. Mariano Barriocanal, vicario general y canciller, respectivamente, del arzobispado y de su secretario particular, D. Ramón Iglesias, hacia las dos y media llegó al Seminario Nacional de Misiones. Entre calurosos aplausos y cálidas muestras de respeto y filial amor, el Prelado fue recibido por el Superior general del I.E.M.E. y comunidad de superiores, profesores y alumnos.

Monseñor Lecuona presentó al Excmo. Sr. Arzobispo a los miembros del Consejo General y entre ellos al nuevo consejero, reverendo P. D. Domingo Ros Arraiza, nombrado también para procurador general del Instituto en Madrid. El Padre Ros es bien conocido en Burgos por su meritísima labor en la dirección y administración del Seminario, por su destacada labor en la propaganda de las Obras Misionales Pontificias como director del Secretariado diocesano de Misiones durante casi veinte años y apóstol benemérito de la Iglesia, por su ingente labor estructural y organizadora de la antigua Prefectura Apostólica de Wankie, que mereció ser elevado al rango de diócesis por la Santa Sede, en 1963. Seguidamente el Señor Arzobispo y comitiva, acompañados de Monseñor Lecuona y demás superiores, se dirigieron al refectorio para presidir la comida en unión de toda la comunidad.

### SENCHILLO HOMENAJE DE LOS MISIONEROS A SU PREGADO

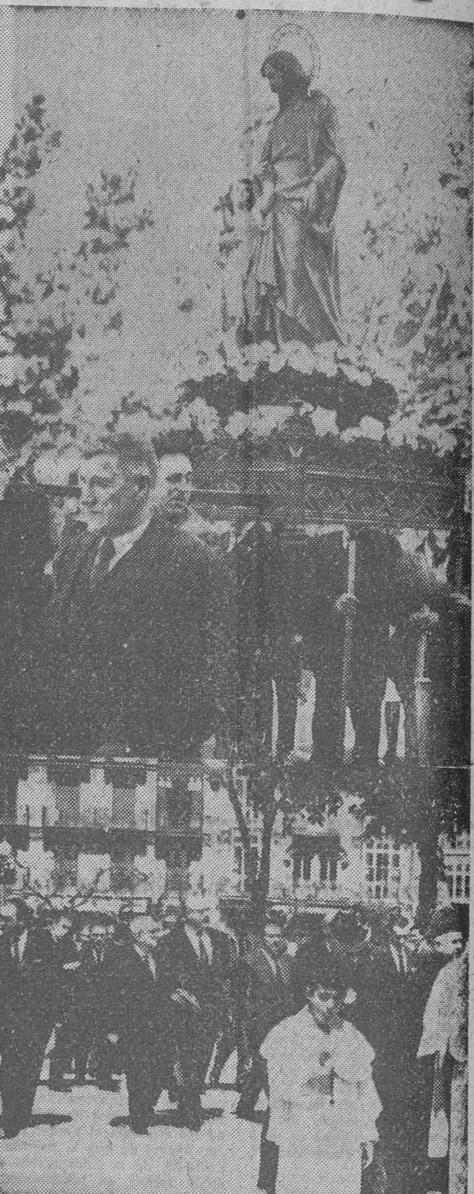
Después del almuerzo, en el mismo refectorio, los alumnos ofrecieron al Excmo. Sr. Arzobispo una sentida y alegre sobremesa. Hizo la ofrenda un diácono asturiano y a ella siguieron, después, canciones regionales de Asturias, Canarias y otras regiones de España; poesías, rápidas escenas de buen humor y escogidas composiciones de la Schola, de carácter religioso, números que fueron escuchadas con gran atención y emotivo silencio.

### BREVES PALABRAS DEL PREGADO

Con paternal complacencia acogió el homenaje el Dr. García de Sierra, destacando su agradecimiento por el cariño e intimidad del acto, resaltó la calidad y el matiz de tan delicadas ofrendas, poniendo en primer plano el detalle de la advocación de la Santísima Virgen en la magna epopeya misionera de la Iglesia de hoy, igual o parecida a la realizada por los

misioneros españoles en la evangelización de América que llevaban por doquier la devoción de la Santísima Virgen, colocando su imagen en los lugares donde antes se levantaban templos de los ídolos. Y, recogiendo la idea de una de las canciones chilenas cantadas en de r, apunto la idea de que los paganos creen que nadie les espera... cuando en realidad los misioneros les llevan el esparanzador mensaje de un Padre que les espera con los brazos abiertos y de una Madre en cuyo regazo de esperanza está pronta a recibirlos con amor. Terminado el acto, fue despedido el Prelado y acompañado con muestras de gran amor filial y respeto, entre ovaciones y aplausos.

## La fiesta de San José Artesano, en Burgos



El Círculo Católico de Obreros, conmemoró ayer, como es tradicional, la festividad de San José Artesano. Después de la ceremonia religiosa celebrada en la iglesia de la Merced, de PP. Jesuitas, una procesión recorrió diversas calles de la ciudad. En las fotografías aparecen la imagen del Santo y abajo, la presidencia del religioso cortejo.—(Fotos FEDE)

La obra que esperaban los burgaleses desde hace tiempo  
Una selección de recuerdos del espíritu burgalés

Ya ha sido publicada la 2.<sup>a</sup> edición de esta obra excepcional de don Juan Albarelos.

De venta en todas las librerías de Burgos y en

Talleres Gráficos  
«Diario de Burgos»

Los de fuera de la capital que deseen recibir este libro, pueden rellenar el

**BOLETIN DE PEDIDO**

Nombre .....

Dirección .....

Población .....

Provincia .....

Desear recibir a reembolso, sin gastos, la 2.<sup>a</sup> Edición de EFEMERIDES BURGALASAS. (Precio: 125 Ptas.)

EL EXCMO. SEÑOR

**D. Tomás Iglesias Aspiroz**  
(GENERAL DE DIVISION)

FALLECIO EN EL DIA DE AYER  
A LOS 65 AÑOS DE EDAD  
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE S. S.  
(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, la Excelentísima Sra. D.ª María de la Fuente Fournier; hijos, doña Julia María, doña María Teresa, don Enrique (abogado), don Tomás (estudiante de la Escuela de Ingenieros Navales), y doña María Soledad; hijos políticos, don Francisco Serna Montero (teniente coronel, jefe de la Comandancia de Obras de la Sexta Región) y don Carlos Ruiz Ayúcar (capitán interventor del Ejército del Aire); hermano, don Miguel; hermana política, doña Carmen Merino; nietos, sobrinos, primos y demás familia.

Al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al entierro y funeral que tendrán lugar en la iglesia parroquial de SANTA AGUEDA, el primero HOY, SABADO, a las CINCO y MEDIA y, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio municipal de San José y el segundo el lunes, día 4, a las OCHO, actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Casa doliente, Benito Gutiérrez, 1.  
LA FAMILIA NO RECIBE

Burgos, 3 de Mayo de 1964

# El Príncipe heredero de Inglaterra cadete en la Base Naval de Portsmouth

## «El Rey del año 2000», como llama Churchill al Príncipe Carlos— será un cadete más durante su adiestramiento



Portsmouth.—El Príncipe Carlos, acompañado de sus padres, recibe un regalo como recuerdo de su visita al portaaviones "Eagle".—(Foto Cifra).

### Es duro, físicamente, porque fue educado sin mimos y en la escuela más disciplinada e inflexible de Inglaterra

### En el colegio de Gordonstow arroja a un compañero a la bañera, acabando así con las bromas pesadas de que era objeto por parte de sus compañeros

Por José LANDA

(De los servicios especiales de Efe)

**C**ARLOS Felipe Arturo Jorge, primogénito de la Reina Isabel II de Inglaterra, y el Príncipe Felipe de Grecia, heredero del trono, duque de Cornualles y príncipe de Gales, ha comenzado su adiestramiento como cadete naval en la base de Portsmouth. «El rey del año 2.000», como Winston Churchill llama al príncipe Carlos, no recibirá de sus instructores distinto trato que cualquier otro cadete.

«PLUM-PUDDING», SE CRIÓ SIN MIMOS

A los cuatro años se inició su formación escolar en el mismo Palacio de Buckingham, ya bajo el signo de la rigidez y disciplina que lleva consigo la educación de un futuro rey. En cuanto a la formación física, ha sido su padre, el príncipe Felipe, Duque de Edimburgo, quien se preocupó plenamente del niño. Le enseñó a nadar, a montar a caballo, a jugar al tenis, etc., etc. Poco a poco se iba convirtiendo en un estudiante aplicado, consciente, sin haber recibido tolerancias de sus profesores, ni de sus padres siquiera. No fue tratado como un niño, sino como el heredero del trono británico. Al cumplir los cuatro años ya no podía echarse en los brazos de su madre, y daba su mano a besar.

**ESTUDIO EN LA ESCUELA MÁS CARA Y DURA DE INGLATERRA**

En 1953 ingresó en la Cheam School, el colegio más caro y más disciplinario de las islas y donde siguen vigentes los castigos corporales. Los alumnos que entran saben lo que les espera y lo que es el breach of privilege, o lo que es lo mismo el pecado de indiscreción. La cuota de la Escuela se eleva a unas 18.000 pesetas trimestrales. Pero lo más importante para el príncipe era que el reglamento no se había modificado en absoluto. Al entrar Carlos en la Cheam School dejó todos sus títulos —veintiseis, en total— para convertirse simplemente en el alumno 93, y, como es tradicional en este colegio, recibir un mote, el de «Plum Pudding», el típico pastel inglés. Muchacho de temperamento, sostenía acaloradas discusiones con sus compañeros y era violento, aunque noble, en los juegos deportivos. El principio no tuvo «añeo de azotes», como lo tuvieron en su infancia Jacobo I y Carlos II, que recibían los azotes o golpes que los maestros imponían a los príncipes cuando no se sabían la lección o se comportaban mal— y si comete alguna falta recibiría sobre sus principescas posaderas las caricias del ceñamón, como denominan los alumnos a este ejercicio, que consiste en recibir unos cuantos latigazos con unos mimbres de las praderas de Hampshire. Para los profesores y los alumnos, el duque de Cornualles, el Príncipe Carlos, el heredero de la corona inglesa, tenía que ser simplemente Carlos, el alumno 93. Aseguran que el comportamiento del príncipe fue ejemplar; pero que tenía un defecto: hablar más fuerte de lo que la buena educación exige entre personas cultas.

**EDUCADO A LA PRUSIANA**

El Colegio de Gordonstow, en Escocia, tiene fama de educador de caracteres. Aquí estudió también el príncipe Felipe. A Carlos no le hizo mucha gracia que su padre eligiese este centro para continuar su nueva etapa estudiantil. Es una escuela pública a la que asisten aristócratas e hijos de obreros, becarios, naturalmente. Pero una vez dentro, al príncipe ya no le pareció mal ni se le hizo tan cuesta arriba el famoso colegio. Allí pudo practicar su deporte favorito, el esquí acuático y la motonáutica. La escuela de Gordonstow fue fundada hace cuarenta años por un prusiano, llamado Kurt Kahn. Tuvo que salir de Prusia, por razones políticas. En una escuela de niños crecer el espíritu prusiano, cuya disciplina consiste en la puntualidad, la igualdad y el rigor. De entre casi 400 alum-

nos, 20 son becarios, hijos de obreros y pescadores.

La disciplina allí es férrea. Los estudiantes se levantan antes que empiece el día. Después limpieza del cuarto, ducha con agua fría, gimnasia en traje deportivo, navegación, aunque esté helando; en fin, dureza y rigor. Y en las comidas, ningún día faltan las patatas. Diez mil pesetas al mes paga cada alumno en este colegio, en donde todos son iguales en el trato. El príncipe comparte su dormitorio con once compañeros. En Gordonstow, aprenderá el príncipe Carlos a ser algo más difícil que rey, aprenderá a ser un hombre.

Su larga cabellera le proporcionó un disgusto: uno de sus compañeros la tomó con su pelo, porque es costumbre en este colegio llevarlo corto. Carlos aguantó las bromas de todos, hasta que su paciencia se agotó. Entonces se precipitó contra uno de ellos y lo arrojó a la bañera. Inmediatamente se lanzó a sacar al «náfrago»; este detalle le valió el aplauso de todos sus compañeros. Desde entonces, se acabaron las bromas a costa de su cabello. Y no se lo cortó.

A Carlos le hubiese gustado más haber ingresado en el Eton College, pero fue descartada su asistencia allí por la excesiva y continua afluencia de turistas teniendo que Carlos fuese la principal atracción de la invasión turística.

**INTELIGENTE, COMO SU ABUELA**

Sus notas suelen ser siempre altas. No es, quizá, un estudiante de una gran retentiva; pero es tenaz, muy constante; pega los codos sobre el pupitre o la mesa y permanece dale que dale, hasta que las lecciones quedan totalmente machacadas. Permanece horas y horas ante los libros; es lo que en España los estudiantes llaman ser un campolón.

Carlos es, como su abuela, inteligente. Pero se diferencia de ella en que él es preciso y ávido de saber, mientras que la Reina madre es sensible y buena psicóloga. La precisión y la avidez de saber son dones heredados de su padre. Intenta aprender y sobresalir. Sus asignaturas preferidas son la Geografía y la Historia. Siente gran pasión por el mar y espera con ansiedad terminar pronto los estudios para ingresar en la Academia Militar de la Armada. Por eso las matemáticas le atraen mucho porque sabe que las matemáticas es asignatura esencial para un buen marino.

Las ciencias y la literatura no le centran fácilmente, aunque espera salvar decentemente este bache... y todos los demás. Carlos es un muchacho inteligente y machacón.

Por otra parte, su madre procura instruirle en los asuntos nacionales e internacionales: más importantes del momento. Los dos sostienen regularmente conversaciones, para así, poco a poco, familiarizarse con los asuntos de Estado. Es el mismo sistema que con su madre llevó a cabo el Rey Jorge VI.

Pero ahora, que ya se va acercando una fecha culminante, la preocupación del futuro Rey de Inglaterra es la mayoría de edad. Cuando cumpla los 16 años, será investido como Príncipe de Gales. Y entonces el pueblo galés entonará de nuevo su viejo himno, «God bless the Prince of Wales» —Dios bendiga al Príncipe de Gales—. Cuando cumpla los 18 años, su mayoría de edad, no pasará mucho tiempo sin que los ingleses repitan de nuevo, también, «God save the King».

# La obesidad sólo puede vencerse con el ayuno total

## Casi medio kilo diario han perdido once «cobayas» humanas ayunando de 12 a 117 días

LOS ANGELES

(Crónica del corresponsal de «Fiel - Sirs» para DIARIO DE BURGOS) — El ayuno prolongado ha demostrado ser el único remedio eficaz contra la obesidad. Por término medio, con él, si es absoluto, pueden perderse hasta 410 gramos de peso diarios sin comprometer la salud. El experimento ha sido realizado en una clínica de Los Angeles con 11 sujetos, de peso variante entre 110 y 210 kilos, que se ofrecieron voluntarios. Se trataba de 10 varones y una mujer y los resultados, salvo diferencias específicas, han sido en conjunto tales, que confirman la utilidad y eficacia del tratamiento.

Como se sabe, contra la obesidad existen numerosos remedios, pero ninguno de ellos ofrece garantías sólidas. Además, los peligrosos ajenos a cualquier tipo de tratamiento son numerosos y a menudo imprevisibles. Es frecuente el ayuno intermitente por períodos que oscilan de diez días a dos semanas. Pero en los casos de obesidad grave, la mayoría de los remedios resultan ineficaces o incluso peligrosos. Los 11 gordos de Los Angeles, al someterse a un método de curación radical, han abierto el camino a una nueva terapia que podría tener felices aplicaciones posteriores.

**DE 12 A 117 DIAS DE AYUNO**

La edad de los obesos oscila entre los 32 y los 71 años y su peso, como decíamos, entre los 110 y los 210 kilos. En realidad, constituyen una notable variedad de condiciones clínicas. El período de ayuno total se fijó entre un mínimo de 12 días y un máximo de 117. Durante este período se permitió a los pacientes beber agua libremente. A cada uno de ellos se les suministraba diariamente por vía oral numerosos complejos vitamínicos conteniendo 5.000 unidades de vitamina A, 400 unidades de vitamina D, dos miligramos de tiamina hidrocloreto, tres miligramos de riboflavina, 75 miligramos de ácido ascórbico y 20 miligramos de nicotinamida. Ningún mineral suplementario se suministró ni estaba prescrita una reducción de las actividades de los pacientes.

El control de los mismos era severísimo. Diariamente eran pesados y sometidos a numerosos análisis. En particular, la presión sanguínea, tanto en posición curva como recta, se medía diariamente. También diariamente se les hacían análisis de orina. Y, a intervalos regulares, análisis de sangre para el control de los siguientes componentes: lípidos, colesteroles, glucosa, ácido úrico, electrolitos, proporción de albúmina y globulina y recuento glóbulos.

Las reacciones variaban de un sujeto a otro. Algunos, especialmente los menos pesados, tras las primeras experiencias, se adaptaron de mal grado a la prosecución de la cura; otros, los más pesados, parecían adaptarse mejor confesando que podían continuar tranquilamente ya que no experimentaban ningún trastorno. El estímulo del hambre, en general, sólo duraba los tres primeros días, cesando después casi por completo. Sin embargo, los pacientes demostraban con el transcurso del tiempo cierta aversión a las píldoras y a los medicamentos para curar su estado de debilidad o malestares pasajeros, y a veces eran atacados por náuseas. En algunos pacientes se comprobó que el suministro de vitaminas había causado síntomas de indigestión y en algunos casos, las vitaminas debieron ser suministradas por caminos distintos al oral.

**LA SED DISMINUYA CON LOS DIAS**

Aunque no había restricciones para el consumo de líquidos, prácticamente sólo agua, se observó con frecuencia que con el tiempo la sed disminuía y en consecuencia, también se consumía muchísima menos agua. La actividad urinaria se reducía tras el segundo mes del ayuno. Un día se observó en un paciente que su media de orina cotidiana se había reducido a 120 centímetros a pesar de que las funciones renales eran normales. La eliminación de las heces fecales cesaba tras tres o cuatro días y posteriormente, a intervalos de dos o tres semanas, se expulsaban pequeñas cantidades de material mucoso. Al reanudarse las comidas, sin embargo, la actividad intestinal, volvía a su normalidad. Naturalmente, la resistencia física y de energía disminuían, aunque con lentitud. De todas formas, los estados de debilidad grave fueron raros.

Los pacientes de edades inferiores a los 45 años, parecían bastante vigorosos y estaban incluso en condiciones de realizar trabajos físicos. Los pacientes de edades superiores, deseaban dar cortos pasos, a continuación de los cuales querían in-

meditadamente descansar en sus camas. De todos modos, durante los ayunos, no parece que hubiese una alteración fundamental entre la vigilia y el sueño. Fueron frecuentes, sin embargo, las siestas prolongadas durante la jornada. Una mayor sensibilidad al frío se observó en particular en la tercera parte de los pacientes.

Se registraron pérdidas de peso, pero con resultados distintos en cada uno de los sujetos. Como media, como dijimos, puede calcularse una pérdida de 410 gramos diarios. La mayor pérdida se observó en la mujer, que eliminó 52 kilos y medio tras 117 días de ayuno. Los períodos de ayuno, sin embargo, tuvieron que ser renovados o repetidos a menudo. Sólo un paciente, tras el pri-

mer período de ayuno, llegó a un peso casi normal. Otros cinco pacientes necesitaron ayunos repetidos antes de considerarse satisfechos. Un sujeto que pesaba 204 kilos, perdió bruscamente en un día cuatro kilos. Sin embargo, la mayoría de los pacientes, perdieron en los diez primeros días de 900 gramos a 1.300 gramos. Luego, en los diez días sucesivos, un término medio de 500 gramos diarios. Las complicaciones más frecuentes registradas, fueron la hipertensión ortostática (tres casos), la anemia normocromática (un caso) y la gota (dos casos). Al volver a la vida normal, sin embargo, los diversos síntomas o trastornos desaparecieron fácilmente.

BARRY SCOTT



Las autoridades de Berlín oriental están reforzando estos días la tristemente famosa muralla de separación entre los dos sectores de la ciudad, poniéndola a prueba de carros de combate. En la foto, soldados comunistas cubren con cascos y bloques de cemento la entrada de una casa de la calle de Sebastián después de que una familia se escapó por la ventana del segundo piso de una vivienda vecina. (Foto Fiel)

# El nuevo alimento peruano está salvando la vida a muchos niños desnutridos

## Está hecho con pasta de algodón, tiene las propiedades de la carne y la leche y es diez veces más barato

LIMA

(Crónica especial para Agencia FIEL - ORBE, por Ricardo León P.) — Un nuevo alimento peruano, hecho con pasta de algodón y que tiene las propiedades de la carne y la leche y es diez veces más barato que éstos, está salvando la vida a niños desnutridos del Perú.

Un equipo de técnicos y científicos de la Universidad Agraria y de la Clínica Anglo-Americana, dirigidos por el doctor Antonio Bacigalupo, decano de la Facultad de Zootecnia de dicha Universidad, es el que está elaborando este producto alimenticio y experimentando con niños desnutridos de los barrios pobres que proliferan por los alrededores de Lima y que forman el llamado «cinturón de la miseria» de esta capital.

El doctor Bacigalupo, fue quien concibió la idea de fabricar un producto alimenticio con materias primas del país. Declara este decano, que la idea se le vino a su cerebro cuando comenzó a pensar que era más factible bajar el costo de los alimentos que esperar que los habitantes pobres lleguen a adquirir el poder adquisitivo suficiente como para poder comprar en el mercado alimentos nutritivos que requiere su organismo.

Lo alentaron más los éxitos alcanzados con la fabricación de concentrados alimenticios para la ganadería. Conversó entonces con nutricionistas de la Clínica Anglo-Americana, de Lima, a fin de formar un equipo con técnicos de la Universidad Nacional Agraria, de La Molina. Después de dos años de intensos trabajos en los que intervinieron agrónomos, químicos,

bióquímicos, nutricionistas y pediatras, se consiguió por fin fabricar un producto de alta calidad alimenticia y sumamente barato que podría prepararse bajo la forma de leche, pastas, sopas, pan, chocolate, etcétera.

Fue sometido a las más duras pruebas. En la Clínica Anglo-Americana, las madres indígenas que viven en los improvisados barrios pobres de los alrededores de la capital, entre redes de los maravillosos resultados obtenidos en los niños tratados con este alimento, hacen cosas esperando que sus hijos desnutridos, que están y las puertas de la muerte, sean tratados con tan prodigioso alimento. Los padres de los primeros niños que fueron sometidos a las primeras pruebas al «cabo» de cuatro meses de experimentación, no podían creer que los robustos muchachos que tenían ante sus ojos, eran sus propios hijos que habían de jado en la clínica cuando sólo eran huesos y piel.

Se informa que la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y Alimentación) ha alabado si reservara el producto y la UNICET acaba de darle el reconocimiento espaldarazo en la Conferencia sobre Concentrados Proteicos de Semillas de Algodón, que se realizó en Nueva Orleans, Estados Unidos.

El producto se venderá pronto al público. El Gobierno está proporcionando cinco millones de soles (170.000 dólares) para su industrialización a bajísimo costo, pues mientras un kilo de proteína procedente de la carne, cuesta 117,40 soles, el de la pasta de algodón vale 2,4 soles.

# BURGOS EN LAS MEMORIAS DEL GENERAL THIEBAULT

Por Próspero GARCIA GALLARDO

CAPITULO VI

## El Cuerpo de Intendencia

Burgos resurgía en limpieza y en sanidad. Una relativa calma en las guerrillas permitía por otro lado este resurgimiento. Thiebault había conseguido instalar un magnífico hospital modelo a las mismas puestas de la ciudad. Yo supongo (acaso esté equivocado) que este hospital debió quedar al comienzo de la actual calle de Vitoria donde está el actual regimiento de Intendencia, o acaso también detrás de la Merced en un viejo edificio de aquel monasterio, lugar que ahora ocupa poco más o menos el garaje Orly. La realidad es que no me he tomado la pena de identificarle.

Era suficiente para quinientos enfermos. Se emplearon medios de desinfección muy modernos por emanaciones ácidas que había desubierta hacía poco un químico de Dijon, llamado Guyton. A los enfermos se les desposeía de la ropa mientras quedaban hospitalizados; la ropa también se desinfectaba y se repasaba; por fin, a los convalecientes se les daba un baño antes de abandonar el recinto.

El economo de aquel centro era un tal Latude, que según el gobernador años antes se había hecho celebre en París en La Bastille. Un día Latude dijo a Thiebault: «Mi general, estoy convencido que alguien nos roba por la noche. Viveres y ropa desaparecen». Una minuciosa investigación dió como resultado coger en fraganti al propio administrador del hospital, el que a su vez estaba salvaguardado por la intendencia.

Thiebault montó en cólera: «Este es impensable, esto es inhumano! Pero convencido del hecho prometió un escarmiento sonado, para lo cual convocó un consejo de guerra contra el administrador y varios oficiales complicados en el asunto. La víspera del día en que el juicio sumarísimo iba a tener lugar, se recibió un aviso del Estado Mayor de Madrid ordenando que se aplazase el juicio y determinando que este caso había de juzgarse en Madrid y no en Burgos.

Entonces, el gobernador se da cuenta que existe una trama culpable, vergonzosa e inhumana en la cual está complicado todo el cuerpo de Intendencia. «La Intendencia —añad—, ahora lo veo claro, tiene un espíritu de Cuerpo del que carece el resto del ejército. Se ayudan y se protegen entre sí, todos se tapan sus faltas mientras que los generales de las otras Armas por envidia se acusan y se condenan entre ellos».

Thiebault era justiciero y testarudo como perfecto hombre de honor. Al fracasar su

gestión en Madrid, acude rápidamente a París en viaje rapidísimo con objeto de entrevistarse con el ministro del Ejército, quien al conocer el caso se indigna y da buenas palabras al gobernador de Burgos. Pero todo en vano. Aquel hecho quedó sin castigo, el juicio resultó una pantomina y Thiebault recibió el primer desengaño fuerte de su vida.

«El, que por suerte del destino vivía hasta entonces en un mundo que a causa de la Revolución creía en posible y rápidos perfecciones; él, que soñaba con caballeros ideales como el Cid, con jueces perfectos como Lain Calvo y Nuño Rasura; él, que tenía el sueño o el ideal de un caballero andante. Nada de esto era ya posible bajo el Imperio.



**EL MODELO ALASKA PARA FAMILIAS NUMEROSAS**



FRIGORIFICO DE COMPRESOR

El refrigerador más vendido de Europa. Línea simple y moderna, de gran belleza y capacidad. Descongelador automático con termostato doble. Para garantizar frío constante en ambientes cálidos, cuenta con un aislante doble.

Frigorífico alemán **ALASKA**

Fabricado por S.A.A.F. con patentes licencia y componentes esenciales de Alaska-Werk - Bergneustadt (Alemania)

UNICO CON CERTIFICADO DE GARANTIA ALEMAN V. D. E.



Los aparatos recomendados:

Frigorífico de compresor para familias de más de 6 personas.

Frigorífico de absorción para familias de hasta 6 personas.

Disponibilidad del modelo adecuado a cada caso.

## Representante

para la venta de papeles de Impresión y embalaje, se necesita. Dirigirse al Apartado 324. SAN SEBASTIAN

# Aranda de Duero

## BRILLANTE DESPEDIDA DE ABRIL

Magnífica ha sido la despedida de Abril. Los últimos días de dicho mes, han sido auténticamente primaverales, tal vez de demasiado calor, si se tiene en cuenta la situación de esta comarca, pues se han llegado a registrar máximas de 24 grados y mínimas de 9, temperaturas que en algunos veranos no se han logrado.

Debido a estas circunstancias, el estado del campo es francamente prometedor y la vida vegetativa se desarrolla favorablemente, pero cabe el temor de que en este mes de Mayo que hoy empezamos, que tiene sus cosas raras y sus descensos bruscos de temperatura, se malogren las esperanzas que los labradores tienen puestas en la próxima cosecha.

El primero de Mayo, continúa con la misma tónica el tiempo que esos últimos días, del desaparecido Abril. Lo que hace falta es que esa tónica persista.

## TRIDUO EUCARÍSTICO

En el Santuario del Corazón de María de nuestra población, ha dado comienzo el día de hoy, un solemne triduo Eucarístico, que las María de los Sagrados, discípulos de San Juan, Adoración Perpetua y Niños reparadores, dedican a Jesús Sacramentado.

Los actos que se celebran durante este triduo, comprenden la misa comunitaria a las 9 de la mañana y el acto de la tarde a las 8, estando la oración sagrada de los mismos, a cargo del Rvdo. P. Macario Diez, superior del Colegio de P.P. Misioneros de Segovia.

## LA FESTIVIDAD DEL PRIMERO DE MAYO

Con motivo de la festividad de San José Obrero y dado el día magnífico que se disfruta, para variar el ambiente cotidiano, se han organizado multitud de excursiones, unas por las mismas empresas para su personal y otras simplemente particulares.

Es de esperar que por la tarde mucha gente se desplace al campo para merendar en familia y disfrutar de esas horas en medio de la alegría y disfrutando al mismo tiempo de la hermosa temperatura.

## CURSO INFANTIL DE MONITORES DE TRAFICO

Continúa realizándose con notorio éxito el Curso Infantil de Monitores de Tráfico, organizado por la Delegación local de Juventudes de Aranda, en colaboración con el Ayuntamiento y la Jefatura Provincial de Tráfico de Burgos.

El programa de enseñanzas sigue desarrollándose según el proyecto confeccionado, que

iniciado en el pasado mes de Marzo terminará en los primeros días del mes de Mayo, después de haberse impartido todas las enseñanzas y actividades.

Las clases de este original curso están siendo ambientadas con medios audiovisuales, en los que se comprenden proyecciones de vista fija, grabaciones y proyección de documentales.

Recientemente se ha celebrado una sesión de cine documental con material cedido por la Jefatura central de Tráfico, ofreciéndose a los alumnos la película «Hombres del Tráfico», excelente producción en la que se recoge la magnífica labor de educación y prevención que en el aspecto del tráfico se está realizando actualmente en nuestra Patria.

Hoy, sábado, se inicia un nuevo ciclo de este plan de enseñanza, dedicado a socorrismo y auxilio en accidentes, cerrándose, con estas clases especiales, el programa propiamente dicho del curso, iniciándose, a continuación, una serie de actos y concursos para celebrar el «Día Internacional sin accidentes» que se conmemorará este año el próximo 17 de Mayo.

El curso de monitores de tráfico, que nació de una conversación, está constituyendo un éxito, pues una vez aprobado por la superioridad, es tanto el interés y entusiasmo que ha despertado, que hasta los mismos organizadores se han visto sorprendidos del número de muchachos inscritos y de la asidua asistencia, de los grandes adelantos experimentados en las enseñanzas que se les han dado y se les siguen dando y hasta de la expectativa que existe en toda la población por verles desfilar y actuar como directores del tráfico de nuestra población.

Loable la idea, loable la puesta en marcha de la misma y en extremo ejemplar el desarrollo de los cursos y anticipándonos a su resultado, digno de imitación en otras poblaciones, pues a no dudarlo, los muchachos que participan en los cursos de monitores de tráfico, el día de mañana han de ser los conductores de los demás en la difícil y al mismo tiempo sencilla interpretación del tráfico en las poblaciones, contribuyendo sin duda a la evitación de accidentes.

## FALLECE LA MADRE DEL PRIMER CAIDO DE ARANDA

A la edad de 87 años, ha fallecido doña María Simón Miguel, que vivía en la calle de Obispo Velasco, núm. 51.

La noticia de este fallecimiento, en sí, es una de tantas

## Radio Castilla

**MATINAL.** — 9:00: Apertura. Lectura de programas. Bachillerato radiofónico (curso primero). — 9:30: Música popular española. — 10:00: Página mañanera. — 10:30: Tiempo de vals. — 11:00: Al compás del trabajo. — 12:00 Regina Coeli. — 12:03: Escenario de la canción. — 12:30: Todo para los chicos.

**SOBREMESA.** — 13:00: Discomanía, por Raúl Metas. — 13:30: Discos dedicados. — 14:00: Entrenos musicales: Maribor Rivera. — 14:15: Noticias locales. — 14:20: Tres minutos con Onésimo Grosbois y su piano. — 14:30: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. — 14:50: Amigos del automóvil. — 15:00: Discos dedicados. — 15:45: Canciones a varias voces. — 16:00: Aquellos tiempos del cuplé. — 16:30: Bachillerato radiofónico (curso segundo).

**TARDE.** — 17:30: La marca del Coyote. — 18:00: Programa en cadena: Aventuras de Panem. — 18:15: Músicos célebres: Vivaldi. — 18:45: Comentarios al Evangelio, por el R. P. García S. J. — 19:00: Usted elige: Discos solicitados por los señores abonados. — 19:45: El criminal nunca gana, de A. y D. Baylos.

**NUESTROS TELEFONOS:**  
REDACCION: 1280  
ADMINISTRACION: 7148

# Guía del radioyente

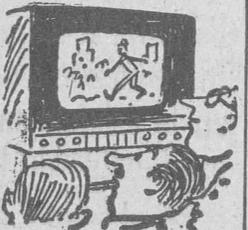
## Radio Castilla

**MATINAL.** — 9:00: Apertura. Lectura de programas. Bachillerato radiofónico (curso primero). — 9:30: Música popular española. — 10:00: Página mañanera. — 10:30: Tiempo de vals. — 11:00: Al compás del trabajo. — 12:00 Regina Coeli. — 12:03: Escenario de la canción. — 12:30: Todo para los chicos.

**SOBREMESA.** — 13:00: Discomanía, por Raúl Metas. — 13:30: Discos dedicados. — 14:00: Entrenos musicales: Maribor Rivera. — 14:15: Noticias locales. — 14:20: Tres minutos con Onésimo Grosbois y su piano. — 14:30: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. — 14:50: Amigos del automóvil. — 15:00: Discos dedicados. — 15:45: Canciones a varias voces. — 16:00: Aquellos tiempos del cuplé. — 16:30: Bachillerato radiofónico (curso segundo).

**TARDE.** — 17:30: La marca del Coyote. — 18:00: Programa en cadena: Aventuras de Panem. — 18:15: Músicos célebres: Vivaldi. — 18:45: Comentarios al Evangelio, por el R. P. García S. J. — 19:00: Usted elige: Discos solicitados por los señores abonados. — 19:45: El criminal nunca gana, de A. y D. Baylos.

**NOCHE.** — 20:15: Programa en cadena: Vuelta ciclista a España. — 20:30: Pista de baile. — 21:00: Sesión de Jazz. — 21:30: Programa en cadena: Peter Gay — 21:45: Sucederá mañana (emisión deportiva). — 22:00: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. — 22:15: Noticias locales. — 22:30: Programa en cadena: El mundo del cine. Campeón del sábado. — 0:03: Cierre.



- 2:15: Avance de Telediario
- 2:17: Primera página
- 2:30: Tercer grado
- 3:00: Telediario
- 3:20: Telecrónicas internacionales: Chile.
- 3:30: Fin de semana
- 3:40: Discorama
- 4:01: Dibujos animados
- 4:10: Sesión de tarde: Sigón
- 5:00: Nuestro amigo el libro: El mago de Oz.
- 5:30: Cine cómica: Stan Laurel y Oliver Hardy
- 5:45: Sólo para menores
- 7:00: Visado para el futuro
- 7:30: Aventuras de Pabillo
- 8:00: El barquito de papel
- 8:30: Dibujos animados
- 8:40: Voy a contarles un caso: El arsenico de los pobres
- 8:55: Mundo ligero
- 9:00: La escuela de los maridos.
- 9:30: Telediario
- 9:45: El tiempo
- 9:50: Marcando el compás
- 9:55: Vuelta Ciclista a España
- 10:10: Esta es su vida
- 10:40: Gran parada
- 12:30: Telediario
- 12:50: El programa de mañana
- 12:55: Medianoche. Cierre.

## "Su" LAVADORA

LA ENCONTRARA EN



cuando las señoras prefieren... por ALGO será!

# ANUNCIOS Económicos

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Vitoria 13, teléfono 7148), de NUEVE de la mañana a DOS de la tarde y de CUATRO a OCHO y MEDIA, así como en todas las agencias de Publicidad. PRECIO: 5 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 0,30 pesetas.

## ALQUILERES

**SE DESEA** en alquiler amplio patio o solar, no importa situación. Informar: señor Serna, Valentín Jalón, 4, 1.º.

**ALQUILO** casa chalet amueblado, temporada verano. Informes esta Administración.

**ALQUILO** piso amueblado. Teléfono 5740 / 421.

**DESEO** piso libre pecaría hasta 1.300 pesetas. s. Avisos teléfono 486.

**ALQUILO** piso amueblado, céntrico. Razón, Diana de Afuera, 9, 1.º

## AUTOMOVILES Y ACCESORIOS

**ALQUILER** sin conducir 1.400 C. Irujo, Ondine, 90-D. Joyería, Cadena Toloma, 41. Teléfono 047.

**ALQUILER** sin conductor autos Seat 1400 C. Irujo; Dauphine, Seat 600 Servi-Auto. Informes: Calzados Luis. Almirante Bonifaz 11. Teléfonos 3885-1133.

**COCHES** sin conductor eat 600, Ondine, nuevos. San Juan, 12. San Clara, 57, interior teléfonos 2904 - 1478.

**COCHES** coches y alquiler sin chófer general Mola, 20. Teléfonos 8440 - 6500.

**E ALQUILAN** coches n conductor. San Juan y Pisonés, 13. Teléfonos 3142 - 1147.

**UTOS** Pereda, alquiler sin conductor. Dauphine, 600. Teléfonos 55 - 8703.

**AUTOS + TURISMO.** Alquiler sin conductor. SEAT 1400-C, LUJO; ONDINE; SEISCIENTOS. Garage Turismo. Vitoria, 29. Teléfono 6594.

**UTO** Escuela de conductores «Guía». San Remo, 9. Informes para la obtención carnet de conducir.

**ALQUILER** sin conductor. Autos-Villa San Juan, 32. Teléfono 3190 layo.

**ROTULAS** «Ansa». Distribuidor: Continental Auto, S.A. Madrid, 1.

**ENDO** «Renault 44 pilla. Seat 600. Ibáñez, José Zorrilla, 2. Etraja Parvise Bomsol.

## WENDO Seat 3 plazas. Teléfono 5802.

**RECAMBIOS** originales «Opel», «Chevrolet», etc. Continental Auto, S. A.

**SE VENDEN:** motocicletas Ossa, Iso, Bultaco, Motobé, Guzzi, Vespa, Lambretta, Motocarreros. Consulte precios y pruebe estos vehículos en Ciclos Ayala, C. Madrid, 16.

**VESPA 150,** bien de todo, vendo. Tratar: Calzados, 18 (Vinos). De 12 a 2.

**FINANZAUTO** vende un DKW furgón, en buen estado. Informes en Delegación de Finanzauto. Teléfono 1848. Burgos.

**FINANZAUTO** vende un Pegaso 125, 3 toneladas. En buen estado. Informes en Delegación de Finanzauto. Teléfono 4848. Burgos.

**NAZAR** Furgón-Combi, carga 1.500 kgs., 5 plazas más carga, motor Perkins, P.V.P. 106.500. Auto Iberico.

**FINANZAUTO** vende un «Sava» con motor Barreiros, 3 toneladas, en buen estado. Informar en Delegación de Finanzauto. Teléfono 4848. Burgos.

**ELECTRICIDAD** del Automóvil, lámparas, bobinas y condensadores, platinos, tapas Delco, rotores, etc. Comercial Velo-Moto. Teléfono 6846.

**FINANZAUTO** vende un «Sava» con motor Barreiros, 3 toneladas, en buen estado. Informar en Delegación de Finanzauto. Teléfono 4848. Burgos.

**CAFETERIA** Dover precisa barman mayor de 21 años, bien retribuido. Oficina Colocación. Oferta 328.

**PRECISO** conductor con buenas referencias para entrenar camión «Pegaso», bien retribuido. Riloza, San Pedro y San Felices, 8. Registrado Oficina Colocación, núm. 324.

**SE NECESITA** muchacha, poca familia, buen sueldo. San Pablo, 22, 7.º, B.

**SE NECESITA** muchacha, poca familia, buen sueldo. San Pablo, 22, 7.º, B.

**SE NECESITA** asistente. Sanjurjo, 52, 6.º, izquierda.

**SE NECESITA** muchacha o ama para niños. Avenida del Cid, 10, 6.º A, escalera izquierda.

**SE NECESITA** chica. Comestibles Barbero, Cardenal Segura, 21.

**SE OFRECE** chófer carnet de primera, camionero o turismo. Informes esta Administración.

**SE NECESITA** asistente. Informes, Casa Garillete, San Lesmes, 2.

**SE NECESITA** muchacha con informes y buen sueldo. Vitoria, 19 2.º izqda.

**NECESITO** chófer mecánico, carnet primera especial, buen sueldo. Mateo Cerezo, 7. Teléfono 1827. Registro Oferta núm. 299, Oficina Colocación.

**SE NECESITA** chica. Avda. Cid, 62, 2.º.

**SE NECESITA** chica, buen sueldo propinas. Restaurante El Ventorro Briviesca.

**SE NECESITA** chica. San Juan, 19, 2.º, izqda.

**SE NECESITA** muchacha que sepa cocinar, poca familia. Avda. Cid, 10, 2.º E.

## RECIBO DE PAGAMENTO

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

RECIBO DE PAGAMENTO de la cuota de suscripción al periódico «Diario de Burgos» por el mes de mayo de 1964.

## REMOQUES usados

para tractores y caballerías. San Francisco, letra C. 4.ª derecha. Teléfono 6370.

**SE VENDE** trilladora «Auria» núm. 1, y atadora Cormik de 7 pies. Tratar, Eustaquio Buste, Valluércanes (Burgos).

**SE VENDE** una trilladora «Auria» núm. 1, seminueva. Razón Eusebio Abecia. Mirjanas (Alava).

**VENDO** vaca leche tercer parto, recién parida. Villalbal, Sr. Villanueva.

**MAQUINA** trilladora con motor eléctrico «Auria» núm. 1 y dos segadoras «Tigre» y «Jónas», vende Domingo Gutiérrez, Villanueva Rio Ubierna.

**SEGADORA** atadora de 1.80 de corte, martillera, seminueva, vende a precio interesante Jesús García. Teléfono 26. Castañares de Rioja.

**SE VENDEN** dos carros uno grande y otro pequeño, máquina aventadora de 7 y segadora, todo seminuevo. Para tratar, Anunciación Hernández Montorio (Burgos).

**COSECHADORA** «Zanate», seminueva, autopropulsada (2.10 de corte) se vende. San Francisco, letra C. 4.ª derecha. Teléfono 6370. Burgos.

**MUEBLES** SE VENDE comedor, cama metálica, mesilla y perchero. Ver tardes. Rey Don Pedro, 40, 2.º.

**VENDO** tractor Fordson Mayor, recién recificado, dos remolques, dos sembradoras, una guadañadora y varios aperos de labranza. Florencio Cárcamo, en Brillinos.

**VENDO** cuarto de estar nuevo, económico. Razón esta Administración.

**PERDIDA** moneda colgante, trayecto Concepción Barrio Gimeno, San Cosme. Gratificar: General Mola, 2, 3.º.

**PERDIDA** reloj pulsera Cauny, trayecto Espoloncillo - Calera. Gratificarán Peluquería, Martínez del Campo. Teléfono 1843.

**HALLAZGO** monedero con cierta cantidad dinero. Razón, Melchor Prieto, letra B, 2.º, izquierda.

**REMOQUES** agrícolas todos los tonajes. Construcciones Agro-metálicas. Francisco Salinas, 22. Teléfono: 4272.

**TRACTOR** Fordson y atadora (2.10 de corte) como nueva, se venden. San Francisco, letra C, 4.ª dcha. Teléfono 6370. Burgos.

**SE VENDEN** cuatro mosas de labranza en Salsaman, Batiquio Saldoril.

**ATADORA** de tractor buen uso, vende Alberto Corcuera. Hervanado, Irujo, Cerca de Belorado.

**REMOQUES** agrícolas todos los tonajes. Construcciones Agro-metálicas. Francisco Salinas, 22. Teléfono: 4272.

**TRACTOR** Fordson y atadora (2.10 de corte) como nueva, se venden. San Francisco, letra C, 4.ª dcha. Teléfono 6370. Burgos.

**SE VENDEN** cuatro mosas de labranza en Salsaman, Batiquio Saldoril.

**ATADORA** de tractor buen uso, vende Alberto Corcuera. Hervanado, Irujo, Cerca de Belorado.

**REMOQUES** agrícolas todos los tonajes. Construcciones Agro-metálicas. Francisco Salinas, 22. Teléfono: 4272.

**TRACTOR** Fordson y atadora (2.10 de corte) como nueva, se venden. San Francisco, letra C, 4.ª dcha. Teléfono 6370. Burgos.

## PERDIDA pulsera oro con turquesas y colgante de Edificio Feyson calle Calera. Se gratificará en Calera, 35. Teléfono 6087.

**EXTRAVIADO** buey 4 años con cordel a los cuernos. Razón: Pedro Mayor. Hornillos del Camino.

**TRASPASOS** SE TRASPASA Bar Antonio. Informes en el mismo. Lain Calvo, 18.

**TRASPASASE** cafetería - restaurante «Mar-yan». Estrecha, 4. Teléfono 25791. Valladolid.

**TRASPASO** mercería con e sin género. Informes teléfono 4130.

**SE TRASPASAN** dos locales. Tenerías, 7 y 9. San Pedro de la Fuente. Informes en el mismo.

**TRASPASO** bodagaba acreditado por su poderlo atender. 2.º travesía Obispo Fonseca, 2. Palencia.

**TELEVISORES** «TELEVISORES 19», último modelo americano. Licencia americana, con antena voltmetro y mesa, todo 18.800 ptas., diez días prueba, sin compromiso, garantía absoluta 6 meses. Comercial Velo Moto. Vitoria, 14.

**VARIOS** SEGUROS de Accidentes de Trabajo. Mutualidad Provincial. Espoñ, 20. Burgos.

**COVADONGA, S.A.** de Seguros. Pedricos, Accidentes, Incendios, Robo, Transportes. Subdirección en Burgos: Trinas, 3. Te-

**IMPRESOS** comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERS GRÁFICOS «Diario de Burgos». Calle Vitoria, 13. Teléfono 2852.

**GRAN VIA, 2.º - 2.º** Teléfono 2433 46.º Bilbao Delegaciones:

Madrid - Torre de Madrid, planta 4.º - Dpt.º 13 Teléfono 2 47 68 92

Barcelona - Tuset, 8 y 10 - 2.º - 4.º - Teléfono 2 27 78 19

Sevilla - Edificio Eicano, puerta E, Dpt.º 5 - Teléfono 2 54 189

Gran Vía, 2.º - 2.º - Teléfono 2433 46.º Bilbao Delegaciones:

Madrid - Torre de Madrid, planta 4.º - Dpt.º 13 Teléfono 2 47 68 92

Barcelona - Tuset, 8 y 10 - 2.º - 4.º - Teléfono 2 27 78 19

Sevilla - Edificio Eicano, puerta E, Dpt.º 5 - Teléfono 2 54 189

# DEPORTES

## Pelota Resultados de las primeras semifinales del Campeonato nacional

Pamplona. — Resultados de las semifinales de pelota en el Campeonato nacional, jugados esta mañana.

Mira Pez II y III de Cataluña, 40; y Celta-Azumendi de Guipúzcoa, 29.

Pala: Gurruchaga-Fernández de Guipúzcoa, 45; Vidal y Hernández de Cataluña, 20.

Cesta punta: Iriarte-Salazar, de Vizcaya, 40; Rey-Jáuregui, de Castilla, 20.

Pala larga: Azcue-Ucín de Castilla, 45; Arraiza-Mendiuce, de Navarra, 43.

### LOS PARTIDOS DE LA TARDE

Pamplona. — Han continuado esta tarde las jornadas del campeonato nacional de Pelota, jugándose varias semifinales con los siguientes resultados:

Pala corta. — Arrizabalaga-Beraza, de Alava, 40; Alejas-Bravo, de Cataluña, 36.

Mano individual. — Retequi de Navarra, 18; Salaverria, de Guipúzcoa, 6.

Mano por parejas. — Balda-Andusa, de Guipúzcoa, 22; Madrid-Leibar, de Alava, 11.

### Copa Generalísimo

## Victoria del Valencia sobre el Mestalla

Valencia. — El Valencia C. F. ha vencido por dos tantos a cero al Mestalla, en partido correspondiente a los dieciséisavos de final de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo.

NUESTROS TELEFONOS:  
REDACCION 1286  
ADMINISTRACION 4148

## El Burgos venció por uno a cero al Europa Delicias, en Zorrilla

Solana actuó de delantero centro

Estamos por decir que no satisfizo a nadie, en principio, la formación que el Burgos iba a sacar en Valladolid contra el Europa Delicias, porque hacía suponer un mero cumplimiento de un trámite impuesto voluntariamente...

El partido dió comienzo a las cinco de la tarde y fué dirigido por el colegiado señor Carrero, a cuyas órdenes los equipos formaron así:

Europa Delicias: Ambrosio; Renedo, Pini, Quique; Luis, Panchulo; Calero, Redondo, Tejedor, Tonino, Oliver.

Burgos: Guti; Sistiaga, Zamora, Paquito; Resque, Ribón; Uriarte, Galilea, Solana, Azcarate, Ferreiro.

La afición vallisoletana se encuentra decepcionada por el descenso del equipo titular a Segunda y esta circunstancia unida al día espléndido que hi-

zo, motivó el que fueran pocos los aficionados que acudieron a Zorrilla, donde el choque entre europeístas y burgalesistas resultó aburrido, ya que se dejaron sentir los efectos del calor.

El Burgos marcó el gol que le daría la victoria, a los doce minutos del primer tiempo, haciendo mella en el ánimo de los componentes del Europa. No obstante, en todo momento quedó de manifiesto la superior categoría del Burgos, pese a que tuvo que alinearse de delantero centro al portero titular, Solana, que fue precisamente quien cedió el balón a Azcarate, para que este batera a Ambrosio.

Azcarate fue el jugador más destacado del cuadro blanquino, juntamente con Ribón.

Por el Europa, puestos a citar alguno, cabe hacerlo con Tejedor y Pini.

### MOTOCROSS

## Millares de personas presenciaron la prueba benéfica, organizada por el Moto Club Buralés

Fue una pena, sin embargo, que no todas contribuyeran al fin propuesto

Al escribir hoy sobre motocross, sentimos la satisfacción de haber comprobado que el Moto Club Buralés, organizador de las pruebas que presenciáramos ayer, se anotó un nuevo y rotundo éxito deportivo, pero sobre todo nos llena de alegría el pensar que fueron miles de personas las que se arrastraron por todos los llanos y tramos del circuito de San Isidro, cuya longitud fue ampliada esta vez hasta los 1.400 metros.

Sin lugar a dudas, eran espectadores a quienes les atraen esta clase de espectáculos, pero

estamos seguros que juntos a esos aficionados había otras muchas personas que como ellos mismos, sintieron íntimamente la llamada de la Caridad, del amor al prójimo y la obligación moral de contribuir económicamente a costear el viaje de esos niños inválidos burgaleses que van a ser llevados a Lourdes.

Huelga decir que a nosotros nos hubiera gustado muchísimo que hubieran acudido el doble y aun muchos miles más de espectadores, pero no queremos ni podemos ser exigentes. Sólo estimamos meritorias las obras buenas que se hacen por propia voluntad y cada uno es libre de hacer lo que crea más conveniente.

Hecha esta breve introducción, diremos que el Moto Club Buralés cuidó al detalle toda la organización, contribuyendo a que fuera aún más perfecta, la colaboración de la Guardia Civil, Policía Armada, Servicios de la Cruz Roja y de Bomberos, etc., etc.

Según teníamos anunciado, se celebraron dos pruebas, una de competición inter-regional, para máquinas de 125 c. c. y otra de carácter nacional, para máquinas de 250 c. c.

En la primera de estas pruebas se disputaron dos mangas de diez vueltas cada una, y en la segunda, otras dos de diez vueltas también y una tercera de quince.

Los resultados en cada una

de las pruebas "mangas", fueron los siguientes:

### COMPETICION INTER-REGIONAL (máquinas de 125 c. c.)

- 1.º Jesús Sáiz (Valladolid);
- 2.º Gonzalo Mediavilla (Burgos);
- 3.º Jesús Eciolaza (Vitoria);
- 4.º José María Mendivil (Bilbao);
- 5.º Manuel Escallada (Torrelavega);
- 6.º Julio Poncela (Santander);
- 7.º J. L. Boutefeu (Burgos);
- 8.º José Luis Eciolaza (Vitoria);
- 9.º Javier Bengoechea (San Sebastián);
- 10.º J. C. Cerralbo (Durango);
- 11.º J. L. Medrano (Bilbao);
- 12.º Pedro Caballero (Burgos) a cinco vueltas.

### Segunda manga

- 1.º Jesús Sáiz y, a continuación, Julio Poncela, Jesús Eciolaza, Manuel Escallada, J. L. Boutefeu, Javier Bengoechea, J. L. Eciolaza (a una vuelta);
- 2.º María Mendivil (a una vuelta);
- 3.º Gonzalo Mediavilla (a dos vueltas);
- 4.º J. C. Cerralbo (con dos vueltas menos). Hubo dos retirados.

### CLASIFICACION FINAL

- 1.º Jesús Sáiz, de Valladolid, con Butaco.
- 2.º Javier Bengoechea, de Vitoria, con Lube Ren.
- 3.º Julio Poncela, de Santander, con Butaco.
- 4.º M. Escallada, de Torrelavega, con Butaco.
- 5.º G. Mediavilla, de Burgos, con Butaco.
- 6.º J. María Mendivil, de Bilbao, con Butaco.
- 7.º J. Luis Eciolaza, de Vitoria, con Lube Ren.
- 8.º Javier Bengoechea, de San Sebastián, con Butaco.
- 9.º J. C. Cerralbo, de Durango, con Butaco.

### COMPETICION NACIONAL (Máquinas de 250 c. c.)

- 1.º De la Torre (Madrid);
- 2.º J. María Mendivil (Bilbao);
- 3.º Jesús Sáiz (Valladolid);
- 4.º Angel Moratilla (Guadalajara);
- 5.º José Sanz Mata (Guadalajara);
- 6.º Jesús Eciolaza (Vitoria);
- 7.º Julio Poncela (Santander);
- 8.º J. L. Eciolaza (Vitoria);
- 9.º Antonio Groba (Guadalajara);
- 10.º José Aguado (Guadalajara), a dos vueltas.

### Segunda manga (a diez vueltas)

- 1.º Jesús Sáiz, a continuación, De la Torre, Julio Poncela, José Sanz, José Aguado, Angel Moratilla, Antonio Groba, J. María Mendivil (a una vuelta);
- 2.º J. L. Eciolaza (a dos vueltas). Hubo un retirado.

### Tercera manga (a 15 vueltas)

- 1.º Jesús Sáiz, seguido de Julio Poncela, Angel Moratilla, J. María Mendivil, José Aguado, José Sanz, De la Torre.

### CLASIFICACION FINAL

- 1.º Jesús Sáiz, de Valladolid, con Butaco.
- 2.º Julio Poncela, de Santander, con Butaco.
- 3.º Angel Moratilla, de Guadalajara, con Butaco.
- 4.º J. María Mendivil, de Bilbao, con Butaco.
- 5.º José Sanz Mata, de Guadalajara, con Montesa.
- 6.º De la Torre, de Madrid, con Montesa, sujeto a clasificación oficial.
- 7.º José Aguado, de Guadalajara, con Montesa.

Como es de suponer, hubo caídas y averías en las máquinas, que originaron retrasos o retiradas y mayores emociones a las que ya de por sí reúne esta especialidad. Pero fueron caídas —no muchas— que no revistieron gravedad. La más aparatosa y espectacular resultó la sufrida por José Sanz, de Guadalajara, que fue asistido en el puesto de Socorro, cuyo facultativo apreció simple hemorragia nasal y alguna contusión.

Repetimos, un gran éxito, que ha servido para ambientar y animar a participantes y espectadores ante la celebración de la gran prueba internacional que proyectan, para fecha próxima, los directivos del entusiasta Moto Club Buralés.

Claro que antes de llevarla a cabo convendría que ciertas personas se percatasen de que el montar estas pruebas cuesta mucho dinero y por tanto no pueden ofrecerse al público gratuitamente; aunque tampoco es mucho lo que se le pide por presenciarlas.

## El Club Ciclista Buralés prepara una gran reunión internacional, en pista

Mañana iniciará las pruebas en carretera

Resumen de los actos celebrados ayer

El Club Ciclista Buralés continuó ayer los actos conmemorativos de su LII aniversario. A las diez de la mañana partió del domicilio social una caravana ciclista, acompañada de directivos, socios y familiares, todos los cuales se trasladaron al cementerio de San José, donde oyeron misa oficiada por el Padre Fernández Achilaga, S. I. Posteriormente, fueron regados y colocadas flores en las tumbas de los socios fallecidos.

A las dos y media de la tarde y en los propios salones de la Sociedad, socios y simpatizantes se reunieron en comida íntima, que presidieron don Eugenio García García, vicepresidente de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes, en representación del señor gobernador civil, don César Rico Pardo, concejal del Ayuntamiento, en representación de este, el presidente de la Federación Buralés de Ciclismo don Francisco Calvo, el presidente del Club Ciclista Buralés, don Donaciano Bueno y otros directivos de la veterana Sociedad, contándose entre los comensales representantes de otras entidades deportivas, aparte los socios, claro está, estando presente también Talamillo.

A los postres, hizo uso de la palabra el presidente del Club Ciclista, señor Bueno, quien agradeció a todos su asistencia al acto y de manera especial a las autoridades, a las que dijo habrá de recurrir en diversas ocasiones, esperando de su amabilidad ser siempre bien atendido. Acto seguido anunció la celebración de una próxima velada internacional, en la que intervendrán estrellas de fama mundial, como Van Steenbergen, De Baker, Sivillotti, Torrellá; y junto a ellos, naturalmente, Talamillo, y, acaso, para completar número José Antonio de Miguel y Eduardo Rodríguez. —Esto último lo añadimos un poco por nuestra cuenta.

Correspondió a estas palabras de gratitud y salutación don Eugenio García, comenzando por decir que pedía a

Santa María la Mayor, Patrona de la archidiócesis y de los deportistas burgaleses, que nos protegiera hasta el año próximo. Calificó al Club Ciclista como "la más típicamente deportiva de España y sobre todo de Burgos, la que más gracia, solera, cariño y entrega tiene". «Por eso —añadió— me encuentro aquí como en mi propia casa, cosa que agradezco de toda razón, ofreciéndome a todos en mi nuevo cargo de vicepresidente de la Junta provincial de Educación Física y Deportes.

Habló a continuación el concejal don César Rico Pardo, quien felicitó al Club Ciclista por su 52 aniversario. Hizo constar que si esta Sociedad había pasado determinadas vicisitudes, el entusiasmo y el trabajo conjunto de directivos y socios la habían encumbrado mercedamente al lugar en que se encuentra. Agradeció cordialmente la acogida que le habían dispensado y prometió, en nombre del Ayuntamiento, que representaba y en el suyo propio, hacer cuanto estuviera de su parte, siempre que fuera requerida alguna ayuda.

Le siguió en el uso de la palabra el expresidente del Club y de la Federación, don Gregorio González, quien hizo constar: acababa de regresar de Madrid, donde trató de hablar con el presidente de la Nacional, don Manuel Serdán, para exponerle la situación planteada al Club Ciclista con el velódromo.

Explicaremos brevemente que el Club Ciclista —nos atenemos a la información recibida— lleva 35 años utilizando aquellas instalaciones de la Quinta. Desde primeros del año 1963, les fue duplicado el pago del alquiler y fue tomando más forma la idea acariciada ya de tiempo atrás, en el sentido de comprar dichas instalaciones para poseerlas en propiedad. En Septiembre de este mismo año 1963, el Club Ciclista entró en tratos con el propietario del velódromo, que les proponía la venta por un millón setecientos cincuenta mil pesetas. No obstante, parece ser que el propietario indicó al Club Ciclista que esperarían para ultimar la operación hasta el mes de Diciembre, ya que la propiedad era de varios familiares, que habían de reunirse para tratarlo.

El Club Ciclista, en la seguridad de llegar a un acuerdo pleno, solicitó la ayuda económica de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, que accedió a entregarles un millón doscientas mil pesetas, teniendo que completar el resto hasta la cantidad indicada la propia Sociedad ciclista. Pero, resulta que a la hora de la verdad se les ha comunicado que el velódromo con todas sus dependencias ha sido vendido a otra entidad, en el mismo e incluso más bajo precio. Naturalmente la sorpresa ha sido grande y desagradable y el Club Ciclista está dispuesto a hacer valer su derecho, prefiriendo hacerlo de modo amigable, a ser posible.

Don Gregorio González no coincidió con el señor Serdán pero el asunto será puesto en su conocimiento. Como los anteriores oradores felicitó a directivos y socios por este aniversario, agradeciendo los invitados. En similares términos se expresó, a continuación, el presidente de la Federación Buralés, don Francisco Calvo. Por fin, habló el ex-corredor Cándido Ayala, a indicación del presidente señor Bueno, e hizo constar que la desaparición del velódromo suponía la desaparición del ciclismo internacional y de altura en Burgos. "añadió que en la Sociedad había hombres con personalidad y categoría suficiente para ir a hablar con quien fuese y tratar serenamente las cosas. Si no se solución el problema planteado, —concluyó— deben exponerse claramente las causas que lo motivan.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

MANANA SE INAUGURA LA TEMPORADA EN CARRILERA

Mañana tendrá lugar la primera prueba ciclista en carretera. Se dará la salida a los corredores a las diez de la mañana, para cubrir el siguiente itinerario Burgos, Monaster de Rodilla, Casil de Peone Villafraña Montes de Oca, salida de "La Pedraja". Ibeas c Juarros, Burgos.

Esta prueba está reservada para corredores aficionados de primera y segunda categoría. Disputará en ella el trofeo al veterano.

## Pavimentos de goma Dunlop. Ininflamables, limpios, indeformables, silenciosos y decorativos.

EL SUELO QUE DURA... TODA LA VIDA!



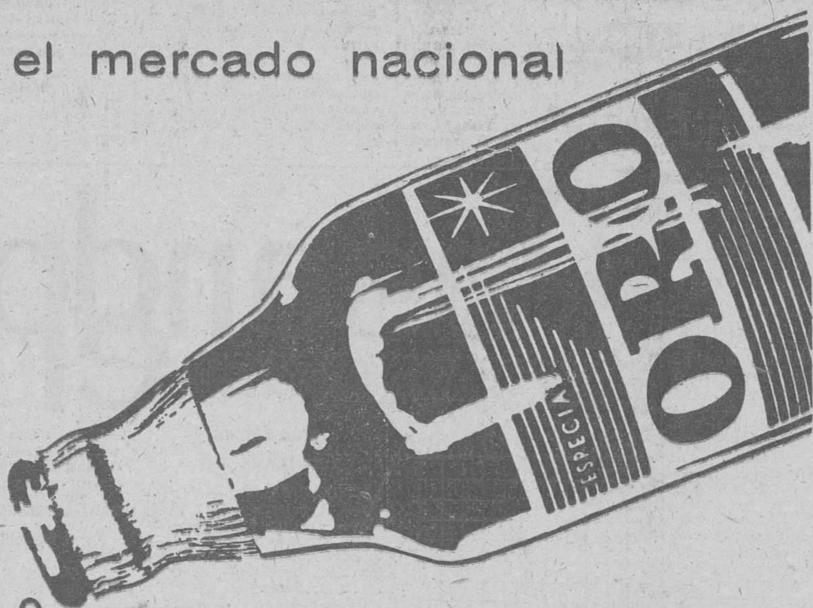
Fabricados por Sdad. Ibérica de Gomas y Amiantos, S. A. (S.I.G.A.) - Bilbao (Asociada a Dunlop Rubber, Co. Ltd.)  
Preferidos en Europa desde hace más de cincuenta años!

Distribuidor:  
Pulidoras Joya - San Francisco, letra E - BURGOS



# la cerveza del norte

triunfa en el mercado nacional



Su esmerada fabricación, a lo largo de todo el año, permite brindar a VIZCAYA el orgullo de una CALIDAD CONTRASTADA.

# ORO

LA CERVEZA DE LEY

## CERVEZAS NORTE agradan al entendido

### Boxeo

## Hoy, eliminatorias inter-regionales

Hoy llegarán a nuestra ciudad los componentes de los equipos representativos de las Federaciones regionales, que han de tomar parte en las eliminatorias inter-regionales, correspondientes a los XXXVI Campeonatos nacionales de boxeo aficionado, cuyos combates tendrán lugar en el frontón cubierto de la ciudad deportiva militar, a las ocho de la tarde.

A la una del mediodía habrá una reunión previa en los locales de la Federación, con el fin de realizar el pesaje y sorteo de los púgiles que han de intervenir en la primera reunión.

Hemos de hacer resaltar que por referencias que tenemos, en cada una de las Federaciones, los boxeadores que se desplazan a ésta para participar en dichas eliminatorias, varios de ellos ya conocidos por la afición, son de reconocida combatividad y depurada técnica, finos estilistas unos y de gran pegada otros, puesto que realizadas las eliminatorias provinciales, solamente se presentan los campeones de cada peso.

El orden y número de combates será el siguiente:

- Primero.—Pesos moscas, un combate.
- Segundo.—Pesos plumas, dos combates.
- Tercero.—Pesos ligeros, un combate.
- Cuarto.—Pesos superligeros, dos combates.
- Quinto.—Pesos welters, un combate.
- Sexto.—Pesos superwelters, un combate.

Todos ellos serán a la distancia olímpica de tres asaltos de tres minutos.

Se anuncia, al propio tiempo, que el servicio de autobuses funcionará de manera continua, por lo que los desplazamientos al frontón se realizarán sin aglomeraciones.

Las taquillas estarán abiertas a partir de las siete de la tarde.

V. M.

## VETERINARIO

con carnet de conducir, se precisa en fábrica de pienso compuestos. Dirigirse por escrito, enviando "Currículum Vitae" al N.º 160, Apartado 140, BURGOS (Oficina Colocación, Oferta núm. 295)

Nacen tres tigres en el zoo de Basilea



Basilea. — La tigresa "Gunda", del zoo de esta ciudad, tuvo el pasado mes tres hermosos cachorros, que causan la admiración de todos los visitantes. En la foto, podemos ver a la tigresa "Gunda", con uno de sus hijos a sus pies.—(Foto Cifra)

Mañana se celebra en España la jornada del clero indígena

El año 1889 había 860 sacerdotes nativos en las Misiones, hoy son 13.200

A fines del siglo pasado, exactamente el año 1889, en todo el vasto mundo de las Misiones católicas solo había 860 sacerdotes nativos y 2.700 seminaristas. Hoy las estadísticas arrojan las siguientes cifras: 13.200 sacerdotes y 36.554 seminaristas. Los sacerdotes nativos de las Misiones, distribuidos por continentes, son los siguientes: 7.464 en Asia, 2.495 en África, 2.705 en Oceanía, 432 en las Misiones de América y 104 en las Misiones de Europa.

Estos números señalan una de las grandes revoluciones y de las más profundas victorias de la Iglesia misionera en los últimos 50 años. El objetivo de las Misiones no es en modo alguno exportar el cristianismo occidental a los otros pueblos todavía no cristianos. Esto constituiría un funesto colonialismo espiritual contrario a las leyes del Evangelio y a la esencia misma de la catolicidad. Las Misiones tienen por objeto esencial implantar la Iglesia en todo el mundo, haciéndola nativa de todos los pueblos. Por eso la obtención de un sacerdote indígena es mucho más importante que la conversión de 50.000 paganos.

Los periodistas portugueses proyectan un homenaje a Pedro Gómez Aparicio

Lisboa.—Un numeroso grupo de periodistas de Lisboa, como manifestación de aprecio y amistad hacia don Pedro Gómez Aparicio, presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid y de la Federación de Asociaciones de la Prensa de España y que, desde siempre, se ha revelado como gran amigo de Portugal, va a ofrecerle las insignias de Gran Oficial de la Orden del Infante don Enrique con que le distinguió recientemente el presidente de la República Portuguesa, almirante Americo Thomas.

Entre muchos otros profesionales, forman parte de este grupo Pedro Correira Marques, director del diario «A Voz»; Barradas de Oliveira, director del «Diario da Manhã»; Dutra Faria, director de la Agencia Nacional de Información (ANI); Ramiro Valadeo, director de los Servicios de Información del S.N.E.; Rogério Pérez, Luis Quadros, que fue alumno de Gómez Aparicio en la Escuela de Periodismo de Madrid, etc. El homenajeado será invitado a venir a esta capital.—(Fiel).

NUESTROS TELEFONOS: REDACCION 1380 ADMINISTRACION 1148

nuestros colaboradores

Divulgación científica

Por José María PEREZ LOZANO

SIEMPRE pasó lo mismo. Hubo hombres que se dedicaron a investigar los arcanos secretos—por usar una vieja y castiza expresión—y otros que se dedicaron a contarlos a los demás. El investigador y el divulgador se dan la mano y son los dos pies con los que la ciencia avanza. Un falso orgullo, mal entendido, ha hecho que muchas veces el investigador puro desprecie un poco al que divulga, pero la verdad es que nadie se enteraría de los hallazgos del científico si otros hombres, de vocación similar, no los comunicaran al público. Uno ve, con gusto, que el prestigio de la divulgación científica avanza, a pesar de que vivimos una época de mixtificaciones que también alcanzan a éste como a otros campos de la cultura, y que incluso hombres de ciencia no desdennan divulgar ellos mismos, como el caso de Arthur Clarke, famoso astrónomo británico y autor de excelentes novelas de ciencia-ficción en las que no se sabe qué admirar más, si su frescura literaria o su imaginación o su exigente «base» científica.

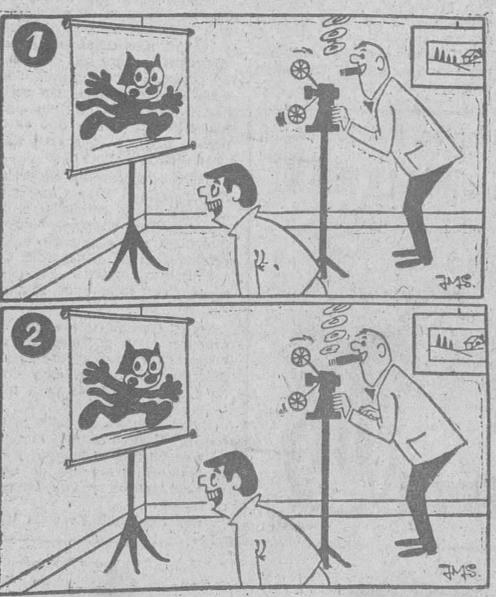
ma la «probabilidad» científica, es decir, aquellos descubrimientos apenas intuidos hoy—por ejemplo, los problemas del tiempo, la velocidad superior a la luz, los robots perfectos—formando todo un bloque en el que realidad y anticipación se mezclan en un cóctel excitante. El ensayo, como el periodismo, prescinden como es natu-

ral de la imaginación creadora. Se acercan a los hechos comprobados, a los descubrimientos ya conseguidos, y todo lo más apuntan las direcciones probables de una investigación posterior. Tal, por ejemplo, el problema de los viajes espaciales: se arranca por rusos y americanos en el campo de los cohetes espaciales, de las dificul-

tades que este tipo de investigación directa, así como la cultura astronómica, crean la posibilidad del viaje; se añaden los problemas que ya ha determinado una rama nueva de la Medicina, la medicina espacial, y de todo este bloque de conocimientos se realiza una síntesis expositiva, síntesis que es precisamente la mejor aportación del divulgador—hombre de síntesis, en sustancia—, ya que cada especialista, en estas ramas científicas, sólo sabe de lo suyo y carece de la visión unitaria de todo el problema. Así, las obras de Popp-Pletiche, Cuny, Charles N. Martin y de otros muchos autores, editadas en España. En el terreno de la divulgación periodística es más que estimable, francamente excelente, la labor de Manuel Calvo Hernández, Premio Feijóo de Divulgación Científica, en quien se unen la eficacia del narrador, la vocación del científico y la inagotable curiosidad por todo descubrimiento humano.

El interés por estas cuestiones es creciente, en nuestra época, y se comprende. Hace diez mil años estábamos, los hombres, partiendo la carne de los ciervos con instrumentos de piedra afilada. Ochocientos mil años antes, más o menos, el hombre estaba en la misma situación cultural y mental. Pero un «flash» de tiempo, sólo en un relámpago—desde las Pirámides a Einstein—el hombre descubre la estructura interior de la molécula, domestica el átomo e inicia la conquista del más cercano de los astros, la Luna. Es una carrera acelerada en la que cada descubrimiento prepara el siguiente y todos ellos se integran en la visión armónica de un Universo salido de la más alta sabiduría, la inteligencia de Dios Vivimos en una cultura progresivamente técnica, en contraste con la de siglos anteriores, fundamentalmente ideológica. Nuestros niños leen el «Superman» en vez de cuentos de hadas. Y los hombres que miran a las estrellas lo hacen ya calculando años-luz y no recordamos la leyenda del río de astros de Krimsa. Y todo ello es posible porque algunos hombres han asumido, con modestia, con eficacia, con afán de servicio, la trascendental misión de difundir y divulgar el misterio.

Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos. (Solución, mañana).

COSAS VEREDAS

UNA PELICULA PARA DORMIR

El film más largo que jamás haya sido producido, ha sido proyectado en una sala vanguardista de la localidad de Greenwich. Y dura nada menos que ocho horas. La reacción del público ha sido unánime. Todos los concurrentes fueron levantándose sucesivamente y

marchándose. Lo que no es sorprendente. La película no tiene argumento, ni diálogo, ni canciones, ni chistes bonitos... Todo se reduce a mostrar a un hombre durmiendo, las ocho horas reglamentarias, y los únicos movimientos son los que normalmente se hacen durante el descanso.

El sueño de esta obra maestra de la cinematografía es «Sueño». Y parece contagioso. RECLAMAN A LIZ TAYLOR Y A BURTON 50 MILLONES DE DOLARES

La productora cinematográfica Twentieth Century Fox, presentó una demanda, por cincuenta millones de dólares, por incumplimiento de contrato, contra Taylor y Richard Burton. La querrela por daños dice que «la conducta y el comportamiento de los demandados durante la filmación de la película «Cleopatra», depreció el valor comercial de la misma». Y añade que los dos artistas «interfirieron maliciosamente, los derechos de propiedad de la firma con la conducta observada por ambos, a pesar de que era de conocimiento público que los dos, en esa época, estaban casados con distintas personas».

La demanda fue presentada ante un Tribunal Federal y se basa principalmente en la falta

de observación de las normas del contrato porque ella no «observó las acostumbradas reglas, órdenes y reglamentos sobre la conducta de una actriz y por ausentarse de su trabajo durante el rodaje de la película,

Asociación de Hídalgos a tuero de España

En sesión de la Junta de Probanza, celebrada el día 28 del actual, han ingresado los siguientes señores: Don Francisco Sanguino Benítez, don Jesús Vélez Bustamante, don José Manuel y don Miguel Angel Ballesteros y Mz. de Elorza, doña Amelia Rodríguez de Cepeda y Suárez y don Ramiro Martínez - Pardo García, vecinos de Madrid; doña María Paulina Varela Gilbert, vecina de Valencia; don José Antonio Pérez de Soto y García, vecino de Lavín (Santander); don Carlos de Trazgones y Granda y doña Rosa García-Venegas y Marie, vecinos de Lima (Perú).

TOMA DE MANDO DEL GENERAL AGULLA



Batallón de Zapadores del Sahara, al mando del comandante Flórez y capitanes López Huertas, León y Maturana, desfilando por la Avenida de los Ejércitos, de Aaiun (Sahara).

Carta de MADRID

Por TACHIN

Se proyecta una autopista Madrid-El Escorial Homenaje póstumo de Madrid a Wenceslao Fernández Flórez

MADRID.—Tiempo espléndido, para la celebración de esta noche en el estadio Bernabeu, la esde primeras horas de la mañana, grandes grupos familiares con sus filetes empanados, sus tortillas de patata y su tintorro, camino de la Casa de Campo. Y filas interminables de vehículos hacia la Sierra y pueblos de las cercanías. Al respecto, escribe el diario «Arriba»: «Veinticinco años de paz activa y constructiva nos han hecho olvidar a los españoles el gesto hosco que caracterizaba esta Fiesta del Trabajo, el clima de algarada con que se conmemoraba esta fecha y el talante hostil que alquirla un pueblo adornado de las mejores virtudes pero al que se le enmenaba y enfrentaba desde párapos irreconciliables. Culmtraban en esta jornada las manifestaciones de incomprensión y violencia y España ofrecía una espectáculo desgarrado y triste ante aquella trefrenable pérdida de valores substanciales.»

NECROLOGICA Pese a lo intempestivo de la hora, nueve y media de la noche, un gran gentío concurrió al acto de despedida del cadáver de Wenceslao Fernández Flórez, trasladado por carretera a La Coruña, ciudad donde reposan «os restos de su madre, a la que tantísimo amó el gran escritor fallecido. Durante el día de ayer, fue, incitante el desfile de personalidades por la casa mortuoria. Acompañaban los restos del famoso humorista sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos y otros familiares.

BONAPARTE Ha llegado S. A. I. el Príncipe Napoleón, jefe de la familia Bonaparte. Nació en Bruselas en 1914. Su padre era hijo de un primo de Napoleón III. Es sabido que no hay descendientes directos de los Napoleones I y III. Nuestro actual visitante estuvo exiliado en Bélgica hasta 1944, en que se levantó para él la prohibición de residir en Francia. No es jefe de partido político alguno ni se considera como tal. Durante la última—hasta el momento—guerra mundial, fue capitán del Ejército francés y actuó también en las fuerzas clandestinas. Su ideal político se basa en los principios de unidad europea y de respeto a las nacionalidades, lo que permitirá a los pueblos de Occidente constituir en su día el orden político más conforme con los ideales de las naciones europeas. Frase esta última de Napoleón y no del cronista.

PISOS Doña Pancha prometió entregar un piso en arrendamiento en cuanto terminara la construcción de la casa. El asunto era sugestivo, porque hallar hoy un piso que se alquite es más difícil que el acuerdo entre los tres príncipes laosianos. Pidió al aspirante a arrendatario 18.000 pesetas y el otro se las dio sin rechistar. Y muy agradecido. Se terminó la casa y doña Pancha ni entregó el piso ni devolvió las pesetas. Fue procesada por estufa. Ocho meses de prisión e indemnización por la ciudadana. Recurso de doña Pancha ante el Tribunal Supremo. Y absolución. El alto Tribunal ha declarado al revocar el fallo de la Audiencia que se «rata de un asunto puramente civil, pues lo que tipifica la estufa es el engaño o la maquinación insidiosa. Un negocio de tipo civil libremente concertado no puede calificarse de estufa ni con pretexto de que después no fue cumplido, «pues no puede proyectar contenido penal con efecto retroactivo a los pactos que engendraron la obligación».

NOTICIAS BREVES Se proyecta construir una autopista turística Madrid - El Escorial. —El Atlético de Madrid va a estrenar un nuevo himno. Veinte ástros a que Madrid rima con «la».

Pasando el rato

AL CRUCIGRAMA HORIZONTALES.— 1: Tassas.— 2: Saleros.— 3: Sucederrán.— 4: Rumor. Nalón.— 5: Acaso. Acata.— 6: Red. Ras.— 7: Adosa. Atara.— 8: serT. Malas.— 9: Radicales.— 10: Solares.— 11: Natas. VERTICALES.— 1: Raras.— 2: Sucedir.— 3: Sumadoras.— 4: Tacos. Sidón.— 5: Alero. Atlla.— 6: Sed. Cat.— 7: Arena. Amara.— 8: soraC. Tales.— 9: Salarales.— 10: Notaras.— 11: Nasas.

AL JEROGLIFICO: Para algún asunto La sombra. A LA FUGA DE VOCALES: Vencer sin peligro es triunfar sin gloria. Séneca. A LOS SIETE ERRORES Marco del cuadro, ventaha del cuadro, chimenea, pelo del pecho, faja del luchador de la izquierda, pantalón de luchador de la derecha, pomo de la puerta.

MODESTIA Una discípula de Rysdael entró alborozada al taller del maestro y dijo: —Vengo de un paseo por el Tamesis y he observado que los diversos paisajes se parecen mucho a los suyos. Rysdael contestó: —Al fin la Naturaleza se ha convencido de que debía imitarme. DUELO A MUERTE El conde von Vertold escribió a un periodista que le había ofendido: «Como usted no es digno de un castigo personal, sirvase recoger de aquí dos leznaedás».

El periodista respondió: «Mi estimado conde: Acuso recibo de sus trompadas y me complazco en remitirle seis tiros».

ADIVINANZA Es largo como un camino y goza como un cochino. A LA FUGA DE VOCALES: Cn frncnc. l dl r s n n gn D.r.t. d.l gn. S.n.c.

AL CRUCIGRAMA HORIZONTALES.— 1: Tassas.— 2: Saleros.— 3: Sucederrán.— 4: Rumor. Nalón.— 5: Acaso. Acata.— 6: Red. Ras.— 7: Adosa. Atara.— 8: serT. Malas.— 9: Radicales.— 10: Solares.— 11: Natas. VERTICALES.— 1: Raras.— 2: Sucedir.— 3: Sumadoras.— 4: Tacos. Sidón.— 5: Alero. Atlla.— 6: Sed. Cat.— 7: Arena. Amara.— 8: soraC. Tales.— 9: Salarales.— 10: Notaras.— 11: Nasas.

AL JEROGLIFICO: Para algún asunto La sombra. A LA FUGA DE VOCALES: Vencer sin peligro es triunfar sin gloria. Séneca. A LOS SIETE ERRORES Marco del cuadro, ventaha del cuadro, chimenea, pelo del pecho, faja del luchador de la izquierda, pantalón de luchador de la derecha, pomo de la puerta.

El periodista respondió: «Mi estimado conde: Acuso recibo de sus trompadas y me complazco en remitirle seis tiros».

Entonces me encorajiné, cogí la muleta, me fui al toro... y resultó que era un «aiura».